

2996

LE JOUR

le mercredi 18 août 1976

où nous serons maîtres

nous

Ensoleillé Maximum 27

3e année

No. 141

24 pages

**Bélangier
achète
Soma**

page 13

L'épidémie de séismes frappe les Philippines

Plus de 1,800 morts

page 10

Conclusion

Report Bibeau

BILINISME

"SUR PAPIER"

dans la fonction publique fédérale

page 3

II DISPARUS EN MER À PERCÉ

page 2



L'éruption de la Soufrière en Guadeloupe se fait attendre... Et les 70,000 personnes évacuées depuis dimanche vers Pointe-à-Pitre s'habituent tant bien que mal à leur nouvelle vie. (nos informations page 10) (téléphoto: AP)

**AU
GRAND
SALON**
(1968) LIMITEE

2230 Rue Viau
254-9971



Le plus dynamique concessionnaire Renault vous invite à essayer la Renault 5 à partir de \$3,395.00, aussi bonne en ville que sur la grande route.

Une attention spéciale sera apportée au lecteur du Jour sur présentation de cette annonce.



Il y a peu d'espoir de retrouver vivants les 11 disparus de Percé

A la brunante, hier, la mer étant trop grosse, les recherches pour retrouver les onze personnes disparues lors d'une excursion autour de l'île Bonaventure, en face de Percé, ont été interrompues. Elles devaient reprendre tôt ce matin alors qu'une équipe d'hommes-grenouilles de la SQ se joignait aux deux bateaux et à l'hélicoptère de la garde côtière, ainsi qu'à de nombreux citoyens.

Il existait cependant peu d'espoir, hier soir, de retrouver sains et saufs les neuf excursionnistes français et les deux Québécois qui ont pris le départ de leur excursion au quai de Percé lundi à seize heures.

L'embarcation dans laquelle a pris place le groupe de touristes français a été la seule à prendre la mer dans la

journée de lundi. A cause du mauvais temps, tous les capitaines de bateaux d'excursions de la région avaient refusé de travailler, les risques étant trop grands.

D'après les informations recueillies hier, c'est un animateur de l'agence Tourbec, Gilles Poirier de Joliette, qui aurait accepté l'offre d'un jeune homme de Percé, René Méthot, pour permettre au groupe de touristes français d'aller en excursion autour de l'île Bonaventure. Méthot ne fait pas partie des associations de bateliers ou de pêcheurs de Percé, mais il se serait dit prêt à affronter la mer.

C'est dans une embarcation de quatorze pieds, munie d'un moteur de quinze forces, que le groupe de onze personnes a pris la mer. Des témoins ont raconté, hier,

que la mer était si grosse que l'embarcation disparaissait de la vue entre chaque vague.

Un gardien de phare a été le dernier à apercevoir l'embarcation, vers dix-huit heures trente lundi, du côté nord-est de l'île Bonaventure. Une telle excursion a une durée habituelle de deux

heures. Hier soir, près de trente heures après le départ de l'excursion, la police de la SQ avouait n'avoir aucun indice pour expliquer ce qui s'est passé.

Les disparus sont neuf touristes français et deux Québécois — l'animateur de Tourbec, Gilles Poi-

rier de Joliette. Quant au groupe français, il était formé de huit jeunes filles et un jeune homme qui ont été identifiés comme étant Guy Dugast, de Cordoue-sur-Logne, Arlette Levasseur, Michèle et Christine Demars, Catherine Gagneux et Sylvie Mazanon, toutes de

Lyon, Françoise Louette et Martine Pacaud, de Nantes, et Monique Foucroix de Paris.

Selon la SQ, cette embarcation de quatorze pieds était nettement surchargée et l'on parlait, hier, de la négligence du pilote.

Les locataires de Clermont Motors ne se battront plus seuls

Les locataires de Clermont Motors ne mèneront plus une action isolée dans leur lutte pour obtenir que leurs logements de la rue Saint-Denis ne soient pas démolis par le propriétaire qui veut ainsi agrandir son garage.

Les locataires de la Clermont Motors et huit autres groupes d'action en logement ou de locataires aux prises avec des difficultés semblables, ont décidé de s'unir pour former "le Regroupement des locataires en lutte de Montréal".

Ces locataires ont d'autre part rendu publique hier leur demande aux automobilistes qui sympathisent à leur cause, de boycotter le garage Clermont Motors. Ils ont également dénoncé le harcèlement qu'ils doivent subir depuis quelques temps.

Dans ce regroupement, on retrouve donc les locataires de Clermont Motors, les locataires de Télé-Métropole, ceux du Trou Papineau et ceux de la rue des Erables. Les groupes d'action en logement qui en font partie, sont le Comité de logement Saint-Louis, le Comité de logement du centre-sud, la Maison du quartier Pointe Saint-Charles et l'Habitation communautaire du centre-sud.

Une vingtaine de formations ont appuyé cette action conjointe, comme par exemple l'Association coopérative d'économie familiale, les travailleurs du CLSC de Saint-Louis, le mouvement action-chômage, le RCM Papineau, le RCM Saint-Louis, la FTQ, le Conseil central de Montréal et la Ligue des droits de l'homme.

Par ailleurs, la campagne de boycottage menée par les locataires de Clermont Motors n'est pas le seul appel lancé au public. En effet, ils demandent également aux sympathisants à leur cause d'appeler ou d'écrire au garage Clermont Motors

pour exprimer leur désaccord avec le projet de démolition.

Quant aux méthodes de harcèlement qu'emploieraient le propriétaire, ces locataires ont déclaré que des éviers avaient été enlevés dans des logements vacants sans qu'au préalable on ait coupé l'eau. Résultat: le ré-

sident du bas aurait "reçu une douche dans sa cuisine". Ne pouvant rejoindre le propriétaire, les locataires ont dû trouver eux-mêmes le moyen de couper l'eau afin de limiter les dégâts. Une action sera probablement prise par le locataire pour réclamer les dommages personnels encourus.

Du reste, ces citoyens de la rue Saint-Denis attendent toujours la réponse de la Commission des loyers qui doit décider si leurs baux seront prolongés d'un an. Ils avaient appelé à cette Commission de la décision prise par la Régie des loyers en juin dernier, de prolonger les baux de deux mois.

Météo

Ce n'est pas très compliqué pour aujourd'hui: beau temps généralisé sur tout le Québec. L'aperçu pour demain est tout aussi encourageant: beau et chaud. La température elle aussi commence à être... estivale: maximum de 27.

au jour le jour

A MONTRÉAL

- Événements spéciaux à Terre des Hommes: Kiosque international: à 11h, "Harmonie de Terre des Hommes", ensemble musical; à 14h, "Latino-Jazz-Pop"; à 15h, troupe folklorique tchèque; à 16h30 et 17h30, "Nuevo Leon" troupe folklorique mexicaine; à 19h, troupe folklorique suisse "Bandella di Mendrisio". Kiosque "D": à 12h, "Harmonie de Terre des Hommes"; de 13h à 16h, orchestre de Christian Platov; de 16h15 à 17h30, "Les Troubadours", chanteurs; à 18h, 19h, 20h, "Le Duo Soleil", chanteur et accompagnateur. Place de la Joie: à 19h30, danse sociale avec "Les vifs argents".

- Clinique de sang de la Croix-Rouge: Hôpital Saint-Luc, 1058, rue Saint-Denis, auditorium, de 10h à 16h.

- Exposition de photos anciennes présentée dans le cadre de la Fête populaire de Saint-Henri, de 10h à 20h, au sous-sol de la caisse Saint-Zotique, 4545 ouest, rue Notre-Dame.

- Visite guidée gratuite de l'Université de Montréal, de 10h à 16h, à l'entrée de l'immeuble principal de l'Université.

- Visite commentée dans le Vieux-Montréal organisée par le Musée des beaux-arts de Montréal. Départ à 11h, de la Place Vauquelin, face à l'hôtel de ville, rue Notre-Dame est.

sommaire éditorial

L'économie	6
Chronique de l'auto	8
Le monde	10
Mots croisés et bandes dessinées	12
Vous avez la parole	15
Petites annonces	16
Carrières	17
Vie et Culture	18
Horaires	20
Sports	21

Le dogme libéral du maintien du Québec sous la tutelle fédérale est sérieusement ébranlé par les propos qu'a tenus en fin de semaine le ministre de l'Industrie et du Commerce du Québec M. Guy Saint-Pierre, commente en éditorial Yves Michaud.

Une gitane aurait tenté de se suicider

Une des femmes membre de la famille de gitans qui attend toujours sa déportation du Canada, aurait tenté de se suicider hier à la Gare maritime Champlain, lieu d'hébergement de ce groupe.

Selon un officier de l'Immigration, M. Gilles Caisse, l'incident se serait produit hier matin, au moment où cette femme était seule dans une chambre. M. Caisse a par ailleurs déclaré que le rapport de l'enquête mise sur pied pour éclairer les circonstances entourant cette tentative de suicide, serait soumis dans les prochains jours. Jusque-là, il serait impossible de donner d'autres précisions, nous a dit M. Caisse.

Toutefois, cette femme de la famille Petrov, après sa tentative de suicide, aurait été conduite au Centre hospitalier de l'université Laval (CHUL) par mesure de précaution, et elle en serait revenue après une absence de trois heures.

Quant au refoulement des 22 membres de cette famille hors du Canada, M. Caisse a souligné que dans un cas semblable, les procédures sont toujours très longues. Selon cet officier de l'immigration, le départ de la famille Petrov n'est pas pour bientôt, surtout si un appel est logé à la Cour fédérale du Canada par le procureur du groupe, M. André Bussièrès.



Deux des enfants de la famille Petrov

Rapport Bibeau: le bilinguisme dans la fonction publique fédérale

C'est tout le programme de bilinguisme dans la fonction publique qu'il faut repenser

OTTAWA (PC) — Près de 80 pour cent des fonctionnaires fédéraux qui ont suivi avec succès les cours de formation en langue seconde dispensés par la

Commission de la fonction publique ne sont bilingues que "sur papier", n'ayant même pas atteint le seuil minimum de compétence linguistique leur permettant de

mettre à profit les connaissances acquises dans le cadre de leur travail.

Par ailleurs, plus de la moitié des quelque 60,000 postes désignés bilingues ne

correspondent à aucun besoin réel dans les régions où ils ont été institués et se révèlent parfaitement inutiles, tant sur le plan de la langue de service que de la langue de travail.

Tel est le diagnostic sévère que formule, à l'égard du programme fédéral de formation en langue seconde, le groupe d'études présidé par le professeur Gilles Bibeau, de l'Université de Montréal, dans un rapport de plus de 1,200 pages rendu public hier, après plus de six mois de retard, par le président du Conseil du Trésor, M. Jean Chrétien.

Ce dernier, tout en endossant la plupart des 23 recommandations contenues dans le rapport, a toutefois exprimé de sérieuses réserves quant aux "jugements de valeur" que porte le groupe d'études sur la philosophie du gouvernement fédéral en matière de prestation des services fédéraux dans les deux langues officielles.

En effet, le groupe d'études, mis sur pied en novembre 1974 pour évaluer la portée et l'efficacité du programme fédéral de formation linguistique des fonctionnaires, outrepassé à plusieurs reprises son mandat pour dénoncer ouvertement toute la philosophie qui sous-tend l'identification et la désignation des postes bilingues dans la fonction publique et réclamer une réévaluation complète de ce programme.

Postes bilingues

Après avoir constaté que l'identification et la désignation des postes bilingues à travers le pays n'a procédé d'aucun critère précis, avec le résultat, souligne le rapport, "que plus de la moitié des postes désignés comme bilingues en 1973 et 1974 correspondent à des besoins nominaux et n'ont, à proprement parler aucun usage", les auteurs concluent à une erreur de perspective de la part des autorités compétentes.

"... On a cru pouvoir créer la demande en offrant les services. Mais la possibilité de créer la demande ne dépend pas de l'offre des services mais dépend du comportement linguistique de la population".

En effet, selon le professeur Bibeau, il est utopique de croire qu'un membre d'un groupe linguistique minoritaire qui est constamment obligé d'utiliser une langue seconde tant au travail que dans toutes ses autres activités hors du foyer puisse manifester un besoin soudain pour sa langue maternelle, dans les rares occasions où il doit s'adresser à

un service du gouvernement fédéral.

"De façon pratique, expliquent les auteurs du rapport, il faut considérer qu'une population minoritaire, en grande partie bilingue, sera toujours portée naturellement à utiliser la langue de la communauté la plus large, surtout lorsque c'est cette langue qui correspond au dynamisme réel de la communauté.

"Et ce ne sont pas les offres de services linguistiques qui arriveront à contre-carrer ce qu'il est encore permis d'appeler la loi fondamentale de l'économie des moines, dite aussi loi du moindre effort, et la loi du grand nombre".

Le rapport conclut de même, en ce qui concerne l'utilisation de la langue seconde comme langue de travail, qu'il est peu probable qu'un fonctionnaire appartenant à un groupe minoritaire utilise, dans un milieu de travail parlant la langue de la majorité, sa langue maternelle, et ceci pour des raisons très "terre à terre".

En effet, le recours à la langue de la majorité lui est nécessaire s'il veut communiquer avec son entourage, mais également s'il veut avoir des chances d'avancement aussi grandes que ses confrères de langue maternelle majoritaire.

"Son statut pratique de bilingue rend alors peu plausible l'utilisation de sa langue maternelle dans le travail. En outre, il devient redondant, sinon superflu, pour la majorité de devenir bilingue à son tour: il est en effet inutile que deux personnes ou deux communautés soient bilingues pour se parler", poursuit le rapport.

On se souvient que le dernier rapport annuel du Commissaire aux langues officielles, M. Keith Spicer, avait démontré que 25 pour cent des fonctionnaires ayant suivi avec succès des cours de langue seconde ne l'utilisaient jamais, alors que 69 pour cent ne l'utilisent que parfois.

Niveaux de bilinguisme

D'autre part, le rapport Bibeau se livre à une critique très sévère à la fois du mode de sélection des fonctionnaires appelés à suivre des cours de formation en langue seconde, et surtout des niveaux de compétence exigés pour chaque type d'emploi.

Sur les quatre niveaux de bilinguisme présentement acceptés par la Commission de la fonction publique, seuls

les deux niveaux les plus élevés se rapprochent, selon le rapport, du seuil de bilinguisme nécessaire pour que les connaissances acquises durant les cours puissent être mises à profit.

"Si le gouvernement compte sur les niveaux actuels de bilinguisme pour faire avancer le bilinguisme dans la fonction publique, il risque d'être déçu et d'illusionner la population canadienne", n'hésitent pas à écrire les auteurs du rapport.

Le groupe d'études recommande donc que les quatre niveaux actuels soient ramenés à deux seules catégories de bilinguisme: le bilinguisme complet, connaissance courante de la langue seconde; et le bilinguisme fonctionnel, connaissance parlée et écrite de la langue seconde suffisante pour l'accomplissement de telle ou telle tâche.

C'est là un des points sur lesquels M. Chrétien diverge fondamentalement d'opinion. Pour le président du Conseil du Trésor, le rapport Bibeau se montre trop exigeant et une connaissance "réceptive" de l'autre langue officielle est suffisante dans bien des cas.

Par connaissance "réceptive", M. Chrétien entend la capacité de lire et de comprendre des documents rédigés en anglais ou en français, mais sans nécessairement pouvoir parler ou écrire couramment l'autre langue seconde. Un préposé au comptoir des timbres-poste n'a pas à atteindre un niveau de bilinguisme aussi élevé qu'un haut fonctionnaire, soutient-il.

M. Chrétien est toutefois prêt à réviser le système d'évaluation actuel, de façon à le rendre fonctionnel.

Enfin, le rapport souligne la façon arbitraire et incohérente dont s'effectue le choix des candidats aux cours de formation linguistique, ainsi que l'absence de préparation psychologique des fonctionnaires aux cours.

Le groupe d'études recommande en conséquence une révision complète du système de désignation des candidats à ces cours, de sorte que seuls les candidats vraiment intéressés à apprendre une seconde langue et surtout les candidats aptes à l'utiliser fréquemment dans le cadre de leur emploi soient admis à participer au programme, qui coûte annuellement au contribuable quelque \$135 millions.

Nous ne changerons pas de politique — Chrétien

OTTAWA (PC) — Malgré les critiques sévères que fait le rapport Bibeau du programme de bilinguisme du gouvernement fédéral dans la fonction publique, le gouvernement n'a pas l'intention de changer substantiellement cette politique. C'est ce qu'a déclaré hier le président du Conseil du Trésor, M. Jean Chrétien, au cours d'une conférence de presse d'une heure qui a suivi hier la présentation publique du rapport Bibeau.

Le ministre Chrétien a seulement admis que des ajustements mineurs s'imposaient. "Nous n'essayerons pas de mettre sur pieds une nouvelle politique, a dit M. Chrétien; nous essayerons seulement de trouver des moyens efficaces et acceptables de faire fonctionner l'ancienne politique".

L'opposition

Par ailleurs, c'est

avec un contentement non dissimulé que les porte-parole de l'opposition conservatrice ont accueilli hier les recommandations du rapport Bibeau, sur la formation linguistique dans la fonction publique.

Selon le leader parlementaire du Parti conservateur, M. Walter Baker, les conclusions du rapport Bibeau ne viennent que confirmer ce qu'il a toujours soutenu, en tant que critique du parti en la matière, soit que l'application de la Loi sur les langues officielles est allée trop loin, s'est faite trop rapidement et dans un délai beaucoup trop court.

"Ce rapport condamne sans équivoque la politique linguistique du gouvernement et, si rien n'est fait pour corriger la situation, c'est la fonction publique qui continuera d'en souffrir en raison de la mauvaise tendance qu'on pourrait poursuivre et des coûts afférents", a dit M. Baker.



Jean Chrétien, président du Conseil du Trésor.

Selon Loughheed

Ottawa transforme le fédéralisme coopératif en fédéralisme dominateur

EDMONTON (PC) — Selon le premier ministre de l'Alberta, M. Peter Loughheed, les relations fédérales-provinciales au Canada se sont "tristement refroidies".

Dans une entrevue accordée à la veille de l'ouverture de la 17e conférence annuelle des premiers ministres provinciaux, M. Loughheed a affirmé que le

pays "subissait de véritables pressions contre son unité" à cause de l'érosion du pouvoir des provinces au profit du gouvernement fédéral.

Présidée par l'homme politique albertain, cette conférence de trois jours débute mercredi.

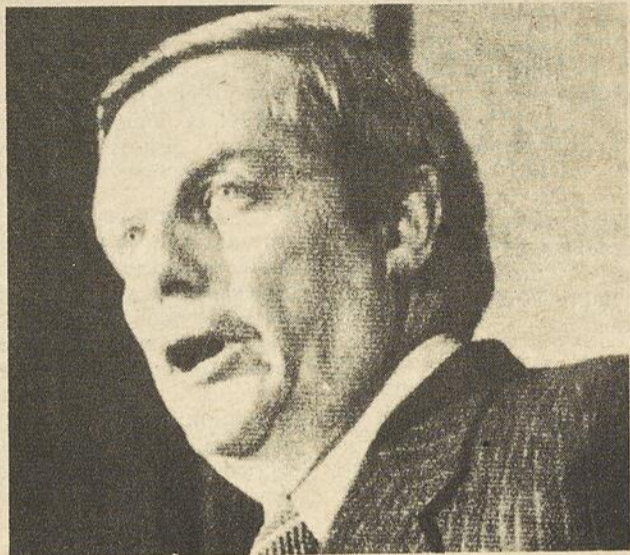
M. Loughheed soutient que l'accapement des prérogatives provinciales par Ottawa transforme le fédéra-

lisme coopératif en fédéralisme dominateur.

"Il n'y a pas un premier ministre provincial qui ne soit extrêmement choqué par l'administration Trudeau, dit-il. Le problème est dû au fait qu'il semble exister une intention bien arrêtée, de la part de la bureaucratie d'Ottawa, de diluer et de gruger les pouvoirs provinciaux par tous les moyens possibles".

Le Québec et la Saskatchewan ont été déçus par la politique fédérale des communications. L'Alberta a été contrariée par l'intervention d'Ottawa à propos de la propriété de Pacific Western Airlines. L'Ontario et le Manitoba ont été écorchés par le partage des revenus fiscaux. Quant aux Maritimes, elles ne peuvent encore disposer des ressources pétrolières et gazières de leur plateau continental.

M. Loughheed a ajouté qu'il ne lui venait à l'esprit aucun malheur s'abattant sur la Colombie-Britannique, "mais si j'y pense bien, je pense en trouver un".



Questeel

Acceptation des dernières offres patronales

Les employés de l'aciérie Questeel, à Longueuil, ont accepté, dans une proportion de 83,7%, les dernières offres patronales qui leur accordent la parité avec leurs confrères de la compagnie Stelco, au chapitre du salaire moyen.

Cette décision des quelque 336 travailleurs de la Questeel d'accepter les offres finales de la compagnie, a été prise alors qu'ils avaient acquis le droit légal à la grève mardi dernier, soit le 10 août. Ainsi, le salaire moyen à l'usine de Longueuil, passera de \$5,28 l'heure à \$7,27

l'heure pour la nouvelle convention collective d'une durée de trois ans.

Selon le représentant du syndicat des métallos et principal porte-parole syndical aux tables des négociations, M. Marcel Bureau, "en tenant compte de la différence de structure au chapitre des salaires entre les métallos de Questeel et ceux de Stelco, il est juste de dire que la parité a été obtenue".

Par ailleurs, dans l'industrie sidérurgique québécoise, seuls les métallos de Sidbec (en lock-out depuis le début du mois de mai der-

nier) n'auraient pas encore obtenu cette parité. Sur ce point, M. Bureau a dit souhaiter que "les dirigeants de cette entreprise d'Etat se rendent compte de la légitimité des revendications de leurs travailleurs qui n'exigent, ni plus ni moins, que la parité avec Stelco et l'amélioration de certaines conditions de travail", selon M. Bureau.

Parmi les avantages obtenus par les métallos de Questeel, mentionnons une allocation du coût de la vie de \$0,01 l'heure à chaque hausse de \$0,04 de l'indice des prix à la consommation.

Pour le bénévolat syndical...

Choquette note "l'esprit dominateur" de Biron

4 LE JOUR, le mercredi 18 août 1976

Le chef du PNP (Parti national populaire), Me Jérôme Choquette, a lancé un appel pour que la "fusion" de son parti avec l'Union nationale se fasse dans l'harmonie et l'égalité. Me Choquette, notant "l'esprit dominateur" du chef Rodrigue Biron, de l'Union nationale, a évoqué le danger qu'un fossé se creuse entre les deux formations, alors qu'il faudrait procéder, dans l'harmonie, à une fusion et non à

une intégration.

Me Choquette a aussi évoqué certaines de ses options politiques fondamentales. Ainsi, il prône l'abolition de la loi 22 et l'instauration du "libre choix" des parents pour ce qui est de la langue d'enseignement de leurs enfants.

Le chef du PNP a en outre soutenu qu'il abolirait le droit de grève dans le secteur public. En plus, il réins-

taurerait, au Québec, la pratique de la médecine libre, remettant en question l'assurance-maladie.

Enfin, Me Choquette a déclaré qu'il était en désaccord avec la Formule Rand et en faveur, plutôt, du bénévolat syndical...

Tout ça apparaît, aux yeux de Me Choquette, comme du traditionnel oublié et qu'il faut réintroduire maintenant dans la pratique.

Antagonisme électoral

Cette situation a été illustrée par "un vif antagonisme électoral envers le gouvernement" dans l'Ouest, lors des scrutins généraux, ainsi que par le problème croissant de l'aliénation de ces provinces. A un degré moindre, la conjoncture est la même dans les Maritimes.

D'après M. Loughheed, le Canada a besoin d'un régime confédéral moins strict parce qu'Ottawa ne tient pas compte des aspirations culturelles ou régionales des diverses parties du pays.

Construction: les patrons font leur offre "finale"

Deux semaines après l'expiration du décret qui régit les 150.000 travailleurs du bâtiment au Québec, l'Association des entrepreneurs en construction a présenté hier, sa proposition "globale et finale" à la FTQ-construction.

"Tout ce qui était à négocier a été négocié, a déclaré le président des employeurs, M. Réal L'Heureux. Poursuivre les discussions plus longtemps ne servirait qu'à faire le jeu d'une minorité aux frais de la majorité des salariés, en les empêchant de bénéficier au plus tôt de conditions normales de travail". M. L'Heureux souhaite que la proposition patronale soit "soumise objectivement" à l'approbation des syndiqués de la FTQ. De son côté, elle la soumettra à ses membres lors d'une assemblée spéciale à Montréal et à Québec le 2 septembre.

Parité

Comme prévu, la proposition globale revise les offres monétaires antérieures et établit notamment la parité de salaires entre plombiers et électriciens, que revendiquaient ces derniers. "Compte tenu des restrictions imposées par le programme fédéral de lutte à l'inflation, précise M. L'Heureux, notre proposition globale de règlement constitue un contrat intéressant pour les salariés".

La proposition a été remise hier à M. Guy Dumoulin, chef négociateur et directeur général de la FTQ-construction. La partie syndicale n'a pas encore fait de commentaires à ce sujet.



Raphael Iadeluca

Tests linguistiques La CS LeRoyer suivrait l'exemple de la CECM

Les commissaires de la commission scolaire Jérôme-LeRoyer, en banlieue est de Montréal, seront vraisemblablement invités ce soir à renverser, tout comme leurs confrères de la CECM il y a un mois, leur décision d'envoyer à l'école française tous les élèves qui n'avaient pas atteint le seuil officiel de réussite (60%) aux tests d'aptitudes linguistiques du ministère de l'Education.

Selon nos informations, suivant l'exemple donné par la Commission des écoles catholiques de Montréal, le président de la commission LeRoyer, M. Raphaël Iadeluca, proposerait lui-même ce soir que les enfants de la "zone grise", une centaine environ, presque tous d'origine italo-québécoise, soient autorisés à fréquenter les classes anglaises en septembre.

Cette commission scolaire qui couvre tout le territoire de St-Léonard, célèbre pour la bataille linguistique qui y sévit depuis des années, s'éviterait ainsi les poursuites qu'a menacé de lui intenter le Consiglio Educativo Italo-canadese. Les contestataires italiens exigeaient que les enfants qui avaient obtenu en haut du seuil d'échec (45%) passent en bloc à l'école anglaise.

Plusieurs commissions scolaires dont la CECM et LeRoyer, usant de la prérogative que leur laisse le ministère de l'Education, avaient décidé d'imposer l'école française à ces élèves. Certains commissaires de la CECM avaient avoué carrément que cette décision d'imposer l'école française était due à des considérations plus politiques que pédagogiques. C'est justement ce

qu'attaquait le Consiglio Educativo.

On a perdu des enfants

Tout semble indiquer par ailleurs que l'on assistera en septembre prochain à la répétition de la disparition massive de jeunes enfants, tout comme par hasard refusés dans les écoles anglaises de la CECM.

L'immense majorité des enfants refusés dans les classes anglaises de la CECM, environ 1.500, ne sont en effet pas encore inscrits, comme ils devraient légalement le faire, dans les classes françaises de la commission. Ces enfants disparus sont peut-être comme ceux de l'an dernier, soit inscrits dans une école privée anglaise ou dans une autre commission scolaire ou tout simplement sont-ils gardés à la maison par leurs parents qui espèrent ainsi ne pas hypothéquer leurs chances futures pour l'école anglaise.

LE JOUR

LE JOUR est publié par la société SODEP INC. qui a son bureau principal au 387 Lebeau, Montréal H4N 1S2, imprimé par Trans-Continental Inc. 433, boul. Lebeau Ville St-Laurent. Composé par D.S.C. Composition Inc., 385 boul. Lebeau, Ville de Saint-Laurent.

La Presse Canadienne et l'agence France-Presse sont autorisées à publier les informations du JOUR. Abonnement: édition quotidienne, livrée à domicile par porteur: \$1,75 par semaine; par la poste \$60,00 par année, \$32 par six mois et \$18 par trois mois. Edition du vendredi: \$15,00. Tarif de l'abonnement servi par la poste aérienne sur demande. Courrier de deuxième classe: enregistrement numéro 3299. Dépôt légal: Bibliothèque nationale du Québec.

Téléphone: à Montréal, 331-8961 (lignes groupées); à Québec, à la Tribune parlementaire, 643-1357.

Directeur: Yves Michaud

Chef de la rédaction: Paule Beaugrand-Champagne

Directeur de la publicité: Marcel Pinsonnault.

L'affaire Chatillon-La Frontière

La FPJQ et les journalistes de l'Abitibi dénoncent Québecor

L'affaire du congédiement du journaliste Philippe Chatillon, ex-journaliste du journal La Frontière, de l'empire Québecor de Pierre Péladeau, continue de susciter des remous.

Hier, alors que 18 journalistes de la région de l'Abitibi-Témiscamingue faisaient connaître leur opposition au congédiement du journaliste Chatillon, la FPJQ (Fédération professionnelle des journalistes), pour sa part, dénonçait avec virulence les effets désastreux de la concentration de la presse au Québec de même que le congédiement de Philippe Chatillon.

La FPJQ

Dans un communiqué émis hier, la FPJQ situe clairement sa position: "S'il était encore besoin, écrit Lise Bissonnette, la vice-présidente de l'organisme, d'une démonstration des ef-

fets plus que dangereux de la concentration des entreprises de presse sur la qualité de l'information, M. Pierre Péladeau, patron de l'empire Québecor, viendrait de la fournir de façon éclatante". La vice-présidente Bissonnette dénonce, du même coup, "le congédiement arbitraire du journaliste Philippe Chatillon, de La Frontière, de Rouyn".

La FPJQ, qui appuie les démarches des journalistes de la région plus immédiatement intéressée, annonce également qu'elle entend appuyer Chatillon dans ses démarches auprès du Conseil de presse de même que dans le processus judiciaire qui pourrait contribuer à le réintégrer dans ses fonctions.

Le congédiement

La FPJQ rappelle que M. Chatillon a été congédié après avoir, dans La Frontière (de Québecor), soulevé le cas du libéral Houde, dont

l'élection se serait déroulée dans des conditions pas très catholiques, selon un article précédemment paru dans La Presse de Montréal. M. Chatillon, rappelant cette histoire, publiait également un commentaire dénonçant l'attitude de l'Echo, de Val d'Or, également sous la coupe de Québecor, pour son silence, alors même que le comté de M. Houde comprend le territoire principalement desservi par l'Echo. En fait, l'Echo ne publia, comme information, qu'un texte éditorial tendant à disculper le député.

Prétextant un règlement interne qui interdirait à un employé d'une filiale de Québecor d'intervenir dans les affaires d'une autre filiale, La Frontière congédia Philippe Chatillon.

"Pareille inconcevable limite à la liberté d'expression devrait faire réfléchir ceux qui croient que

la concentration des entreprises de presse est désormais un problème mineur et dépassé. Québecor, rappelons-le, contrôle toute la presse écrite dans le Nord-Ouest du Québec et vient clairement de faire la preuve qu'il n'a cure, pour ce public déjà trop isolé, de son droit à l'information", conclut la FPJQ.

Abitibi-Témiscamingue

Au même moment, 18 journalistes de la région de l'Abitibi-Témiscamingue, — ce qui exclut certains journalistes de l'Echo, de Val d'Or, propriété de Québecor, qui n'ont pas signé la pétition par crainte de représailles — dénonçaient l'attitude de Québecor.

Rappelant le prétexte utilisé par l'entreprise, pour congédier Philippe Chatillon, les pétitionnaires écrivent: "Le travail que le journaliste doit accomplir est d'informer la population de ce qui survient. Aucune autre considération, particulièrement d'ordre commercial ou financier, ne devrait, en principe, l'empêcher de poursuivre cet objectif. Encore moins un lien de propriété unissant l'organe d'information pour lequel il travaille, et un autre média".

Pour les journalistes pétitionnaires, deux questions sont soulevées par ce congédiement: d'une part, la concentration "des entreprises de presse dans les mains de quelques-uns", dans la région qui les préoccupe et, d'autre part, le droit du public à une information de qualité. "Nous protestons donc énergiquement, pour cette raison, contre le congédiement de notre confrère Chatillon".

ces ambulanciers adéquats: Nicolet-Yamaska, Bellechasse, Beauce, Trois-Rivières, Saint-Jean, Granby et Farnham", selon le député de Saint-Jacques.

Le député Charron nomme également plusieurs villes privées de services ambulanciers parce qu'aucune compagnie établie à ces endroits n'a pu se soumettre aux normes du gouvernement Bourassa: Hâvre-Saint-Pierre, Mont-Joli, Amqui, Sainte-Marie-de-Beauce, Beauceville, Montmagny.

visager cette solution plutôt que d'émettre des normes "sévères" qui ont causé la fin des services ambulanciers dans plusieurs régions du Québec.

M. Charron signale que, depuis l'entrée en vigueur de la nouvelle réglementation pour les ambulances le premier juillet dernier, le nombre de compagnies d'ambulances a diminué de 325 à 250 au Québec.

"Les régions suivantes éprouvent de sérieuses difficultés à se doter de servi-

La gratuité des ambulances est réclamée par le PQ

QUEBEC (PC) — Le Parti québécois a réclamé, mardi, la gratuité des ambulances pour tous les Québécois.

Cette gratuité pourrait être payée à même les revenus de la hausse récente des cotisations de l'assurance-maladie, soit \$367 millions, estime le porte-parole du PQ, le député de Saint-Jacques, M. Claude Charron.

Dans un communiqué remis à la presse, M. Charron souligne que le gouvernement Bourassa aurait dû en-

Convention dans Chambly Le Dr Lazure, pour le PQ, contre le ministre St-Pierre?

Selon la toute nouvelle "agence presssud", le Dr Denis Lazure sera vraisemblablement le candidat péquiste qui affrontera le ministre libéral Guy Saint-Pierre, lors des prochaines élections générales, dans le comté de Chambly.

Le Dr Lazure a annoncé qu'il sera candidat, à la convention du PQ, dans ce comté, le 21 septembre prochain. Il aura au moins un adversaire cependant, Me Gilles Saint-Pierre, de l'Institut de recherche de l'Hydro-Québec.

Le Dr Lazure est âgé de 51 ans et est directeur-général de l'hôpital Louis-Hippolyte-



Le Dr Denis Lazure

Lafontaine. Il fut candidat du NPD à deux reprises. Une fois en 1967, lors des élections partielles dans Outremont, et l'année suivante, en 1968, dans Gamelin, lors des élections fédérales générales.

COURS DE LANGUE ANGLAISE

Automne 1976

Voici l'horaire des cours d'anglais, langue seconde, offerts par le Centre for Continuing Education. Les cours débiteront à différentes dates afin d'accommoder:

1. Les étudiants désireux d'améliorer leur anglais pour des raisons sociales ou professionnelles;
2. les étudiants qui préparent leur rentrée dans une université canadienne de langue anglaise;
3. les étudiants qui ne sont pas admis à une université canadienne de langue anglaise et qui veulent améliorer leur anglais afin de se qualifier pour une admission;
4. les étudiants qui ont été admis à une université canadienne de langue anglaise mais dont la maîtrise de l'anglais n'atteint pas les normes exigées par cette université.

Horaire Du Programme

1. 13 sept.-2 déc. (le jour) Lun/mar/mer/jeu 9:00-12:00 12 semaines — 144 hres. \$350	2. 13 sept.-2 déc. (le jour) Lun/mar/mer/jeu 14:00-17:00 12 semaines — 144 hres. \$350
3. 25 oct.-2 déc. (le jour) Lun/mar/mer/jeu 9:00-12:00 6 semaines — 72 hres. \$150	4. 25 oct.-2 déc. (le jour) Lun/mar/mer/jeu 14:00-17:00 6 semaines — 72 hres. \$150
5. 13 sept.-1 déc. (le soir) Lun/mer 18:15-21:20 12 semaines — 72 hres. \$150	6. 14 sept.-2 déc. (le soir) Mar/jeu 18:15-21:20 12 semaines — 72 hres. \$150
7. 16 sept.-4 déc. Mercredi — 18:15-21:20 (le soir) Samedi — 9:00-12:00 (le jour) 12 semaines — 72 hres. \$150	

La Date Limite Pour Les Inscriptions
2 semaines avant le début de la session.

Examen De Qualification
1 semaine avant le début de la session.

Inscription

L'inscription se fait soit en téléphonant au département de Continuing Education à 879-2865

OU en se présentant à:

Continuing Education
2140, rue Bishop
Montréal, Québec



Tricot-vacances



SPECIALITÉ:
LAINE DU QUEBEC
LAINES CANADIENNES ET IMPORTÉES
FIL PHENTEX
CANEVAS À PETITS POINTS
SERVICE D'ENCADREMENT
ARTICLES DE MACRAME

COURS DE TRICOT ET DE MACRAME

LAINES PAUL GRENIER ENRG.

2301 Est. rue Fleury
Montreal
Tel.: 388-9154

5600 Est. Boul. Henri-Bourassa
Montreal
Tel.: 325-4466

UNIVERSITÉ DE MONTRÉAL DÉPARTEMENT D'ÉTUDES ANCIENNES ET MODERNES

PROGRAMME MINEUR ÉTUDES ITALIENNES - 30 CRÉDITS

ITL 1010 ITL 1020 ITL 1030 Cours de langue italienne
ITL 1060 ITL 2020 Cours pratiques d'Italien parlé
ITL 1070 Grammaire avancée, exercices pratiques et thèmes
ITL 2030 Stylistique et composition italienne
ITL 1120 Introduction à la culture italienne
ITL 1130 Introduction à la littérature italienne
ITL 2110 Le roman italien contemporain
ITL 2120 Le théâtre italien au XXe siècle
ITL 2130 La Renaissance italienne
ITL 2140 Dante, Petrarque, Boccace

Possibilité de programme conjoint avec les Études classiques et le Département d'Histoire de l'Art.

Pour plus de détails s'adresser à

Mme Maria Predelli
Pavillon des Sciences Humaines et Sociales
Loc. 8052, Tél. 343-7682

L'endettement augmente

OTTAWA (PC) — La dette des consommateurs canadiens atteignait \$20.26 milliards à la fin juin, soit une hausse de 17.3 pour cent par rapport au crédit à la consommation pour l'année précédente, a annoncé Statistique Canada. De ce total, les prêts consentis aux particuliers par les banques à charte s'élevaient à \$14.84 milliards, soit 23.7 pour cent de plus par rapport à l'année précédente. Les prêts accordés par les caisses d'épargne du Québec se sont chiffrés à \$67 millions, en hausse de 29 pour cent. Parmi les autres grands prêteurs figurent les compagnies d'assurance dont les prêts sur police totalisaient \$1.19 milliard, en hausse de sept pour cent, et les magasins à rayons et magasins de meubles, de télévisions, de radios et d'appareils ménagers, qui ont accordé pour \$1.27 milliard de prêts, soit six pour cent de plus qu'en juin 1975.

Cinq produits seront à la baisse

TORONTO (PC) — General Foods Ltd., de Toronto, l'une des plus importantes compagnies alimentaires du Canada, réduira le prix de cinq de ses produits, au cours des prochains mois, pour tenir compte des profits excessifs réalisés durant l'exercice complété le 3 avril dernier. Cependant, le président de la société, M. Robert S. Hurlbut, a refusé d'identifier ces produits ou d'indiquer la date où les baisses entreraient en vigueur. D'après M. Hurlbut, la raison de cette discrétion est que sa compagnie, plus grand producteur de café au pays, ne veut pas que ses concurrents soient au courant des réductions de prix. Il a ajouté que le café n'est pas un des produits qui coûteront moins cher. Plus tard, un porte-parole de General Foods devait ajouter que les baisses s'appliqueront aux supermarchés et aux marchands en gros. "C'est à eux de décider s'il vont en faire profiter leurs clients, a-t-il dit. Ils ne sont pas obligés d'agir de la sorte".

Les oeufs: ne pas toucher

OTTAWA (PC) — L'Office national de la commercialisation des produits de la ferme a décrété lundi que la formule utilisée par l'Office de commercialisation des oeufs pour fixer le prix au niveau de la production ne doit pas être modifiée pour l'instant. L'organisme a toutefois ajouté que plusieurs aspects de cette formule doivent être étudiés de près. Le président de l'Office, M. Paul Babey, a précisé que ces aspects nébuleux de la formule ne modifient en rien la décision de son organisme de maintenir le prix actuel au niveau de la production. "Ces aspects pourraient, toutefois, amener certaines modifications à l'avenir". Maryon Brechin, seule représentante des consommateurs au sein de l'Office, avait affirmé que cette formule devait être immédiatement modifiée ou être appliquée différemment.

Le Canada prête à l'URSS

OTTAWA (PC) — La Société canadienne d'aide à l'exportation prêtera jusqu'à \$8.1 millions à l'Union soviétique pour l'achat d'équipement de forage au Canada. Le président de la Société, M. John MacDonald, a révélé qu'il s'agit de la première transaction à intervenir avec l'URSS en vertu des crédits de l'ordre de \$500 millions accordés à cette nation en mai 1975. Ces crédits sont conditionnels à l'achat par l'URSS de produits et de services canadiens. Un porte-parole de la Société a par ailleurs annoncé que les négociations se poursuivent en vue de la signature d'autres ententes de ce genre.

Les profits se portent bien

OTTAWA (PC) — Les bénéfices des entreprises industrielles ont atteint \$2.28 milliards au cours de la période de trois mois qui a pris fin le 30 juin, ce qui constitue une hausse d'un pour cent par rapport à la période correspondante de l'année précédente, a annoncé Statistique Canada. Les chiffres d'affaires, qui étaient de \$57.51 milliards, étaient en hausse de 11.7 pour cent. Au nombre des principaux secteurs industriels pris en considération aux fins de ces statistiques, les sociétés minières affichaient une performance meilleure que celle du secteur manufacturier. Les mines ont vu en effet leurs bénéfices atteindre \$433 millions, en hausse de huit pour cent, pour un chiffre d'affaires total de \$3.55 milliards, lequel était en augmentation de 23 pour cent par rapport au trimestre correspondant de 1975. Les bénéfices des sociétés manufacturières ont atteint quant à eux \$1.25 milliard, n'ayant augmenté que de 0.2 pour cent pour un chiffre d'affaires total de \$28.5 milliards qui était en hausse, lui, de 12.5 pour cent.

La part des syndicats

OTTAWA (PC) — La part des syndicats dans le revenu national a atteint \$8.81 milliards au cours des 12 mois qui ont pris fin en mai dernier, ce qui signifie une hausse de 17 pour cent par rapport à la période d'un an précédente, a annoncé Statistique Canada. Ces chiffres comprennent d'importants paiements forfaitaires versés en mai en prévision des négociations finales en vue des renouvellements des contrats, ce qui occasionne habituellement une augmentation du pourcentage calculé d'une année à l'autre. L'indice des prix à la consommation, la mesure la plus courante du degré d'inflation, s'est haussé de 8.9 pour cent pendant la même période de 12 mois.

Le patronat craint la surprotection du consommateur

QUEBEC (PC) — Le Conseil du patronat du Québec craint que les consommateurs ne deviennent "surprotégés" et envisage le jour où une loi sera nécessaire "pour protéger le commerçant contre certains consommateurs".

C'est ce qui est ressorti mardi du mémoire présenté à la commission parlementaire des Institutions financières par le président du Conseil du patronat, M. Pierre Des Marais II.

La commission parlementaire étudie le projet de loi no 7, qui vise à renforcer les dispositions de la loi de la protection du consommateur.

"L'intervention de l'Etat deviendrait inutile si les consommateurs étaient plus responsables, affirme le CPQ dans son mémoire. Seul une bonne éducation peut protéger le consommateur contre lui-même, et c'est souvent de cela que les consommateurs ont le plus besoin".

"Il est peut-être satisfaisant pour certains technocrates d'espérer administrer au Québec la loi la plus avant-gardiste en Amérique du nord, mais c'est là un luxe que le Québec n'a pas les moyens de se payer", commente le CPQ.

Le conseil invite le gouvernement à mettre plutôt l'accent sur l'éducation des consommateurs que sur la répression des "mauvais" commerçants, c'est-à-dire de ceux qui ont exploité ou trompé leurs clients.

Les représentants du patronat québécois ont dénoncé plusieurs articles du projet de loi actuellement à

l'étude par le Parlement.

Ils s'en sont pris à l'article 5, qui permet à un tribunal d'annuler un contrat où "l'engagement du consommateur est jugé abusif".

"Ce genre d'article conduit à surprotéger le consommateur, l'encourage à l'irresponsabilité", commente le mémoire du CPQ.

Le conseil s'en prend à d'autres articles du projet de loi qui accorde, selon lui, un "préjugé trop favorable au consommateur et laisse peu de chance au commerçant ou au manufacturier de se défendre".

"On dicte quasiment leur ligne de conduite aux juges appelés à trancher des différends entre commerçants et consommateurs, en leur suggérant d'accorder toujours le bénéfice du doute au consommateur", lit-on dans le mémoire.

Le conseil s'en prend également aux articles du projet de loi concernant les réparations des automobiles.

Cet article vise notamment à obliger le garagiste à garantir le bon fonctionnement des pièces réparées durant un mois ou 1,000 milles, selon l'échéance la plus rapprochée.

Cette section du projet de loi "sera le plus impopulaire auprès des consommateurs eux-mêmes, car il ne va absolument pas dans le sens de leurs intérêts monétaires", commente le CPQ.

Selon le mémoire, les clauses de protection de l'automobiliste qui fait réparer son véhicule vont augmenter le prix des réparations et celui des pièces remplacées.

9.00 à 9.00
"AU LOTUS NOIR"
 FLEURISTE
 OUVERT LE DIMANCHE

91 ouest, boul. Crémazie, Montréal 381-1769
 1600, boul. de la Concorde, Duvernay, Laval 669-3597

LUC ALARIE

AVOCAT
 1044, rue Giffard

ST-BRUNO (514) 653-0492
 DE MONTARVILLE 526-9662

Une carte d'affaires dans Le Jour
 est un service rendu au lecteur
 qui recherche la confiance et la compétence

Communiquer avec

LISSETTE LAPOINTE MASSICOTTE
 331-8961

PIERRE-OLIVIER BOUCHER
 AVOCAT

Lancot, Lapalme et Boucher
 580 BOUL. Ste-Foy, Longueuil. 677-5235

"SEXSHOP"
 NATIONAL SEXE BOUTIQUE

723 est, Mont-Royal 522-6969
 4591A Papineau 521-0193
 2127 Bleury 843-6928
 3129 Masson 722-1775
 MONTREAL

766-9792

Marcel Felton
 PROP.

Spécialité: Coupe au Rasoir
 Salon de Coiffure pour Hommes
le blaireau

234 WOODLAND COIN WELLINGTON. VERDUN

MOBILIER QUEBEC Inc.

CETTE CARTE INTRODUCTION VOUS OFFRE
 LA POSSIBILITE DE VISITER UNE SALLE DE MONTRE ENTREPOT
 MEUBLES EXCLUSIFS DE TOUS STYLES

Canadien, futuriste, colonial, moderne
 Réfrigérateur, cuisinière, T.V., stéréo, matelas
 service d'interne, plan budgétaire.

5320, 13^{ème} AVENUE, ROSEMONT, MONTREAL - 725-5217

rené paquette
 avocat

4149 rue Amiens, Suite 203
 Montréal-Nord, Qué. H1H 2G3 (514) 326-4471*

(514) 585-1936

TROPHÉES LE CARON

GROS ET DETAIL

499 Notre-Dame, St-Paul l'Ermité

BERNARD CARON, prop.

3 dirigeants syndicaux congédiés

Menace de grève au Centre éducatif et culturel

Une grève pourrait éclater dans un peu plus d'une semaine, le 26 août, au Centre éducatif et culturel (CEC) de Montréal, la plus importante édition de manuels scolaires au Québec.

Le climat est tendu entre la direction du CEC - propriété conjointe de La Presse et de Hachette internationale et le syndicat qui

groupe une trentaine d'employés et qui a dénoncé, hier, le congédiement tout récent de trois de ses dirigeants. Accrédité en mars dernier, le syndicat affilié à la Fédération nationale des communications (CSN) tente de signer une première convention collective.

C'est vendredi dernier que la direction du CEC (propriétaire de 18 librairies au Québec dont la Librairie Garneau) congédiait la présidente du nouveau syndicat, Lorraine Bégin, la secrétaire, Suzanne Berthiaume, et une militante, Claude Patenaude. Le prétexte: ces trois employées étaient maintenant considérées comme des cadres, donc hors de l'unité de négociation. Une plainte de congédiement pour activités syndicales a aussitôt été déposée auprès du Tribunal du Travail.

"Le but inavoué de la Presse-Power Corporation et de Hachette, ont déclaré hier les dirigeants syndicaux, est de décapiter le premier syn-

dicat dans le domaine de l'édition et de la librairie au Québec. Nous trouvons pour le moins étrange, pour ne pas dire indécent, qu'un employeur décide soudainement de nommer des cadres sans même consulter les intéressés!"

Le syndicat du CEC a déjà reçu l'appui de l'Alliance des professeurs de Montréal (CEQ) avec laquelle il présentera, à une prochaine assemblée des commissaires des écoles catholiques de Montréal, un dossier sur le conflit de travail et sur l'ensemble des problèmes reliés au commerce du manuel scolaire au Québec - secteur qui avait fait l'objet d'une commission d'enquête il y a plusieurs années.

Le Centre éducatif et culturel est évidemment un gros morceau dans ce domaine. La Société générale de financement (SGF) du Québec y détenait la moitié des intérêts qu'elle a cédés à La Presse il y a à peine deux mois, Hachette possédant l'autre moitié.

Selon Claude Hurlubise

Les Editions La Presse ne fermeront pas leurs portes

(PC) — M. Claude Hurlubise a nié, aujourd'hui, que les Editions La Presse, dont il est président, soient sur le point de fermer leurs portes.

Dans un communiqué publié à la suite d'une information selon laquelle cette maison d'édition, propriété de La Presse Limitée, cesserait bientôt toute activité, M. Hurlubise déclare:

"Contrairement aux affirmations gratuites, erronées et sans fondement... les Editions La Presse poursuivent plus que jamais leurs activités".

La maison d'édition a été ébranlée, au début du mois, par le départ de son directeur littéraire, M. Hubert Aquin.

M. Hurlubise ajoute dans sa déclaration, qu'à compter de la semaine prochaine plusieurs nouveaux ouvrages seront publiés.

Le don qui vient du coeur...



le sang donné à la CROIX-ROUGE

ÉDUCATION AUX ADULTES

cours du soir

AUTOMNE 76

106 cours offerts

ADMINISTRATION	24 cours
INFORMATIQUE	9 cours
SECRETARIAT	13 cours
SCIENCES	19 cours
SCIENCES HUMAINES	30 cours
ARTS ET LETTRES	13 cours
LANGUES	12 cours

Pour obtenir l'offre de cours détaillée, téléphonez à Mireille Boitel ou Laurence Gablain à 376-6310

MAIS AUSSI...

Profitez du Centre de Références et d'Informations. A votre service pour de l'aide pédagogique, Suzanne Payette et Gilles Lavoie vous aideront à trouver réponses à vos questions.

PÉRIODE D'INSCRIPTION: du 9 au 25 août
DÉBUT DES COURS: 13 septembre



Éducation aux Adultes,
CEGEP Rosemont,
6400 - 16e Avenue,
Rosemont, Montréal, P.Q.
376-6310

Le CEGEP, ça vous appartient aussi...

Les policiers de Laval en ont assez

La Fraternité des policiers de Laval, déçue de l'allure trop lente des négociations avec les autorités municipales pour renouveler leur contrat de travail collectif, a fait connaître son "exaspération", hier, et le président André Nadon a convoqué une réunion de tous les membres où, jeudi soir, on fera le point sur la situation.

La convention collective de travail des policiers de Ville de Laval est échue depuis le 2 février 76. Si retard il y a, soutient la Fraternité, c'est "l'administration Paiement qui s'est encore fourvoyée devant ses responsabilités". Il n'y a eu que trois rencontres préliminaires depuis le début des négociations, et aucune offre n'a encore été faite.

Donc, les policiers de Laval en ont assez, et ils décideront jeudi soir, lors d'une assemblée générale spéciale, des moyens à prendre. "L'exaspération commence à se faire sérieu-

sement sentir, écrivait le président André Nadon dans un communiqué hier, surtout depuis la dernière sentence arbitrale, le 2 août 75, et ce après dix-huit mois de négociations et de conflits. Plusieurs points en importance ont été laissés sans solutions, notamment le fonds de pension, l'invalidité à long terme et les horaires de travail".

Affirmant leur intention de ne pas céder devant une administration insouciante de ses obligations en ce qui a trait à la protection publique, le président Nadon se demandait, hier, si l'administration du maire Paiement ne cherchait pas "encore une fois à faire de la politique sur le dos des policiers en provoquant un nouvel affrontement".



C'est l'administration du maire Paiement que la Fraternité des policiers de Laval met en cause.

Tricofil est là.

Et pour longtemps. Depuis deux ans, avec l'appui de milliers de Québécois, nous avons affirmé notre désir de vivre pleinement notre dignité de travailleurs.

Récemment, le Mouvement Desjardins nous consentait un prêt de \$250,000 pour l'achat de l'usine. Il nous reste à trouver **\$400,000 d'ici le 15 septembre** pour compléter la transaction.

Pour le Québec, Tricofil est un symbole. Pour nous, c'est notre vie, notre dignité. Partagez-la.

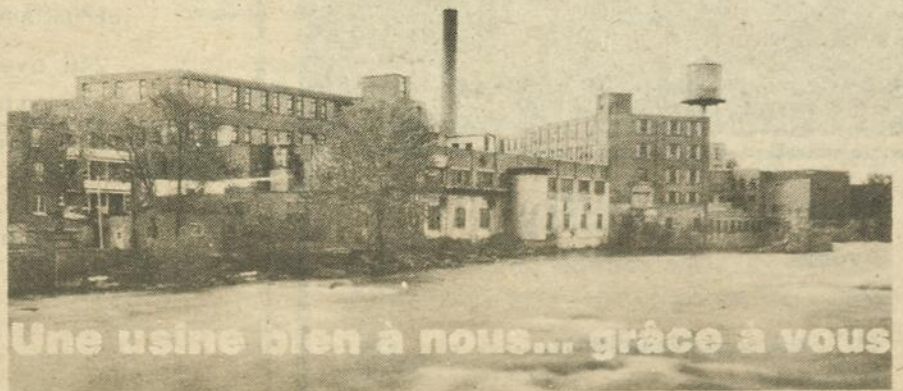


Adressez vos dons à

Campagne-Tricofil

C.P. 501, Saint-Jérôme

Les dons peuvent également être déposés dans toutes les caisses populaires, caisses d'économie ou banques à charte.



Une usine bien à nous... grâce à vous

La ceinture de sécurité: une loi trop peu serrée...

Les automobilistes sont maintenant au courant que le port de la ceinture de sécurité est obligatoire. En vertu de la loi 13 en vigueur depuis dimanche le 15 août, tous les automobilistes qui occupent la banquette avant doivent porter la ceinture de sécurité dans les voitures fabriquées de 1972 à maintenant.

Les voitures fabriquées en 1974-77 et munies d'un baudrier sont aussi visées par cette loi qui oblige les automobilistes à boucler le système au complet. Le Québec devient ainsi la deuxième province au Canada à obliger les automobilistes à boucler leur ceinture. En Amérique du Nord, seuls le Québec et l'Ontario (qui a légiféré en janvier 1976) ont eu le courage d'obliger leurs citoyens à se protéger. En Nouvelle-Ecosse, une loi semblable a été votée il y a deux ans mais le gouvernement de cette province n'a pas encore mis en vigueur cette législation de peur de mécontenter ses électeurs.

Des trous

La nouvelle loi offre certainement des avantages à plusieurs automobilistes et le gouvernement québécois doit être félicité de son courage. Toutefois, comme ça

s'est passé avec les autres lois adoptées par l'Assemblée nationale pendant les trois dernières années, le gouvernement fait deux pas en avant et un pas et demi en arrière. Cette "gigue" parlementaire accompagne aussi les amendements à la loi de la protection du consommateur et les récentes modifications au Code de la route. Le gouvernement essaie de faire plaisir à tout le monde et réussit à rendre tout le monde mécontent.

Des exemples

● **La loi n'oblige pas les enfants assis à l'arrière à porter la ceinture de sécurité.**

Cette exemption concernant les enfants est stupide et dangereuse. Selon les études faites par le "National Safety Council, The Insurance Institute for Highway Safety et le ministère de la Consommation à Ottawa, les accidents d'automobiles sont l'une des premières causes de mortalité et de blessures des enfants au Canada. Exempter les enfants de la protection de cette loi diminue énormément l'efficacité de la législation.

● **La loi n'oblige pas les passagers à l'arrière à porter la ceinture.**

Encore une exclusion stupide. Soyons logique: au

moment où une voiture en frappe une autre, il arrive presque immédiatement deux collisions. La collision de la première voiture avec une autre et la collision des occupants de la voiture avec l'habitacle. Avec la législation réelle que rédigée, le gouvernement a décidé qu'au lieu d'avoir deux collisions, il y en aurait une troisième: les occupants du siège arrière avec l'occupant "pris" par sa ceinture sur le siège avant. Comme mon confrère Marc Laurendeau de Montréal-Matin l'a dit dans un récent éditorial, c'est une situation où "deux têtes ne valent pas mieux qu'une". En outre, dans les taxis de Montréal, les passagers sur la banquette arrière n'ont même pas le choix d'utiliser ou non la ceinture de sécurité car les ceintures sont cachées, enlevées ou coupées. S'asseoir à l'arrière dans un taxi qui roulé à vive allure, sur la rue Ste-Catherine, peut transformer en croyants les gens les plus sceptiques!

● **La loi ne vaut que pour les voitures depuis 1972.**

Depuis 1966, toutes les voitures américaines doivent être munies de ceintures de sécurité. Le gouvernement doit obliger tous ceux qui possèdent une voiture munie de dispositifs de sécurité à s'en servir. Pourquoi

seulement à compter de 1972? Peut-être les propriétaires de voitures fabriquées avant 1972 n'ont-ils pas besoin de la protection de la ceinture de sécurité? Peut-être le proprio d'une voiture après 1972 est-il si mauvais conducteur qu'il doit boucler sa ceinture? Le gouvernement a été tout simplement trop lâche dans sa législation. Il n'a pas voulu rendre mécontent trop de monde au même moment.

Une chance sur 13

Avec toutes ses exemptions, l'efficacité de la loi 13 sera réduite d'au moins 80%. Cela veut dire que le gouvernement a eu le courage de légiférer pour la protection des citoyens du Québec mais qu'il a été lâche en définissant qui serait touché par cette loi.

Il est intéressant de noter que, selon un récent sondage du ministère fédéral du Transport, plus de 77% des Québécois approuvent l'utilisation obligatoire de la ceinture de sécurité. Malgré les blagues sur les "Newfies", plus de 91% des habitants de Terre-Neuve sont en faveur d'une telle législation. Il semble que notre gouvernement ait beaucoup à apprendre des "Newfies"...

Encore les assurances

Depuis les 6 derniers mois, l'APA a reçu de nombreuses plaintes concernant l'assurance-automobile au Québec. Les automobilistes se plaignent que les compagnies d'assurance, par l'entremise de leurs courtiers, refusent de renouveler leur police d'assurance, ou encore exigent que le client assure sa maison ou sa vie avec la même compagnie avant de pouvoir obtenir une police d'assurance-automobile, sinon ces mêmes compagnies annulent la police sans raison valable.

Cette situation est intolérable. Il semble que les compagnies d'assurances au Québec croient que le gouvernement québécois ne veut pas contrôler leurs pratiques commerciales. A cause des faiblesses du gouvernement, les compagnies d'assurance-automobile au Québec se sentent libres d'exploiter les Québécois jusqu'au bout.

Des récents exemples:

● Un homme de 52 ans, qui n'a jamais eu d'accidents voit sa police annulée par sa compagnie d'assurance parce qu'il est trop vieux.
● Une dame de 67 ans, qui n'a jamais eu d'accidents, a reçu une lettre de son courtier lui disant que la compagnie d'assurance des Provinces Unies ne pouvait plus l'assurer.
● Un jeune étudiant de 18 ans qui n'a jamais eu d'accidents, ne peut pas trouver de compagnie d'assurance

parce qu'il n'a pas beaucoup d'années d'expérience comme conducteur.

● Un homme d'affaires de 35 ans, qui n'a jamais eu d'accident, revient de voyage et trouve une lettre de son courtier d'assurance lui disant que sa police ne sera pas renouvelée. En téléphonant à son courtier, il apprend qu'on l'assurera peut-être s'il achète de l'assurance pour sa maison avec le même courtier.

Malgré que le gouvernement du Québec soit au courant de ces problèmes, depuis fort longtemps, il a laissé la situation pourrir au point que les automobilistes sont obligés de conduire sans assurance, ce qui présente un danger public.

J'ai "mon voyage" des promesses de réforme de Mme Lise Bacon. Il y a déjà quelques mois, le Bureau d'Assurance du Canada a déclaré que la situation était alarmante et qu'avec le ministre Bacon, il établirait un réseau afin de repêcher les clients refusés par des compagnies d'assurance. Tout ça semble avoir été une grosse blague. Nous avons appelé le BAC, il y a deux jours (866-9801), et un porte-parole de cet organisme nous a déclaré que la seule chose qu'il pouvait faire, c'était de faire parvenir les plaintes au gouvernement. Ce porte-parole, qui n'a pas voulu être identifié dans LE JOUR a déclaré que le gouvernement n'avait pas trouvé la situation alarmante!

Tél.: 382-2080

**BRISSON, GUERIN, GRENIER
LALONDE & ASSOCIES**
Comptables agréés

10,800, rue Lajeunesse, Montréal

Serge Ménard

Avocat

500, Place d'Armes, suite 1980
Montréal 126, tél 288-4241

Tél. 322-3461

Richard Bilodeau BAA., C.A.

COMPTABLE AGREE

Montréal-Nord

AVOCAT

PIERRE BERNIER

210 est, rue Ste-Catherine
Montréal

878-3421
Rés. 669-3097

ROUYN, QUÉBEC

(819) 762-2602

LES FERAILLEURS DU NORD
ACIER D'ARMATURE

DÉPOSITAIRE DES PISCINES FIBRO

246, ave Fortin Suite 62

Robert Chartier, propriétaire.

Guy Charron

Contracteur Général

Rénovations de tout genre

Spécialités: Sous-sol
Cuisines
Salles de bain

627-2429

LAVAL

Bernard Landry

Avocat

1117 ouest, rue Sainte-Catherine
Montréal

849-5311

Denis Rocheleau

- PHARMACIEN -

PLACE RIEL BOUL. MONT-BLEU, HULL, QUÉBEC
BUR: 776-3151 RÉS: 777-7536

Spécialité: Habits sur mesures

Location d'habit de gala et de marié

**La Boutique
Le Patrimoine**

INC.

MERCERIE TAILLEUR

6990, ST-HUBERT
MONTRÉAL

GILLES MAILLÉ
PROP.

273-2523

Reagan pousse Ford à révéler le nom de son numéro deux

M. John Sears, directeur de la campagne de M. Ronald Reagan, a prédit hier, que le vote de procédure, qui devait intervenir tard hier soir à la convention républicaine de Kansas City, ferait "de cette soirée l'une des plus excitantes de l'histoire politique américaine". Les délégués devaient voter sur une proposition, lancée par le camp Reagan, qui obligerait le président Ford — par une modification de la procédure de la convention — à faire connaître au plus tard ce matin, soit 12 heures avant l'ouverture du vote d'investiture qui désignera le candidat républicain aux élections présidentielles, le nom de son co-équipier pour la vice-présidence.

KANSAS CITY (d'après l'AFP et l'AP) — La convention républicaine a repris ses travaux hier soir dans une atmosphère fiévreuse. Pour la première fois en effet, Ronald Reagan, dont les lieutenants continuent à proclamer, en dépit de tous les pointages, que leur candidat a encore une chance d'arracher ce soir l'investiture du Parti républicain au président Ford, a l'occasion de montrer sa véritable force: il a exigé un

vote, qui doit servir de test, sur une résolution, dont le monde politique connaît désormais le numéro par coeur: "16 c". Celle-ci, modifiant les règlements de la convention, obligerait le président Ford, puisque M. Reagan, pour sa part, l'a fait déjà depuis trois semaines, à annoncer avant le vote d'investiture, soit ce matin, le nom de son co-équipier pour la vice-présidence.

Le combat promet d'être serré: chaque camp a

droit à six orateurs, et une heure et demie au total à la tribune, pour présenter ses arguments. Dans les couloirs, on indique que la marge de supériorité de M. Ford est ténue, à une dizaine de voix environ.

Pour tenter de faire basculer en leur faveur le maximum de délégués, les partisans du président Ford ont fait valoir que si ce dernier doit révéler son choix pour la vice-présidence avant le vote d'investiture, toute possibilité d'un "ticket" Ford-Reagan serait définitivement écartée. Cet argument semble avoir porté auprès de certains délégués "conservateurs" qui hésitent encore entre les deux candidats, et que n'ont pas convaincus les dénégations de M. Reagan. Celui-ci n'a cessé, jusque dans les heures précédant l'ouverture de ce scrutin de proclamer qu'il n'accepterait à aucun prix la seconde place aux côtés du président Ford si elle lui était offerte.



"Aveuglée" par Ford: qui sera le numéro deux?

Corruption?

KANSAS CITY (Reuter) — Le président de la délégation de l'Illinois à la convention républicaine de Kansas City, M. Richard Ogilvie, a affirmé que deux délégués favorables au président Ford s'étaient vu offrir des pots-de-vin pour apporter leur voix à M. Ronald Reagan, lors du choix du candidat du parti pour les présidentielles. M. Ogilvie, ancien gouverneur de l'Illinois et partisan lui-même du chef de la Maison-Blanche, s'est refusé à dévoiler l'identité de ces délégués "pour ne pas qu'ils soient importunés par la presse." Il a précisé qu'ils avaient informé les autorités judiciaires des démarches faites auprès d'eux. M. Ogilvie a encore ajouté: "Je n'accuse M. Reagan de rien. Je ne pense pas qu'il ait pris part à quelque chose de ce genre."

L'ancien gouverneur de la Californie, pour sa part, a déclaré: "C'est un mensonge. Ça ne sent pas bon." Dans l'entourage du président Ford comme au FBI on se refuse à tout commentaire.

PRIX IMBATTABLES

LE ROY
7139
PLAZA
ST-HUBERT
277-4581
MÉTRO JEAN-TALON

MINOLTA
YASHICA
FUJICA
SAWYERS
BUSHNELL
KONICA
VIVITAR
RICOH
ARGUS
ELMO
GAF

VOTRE DÉPOSITAIRE DE
CONFIANCE POUR TOUTES
MARQUES RECONNUES

CLINIQUE D'ÉPILEPSIE DE MONTRÉAL



L'épilepsie, un phénomène naturel et qui peut se contrôler.

Tél.: LAN-3000
822 est, Sherbrooke, Suite 400
Montréal, Québec



Université du Québec à Montréal

FAMILLE DES LETTRES

Programmes offerts pour la session d'automne 1976

L'UQAM acceptera jusqu'au 31 août prochain des candidatures à temps partiel pour la session d'automne 76 dans les programmes suivants:

Famille des lettres

- Baccalauréat spécialisé en éducation culturelle
- Baccalauréat spécialisé en recherche culturelle
- Baccalauréat spécialisé en études littéraires
- Baccalauréat spécialisé en linguistique
- Certificat en linguistique
- Certificat en animation culturelle
- Certificat d'enseignement du français (langue seconde)
- Certificat d'enseignement du français (classes d'accueil et d'immersion)
- Certificat de français écrit

Conditions d'admission:

Détenteurs d'un DEC

Est admis à l'un de ces programmes, le candidat détenteur d'un diplôme d'études collégiales (DEC) ou l'équivalent.

Adultes

Peut être aussi admis, le candidat-adulte âgé d'au moins 23 ans qui possède des connaissances et une expérience pertinentes.

Date-limite de présentation des demandes d'admission, le mardi, 31 août 76.

Programmes ouverts aux étudiants à temps partiel. Pour renseignements supplémentaires, téléphonez à: (514) 282-7161. Les formulaires de demandes d'admission peuvent être obtenus auprès du Service de l'admission et les demandes d'admission doivent être envoyées à:

L'Université du Québec à Montréal
Bureau du registraire, Service de l'admission
1187, rue de Bleury, Suite 2930
Case postale 8888, Succursale "A"
Montréal, Québec H3C 3P8

L'épidémie de séismes atteint les Philippines: plus de 1,800 morts

Plus de 1,800 personnes ont trouvé la mort et 2,000 autres sont portées disparues, à la suite du tremblement de terre qui a frappé, dans la nuit de lundi à mardi, les Philippines. L'état de "catastrophe nationale" a été proclamé par le président Ferdinand Marcos. Le séisme, qui a atteint huit degrés sur l'échelle de Richter, et qui a été suivi d'un violent raz-de-marée a provoqué des destructions considérables dans l'île de Mindanao et les îles voisines, où 2,094 personnes sont portées disparues.

COTABATO, Philippines (Reuter, AFP) — Des militaires équipés de grues ont fouillé, hier, les débris de Colobato, ville de l'île de Mindanao, à la recherche de survivants. Les plus chanceux de ceux-ci ont gagné la campagne munis de vivres et de couvertures, plusieurs milliers sont sans abri. L'île de Mindanao a été la plus touchée par le

séisme, qui a fait plus de 1,800 morts. Elle domine la mer des Célèbes, d'où est venu un raz-de-marée de trois mètres de haut. Une mère de huit enfants, Mme Lydia Doctolero, a raconté comment des militaires ont tiré en l'air après les premières secousses pour effrayer les diables qui, selon la superstition dans la région, provoquent les séismes.

"On tremblait et les enfants pleuraient, même après le séisme", a-t-elle dit.

"Il y a sans doute des survivants là-dedans", a déclaré le lieutenant Placido Allan, qui dirigeait les travaux de sauvetage sur l'emplacement qui abritait le salon de massage.

Le raz-de-marée a rayé de la carte un village de soldats à proximité, faisant huit morts; a-t-il dit.

Un de ses hommes a découvert les corps de trois de ses enfants, a-t-il ajouté. Après le séisme, qui s'est produit à minuit treize, nombre de personnes ont délaissé leurs demeures en rampant. Elles avaient peur de se tenir debout. Une panne de courant a rendu l'obscurité complète. C'est alors qu'a commencé le raz-de-marée.

Le Liban explosé

Obus sur les quartiers résidentiels de Beyrouth

BEYROUTH (AFP) — Plusieurs dizaines d'obus d'artillerie lourde sont tombés, hier sur les quartiers résidentiels est et ouest de Beyrouth, tandis que les accrochages et les tirs d'artillerie continuaient par intermittence, dans la montagne, au nord-est de la capitale.

La journée et la nuit de mardi à mercredi, ont été parmi les plus dures de ces dernières semaines dans la capitale libanaise, qui est entrée dans son troisième mois de privation d'électricité et d'eau. Les explosions d'obus ont retenti pendant toute la journée dans les rues de la capitale où à l'est comme à l'ouest, les habitants qui étaient obligés de sortir, rasaient les murs en marchant à vive allure, en fin de soirée, les explosions se succédaient en chapelet dans la ville déserte, plongée dans l'obscurité.

Six personnes ont été tuées et quatorze autres blessées, dans le seul quartier chrétien d'Achrafieh, ont annoncé les phalanges (chrétiens conservateurs). Dans le quartier moderne d'Hamra, à Beyrouth-ouest, on a compté jusqu'à cinquante explosions d'obus de gros calibre pendant la journée.

La détérioration de la situation à Beyrouth a également été marquée par des accrochages et des échanges de tirs tout au long de la ligne de démarcation qui divise la capitale et sa banlieue sud-est. En montagne, des échanges de tirs d'artillerie ont continué, par intermittence, particulièrement sur les lignes de front, à une trentaine de kilomètres au nord-est de Beyrouth. Dans cette région montagneuse en majorité chrétienne, les forces conservatrices désirent reprendre les villages occupés par les forces palestino-progressistes lors de leur

offensive de mars-avril derniers, (Aintoura, Mtein). Les parties en présence ont exprimé, hier, des positions contradictoires sur l'issue de la bataille de la montagne.

M. Camille Chamoun, chef du Parti national libéral (PNL, chrétien-conservateur), a affirmé: "Si les Palestiniens n'évacuent pas les positions qu'ils occupent dans la montagne, nous les chasserons par la force".

Dans une déclaration à l'agence palestinienne d'information Wafa, M. Abou Saleh, membre du comité central du Fatah (principal mouvement palestinien), a souligné que la résistance palestinienne "avait l'inébranlable détermination de tenir fermement ses positions dans la montagne, à Aintoura, à Mtein et partout". "Le combat sera long et dur", a-t-il dit. Sur le plan politique, M. Abou Zaid Dourda, vice-ministre libyen des Affaires étrangères, s'est entretenu, pendant deux heures et demi, hier soir, avec le "conseil politique central" (administration locale progressiste). De son côté, M. Yasser Arafat président du comité exécutif de l'O.L.P., s'est entretenu hier par téléphone avec le colonel Mouammar el Kadhafi, chef d'Etat libyen. Ces contacts interviennent au moment où l'on fait état, de source progressiste libanaise, d'une éventuelle "initiative commune" de la Libye et de l'Algérie pour mettre en application le récent accord syro-palestinien qui devait conduire à un cessez-le-feu au Liban. Deux voyages en Syrie de dirigeants libanais pourraient avoir lieu prochainement. Selon une agence de presse libanaise, M. Elias Sarkis, président élu, se rendrait à Damas avant le début de son mandat, le 23 septembre.

Chine

Puissant tremblement de terre au Setchouan

PÉKIN (AFP) — L'agence Chine nouvelle a confirmé hier soir qu'un puissant tremblement de terre a frappé lundi soir la province du Setchouan en Chine centrale. Ce nouveau séisme, selon l'agence officielle chinoise, était de force 7,2 sur l'échelle de Richter et est survenu à 22h06 locales (14,06 gmt) dans la région de Sungpan-Pingwu, à quelque 150 kilomètres au nord de la capitale provinciale, Chengtu.

Ce nouveau tremblement de terre

survient trois semaines exactement après le séisme meurtrier de Tang Shan, une cité industrielle et minière située à 150km, à l'est de Pékin.

L'état d'alerte au tremblement de terre vient seulement d'être levée au début de la semaine dans la capitale chinoise.

Dimanche matin un autre séisme de moindre importance dont on ne connaît pas exactement l'épicentre avait été ressenti dans la cité méridionale de Canton.

1976: recrudescence des séismes

PARIS (AFP) — L'activité sismique dans le monde entier est en recrudescence depuis le début de l'année. Le tremblement de terre qui vient de faire plus de 1,800 morts aux Philippines, dans la nuit de lundi à mardi, vient allonger la liste des grosses secousses enregistrées depuis quelques mois:

● 4 février 1976:

Un violent séisme au Guatemala, le plus important qu'ait connu ce pays en un siècle, détruit une partie du pays, faisant près de 23,000 morts, 77,000 blessés et plus d'un million et demi de sans-abri.

● 6 mai 76:

Dans la région d'Udine, en Italie, près de la frontière yougoslave, la terre tremble, rayant de nombreux villages de la carte: 978 morts, 1,783 blessés. C'est le séisme le plus important en Europe depuis trois ans.

● 17 mai 76:

En Asie centrale soviétique, un séisme touche la ville de Gazli, à 400 kilomètres de Tachkent, faisant 10,000 sans-abri. Le nombre des morts et des blessés n'est pas

connu.

● 26 juin 76:

Dans la région du sud-ouest de Djayapura, en Nouvelle-Guinée indonésienne, une puissante secousse déclenche des glissements de terrains: plus de 6,000 morts et des milliers de blessés.

● 14 juillet 76:

Séisme dans la partie occidentale de l'île de Bali: 559 morts, 850 blessés et un million de sans-abri.

● 28 juillet 76:

Un violent séisme dans le nord de la Chine, d'intensité 7,3 sur l'échelle de Richter, rase entièrement la ville de Tang Shan: 100,000 tués, 900,000 blessés, selon Taïpeh. A Pékin 6 millions de Chinois s'installent dans les rues. Aucun bilan officiel n'est donné par la Chine communiste.

● 15 août 76:

Toujours en Chine, une forte secousse d'intensité 6,9 s'est produite à proximité de la frontière entre les provinces de Fannsu et Szechwan, région très peu peuplée.

Guadeloupe

Nuage de gaz toxique sur Saint-Claude

POINTE-À-PITRE (AP-Reuter) — Un nuage de gaz sulfurique très toxique ainsi que des cendres dévalant le lit de la rivière La Galion, depuis la Soufrière, ont complètement recouvert Saint-Claude, l'agglomération la plus proche du volcan et aujourd'hui abandonnée, ainsi que partiellement Basse-Terre, chef-lieu de la Guadeloupe, a-t-on annoncé officiellement mardi.

Le préfet de la région, M. Jean-Claude Arousseau, a également annoncé que 1,500 personnes vivant dans une zone de 10 kilomètres autour du volcan, à Vieux-

Fort, ont été évacuées.

"Nous ne pensons pas que quelque chose de nouveau se soit produit", a indiqué le professeur Robert Brousse, qui a survolé le volcan, à propos de la Soufrière. Le volcan, toutefois, se détériore progressivement. Voici la situation au jour le jour.

D'après M. Arousseau, l'évacuation a été recommandée pour "des raisons psychologiques". Les personnes qui désirent partir le feront mardi soir par voiture, par autobus ou par mer. Ils iront se réfugier à Saint-François.

Les non-alignés à Colombo

Tito lance un appel à l'unité

Le maréchal Josef Broz Tito, 84 ans, seul survivant des fondateurs du mouvement des non-alignés a invité hier les participants au sommet à régler leurs différends ailleurs qu'à Colombo. Le président de la République fédérative de Yougoslavie a sans doute jugé nécessaire de lancer un appel aux représentants des pays membres en raison de la gravité de la situation et des querelles entre certains Etats. "Si nous voulons préserver l'unité et la capacité d'action des non-alignés dans l'intérêt d'un règlement plus efficace des problèmes internationaux majeurs, alors nous devons résoudre nos problèmes bilatéraux en un autre lieu et à un autre moment" a-t-il dit.

COLOMBO (AFP) — Au deuxième jour de son marathon verbal, le "sommet" des pays non-alignés commence à ressembler à une nouvelle super-production dont les auteurs et les artistes attendent la critique avec une certaine appréhension.

Les thèmes essentiels développés par les orateurs s'articulent toujours autour des grands principes du non-alignement: indépendance à l'égard des blocs, interdépendance et solidarité du mouvement, aide aux mouvements révolutionnaires. Mais il reste que par rapport à Alger en 1973, et cela est dû pour une bonne part à la présence de pays comme l'Angola, le Vietnam réunifié, le Laos, le Cambodge et la Corée du Nord, le clivage politique est beaucoup plus net entre pays "engagés" qui suivent une ligne "dure" à l'égard de

l'impérialisme, et pays non socialistes surtout préoccupés par le développement économique, le désarmement et la paix.

Il s'ensuit une certaine confusion à l'audition des discours, qui souvent s'en prennent aux "ennemis" du mouvement non aligné sans les nommer, ou s'en tiennent à de prudentes généralités.

En réalité, estiment les observateurs diplomatiques, trouver des dénominateurs politiques communs à des pays aussi différents que ceux qui sont représentés au sommet des non-alignés est une gageure.

Tito

Premier orateur de la journée, le maréchal Tito, 84 ans, patriarche et cofondateur du non-alignement, que préoccupe

beaucoup la dilution possible d'un mouvement trop hétéroclite, a mis en garde les pays non alignés contre l'exploitation par "certaines forces" de leurs différends qu'ils doivent "s'appliquer à régler entre eux". "Nous devons, a dit le chef de l'Etat yougoslave, résoudre nos problèmes bilatéraux en un autre lieu et à un autre moment". Le vieux leader s'est élevé contre l'idée "qu'on puisse qualifier un pays de plus ou moins aligné en fonction de son système politique". "C'est d'une manière souveraine, a-t-il ajouté, que chaque pays cherche les meilleures solutions à apporter à ses problèmes". Le maréchal Tito a lancé l'idée d'une session extraordinaire des Nations unies qui serait consacrée au désarmement. Il a appuyé les efforts du sommet de Colombo en vue de transformer l'Océan Indien en "zone de paix".

Le ton a changé avec le premier ministre nord-coréen Pak Sunk Chul, qui a accusé les Etats-Unis, dossier à l'appui, d'avoir transformé la Corée du Sud en "base d'attaque nucléaire". Le président Hafaz el-Assad, de Syrie, a exprimé l'espoir que "toutes les parties concernées par la situation au Liban coopéreront pour trouver une solution". A l'heure du déjeuner, la présidente de la séance, Mme Sirimavo Bandaranaike, premier ministre du Sri Lanka, a fait remarquer avec inquiétude qu'il restait 70 orateurs inscrits. Elle leur a demandé de réduire leurs interventions à 20 minutes.

"De nombreuses personnes impliquées dans l'assassinat sont toujours vivantes et pourraient être prêtes à se présenter maintenant", a-t-il dit.

Trotsky avait été assassiné à coups de hache en 1940 à Mexico, sans doute par un agent de Staline. M. Harold Robins, ancien garde du corps de Trotsky, se trouve actuellement à Londres pour aider à mettre sur pied la commission d'enquête, qui ne comprendra pas que des trotskistes.

Il a déclaré: "Si on veut savoir qui a commis le meurtre, il faut trouver à qui il a bénéficié".

Grande-Bretagne

Enquête sur la mort de Trotsky

LONDRES (Reuter) — A l'initiative de trotskistes britanniques une nouvelle commission d'enquête internationale va enquêter sur l'assassinat de Léon Trotsky, un des principaux artisans avec Lénine de la révolution soviétique d'octobre 1917.

"Nous ne croyons pas que le mystère ait été pleinement éclairci et pensons que notre enquête mettra au clair la conspiration du siècle. Les révélations vont être sensationnelles", a déclaré lundi M. Alex Mitchell, rédacteur en chef du journal "Newline", au cours d'une conférence de presse.

Etats-Unis

Des entraînements militaires qui finissent dans le sang

(Prensa latina) — Les centres d'instruction américains qui préparent les conscrits à la vie militaire se caractérisent par la cruauté et les mauvais traitements auxquels sont soumis les jeunes recrues. D'après une enquête rendue publique ces jours derniers par le sénateur démocrate Sam Nunn, de Georgie, 34 personnes n'ont pas résisté aux entraînements et ont succombé. Le rapport signale que dans de nombreux cas les fonctionnaires qui commandent des unités spéciales cachent la mort des recrues et ne les incluent pas sur les listes des victimes. Par ailleurs, le représentant de la Chambre Les Aspin a annoncé à Washington qu'en 1972, 13 "marines" sont morts tandis que 249 autres ont été hospitalisés à la suite des durs entraînements.

En décembre dernier, Lynn McClure, un conscrit âgé de 20 ans, a été tué à coups de bâtons par ses camarades, sur ordre de leur instructeur, le sergent L. Bronson, dans le centre d'apprentissage des marines de San Diego.

McClure est mort à la suite des blessures reçues au cours d'un combat faisant partie de l'entraînement spécial auquel sont soumis ceux dont on considère qu'ils n'atteignent pas le niveau exigé. Selon l'avocat de Bronson, après la mort de McClure et la publicité faite autour de l'incident, on a annoncé une réorganisation dans le secteur d'entraînement spécial.

Le capitaine Mike Kelly, du campement d'entraînement de San Diego, a manifesté que les entraînements rigoureux, durs et cruels étaient valides et nécessaires pour la formation d'un soldat.

On a également appris que de nombreuses femmes entraînées dans les écoles militaires ont abandonné l'idée de continuer leurs études et décidé de se retirer alléguant qu'elles ne pourront pas résister à "l'entraînement brutal". Le superintendant de l'académie de West Point, le lieutenant général Disney B. Berry, a admis que le pourcentage des recrues qui se retirent est beaucoup plus important que ce que l'on pensait.

Vols par ordinateur

NEW YORK (AFP) — Aux Etats-Unis, berceau de l'informatique, les malfaiteurs s'adaptent aux progrès de la technologie. Le vol par ordinateur, "crime des années 1980" se développe à toute vitesse sans que les experts sachent trop comment lutter contre ce délit d'un nouveau genre.

Signe des temps: Pinkerton, la plus célèbre maison de détectives privés au monde, autrefois occupée à poursuivre les caïds de la mafia, vient d'ouvrir un département chargé d'aider les sociétés à surveiller leurs programmeurs. Destiné en particulier aux banques et compagnies d'assurance, les plus vulnérables au vol par ordinateur, ce nouveau service offre des enquêtes exhaustives sur les employés chargés de l'informatique. Quelque 300 millions de dollars sont soutirés annuellement aux sociétés qui confient l'enregistrement de leurs opérations aux cerveaux électroniques, selon M. Donn Parker, chercheur du Stanford research institute qui vient de publier un livre intitulé "Crime par ordinateur" (Crime by computer).

Ce chiffre est encore peu de chose, si l'on considère que les vols et détournements "conventionnels" de fonds ont coûté au monde des affaires américain 24 milliards de dollars l'an dernier. Mais la criminalité "électronique" risque de se répandre. Il y a actuellement 150,000 ordinateurs en service aux Etats-Unis, il y en aura 500,000 en 1980. Cette industrie emploie 2,5 millions de personnes soit 3 pour cent de la population active. Ces délits sont d'autant plus dangereux qu'ils sont difficiles à détecter. Un exemple souvent cité est celui d'un caissier d'une banque newyorkaise qui avait détourné 1,4 million de dollars en trois ans pour payer ses dettes de jeu. Ce ne sont pas les inspecteurs de la banque, mais la police qui a, par hasard, découvert ses méfaits.

La nouvelle génération de délinquants est composée pour la plupart d'hommes jeunes, ambitieux, au passé irrégulier.

prochable. Ils sont attirés par l'ampleur des gains possibles. La moyenne des "coups" est de l'ordre de 450,000 dollars.

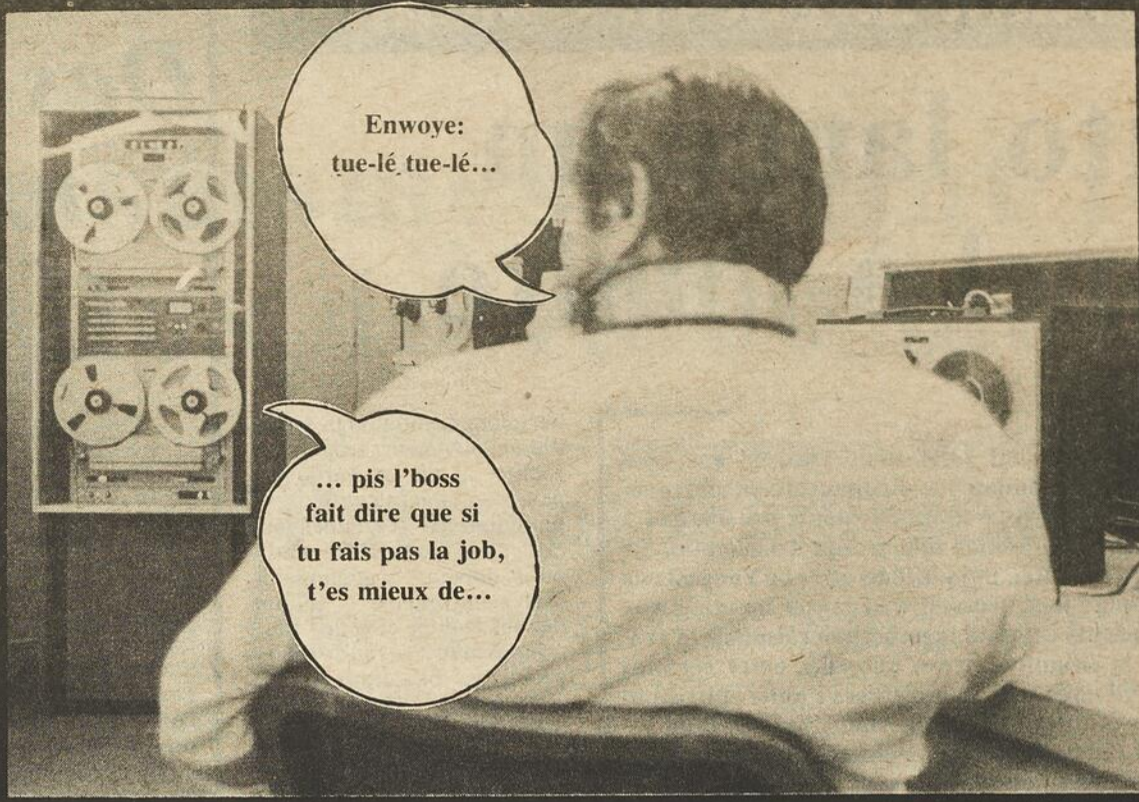
Le moyen le plus utilisé est d'introduire une légère "variante" dans la programmation de l'appareil. Ainsi un comptable californien comme le rapportait récemment la revue Newsweek a ramassé plus d'un million de dollars en enregistrant des paiements de matières premières supérieurs à ceux réellement versés par sa société. Il avait programmé l'ordinateur pour mettre les liquidités en excédant dans le compte de sociétés fictives. L'appareil était même son meilleur complice. Il le conseillait sur le montant à retirer d'un seul coup sans attirer l'attention. D'autres techniciens de l'informatique volent des programmes, ou déchiffrent des informations confidentielles d'une société pour les vendre à un concurrent.

Comme le souligne M. Donn Parker dans son livre, ces appareils sont des complices de choix car ils sont silencieux, n'ont aucun sens moral et peuvent être programmés pour détruire les preuves. Il y a eu par ailleurs de nombreux cas de destruction et d'incendie, certaines sociétés voulant détruire les archives des concurrents emmagasinées dans les mémoires des ordinateurs. Le General Accounting Office vient d'estimer de son côté que les 9,000 ordinateurs que possède le gouvernement fédéral sont insuffisamment protégés contre le sabotage, le vandalisme et le terrorisme. Il a noté d'autre part que des détournements de fonds par ordinateur coûtent au moins deux millions de dollars par an au gouvernement. Les spécialistes et les autorités judiciaires se penchent avec attention sur la question et essayent, jusqu'à présent sans grand succès, de trouver les moyens de protection appropriés. Peut-être la réponse est-elle de faire appel aux "spécialistes". Une grande société a engagé récemment un voleur par ordinateur fraîchement sorti de prison pour surveiller ses employés.

Le ballon du jour

de Serge Langevin

L'écoute électronique



R Un mot vous échappe...
le petit Robert
le rattrape.

1													
2													
3													
4													
5													
6													
7													
8													
9													
10													
11													
12													

par TAUMA

HORizontalement:

- Ils ont quitté Montréal.
- Noir, jaune ou blanc — Drapeau, Lamontagne et autres — Chemin de halage.
- Foire d'église — Maison, habitation.
- Préfixe privatif — Seul — Venu au monde — Au Québec.
- On essaie toujours de la prolonger — Accroître l'activité.
- Poète qui s'accompagnait sur la lyre — Titre décerné à certains officiers de l'ancien Empire turc.
- Qui se rapporte aux lignes.
- Montréal, Laval, Anticosti — Particule universitaire — Matière visqueuse et tenace.
- Complexe dont certains enfants ne peuvent se défaire — Demeura.
- Un, en avion — Préposition — Ibidem.
- Boit le sang — Pronom personnel.
- Affaibli — Peut être judiciaire ou postal.

VERTICALEMENT

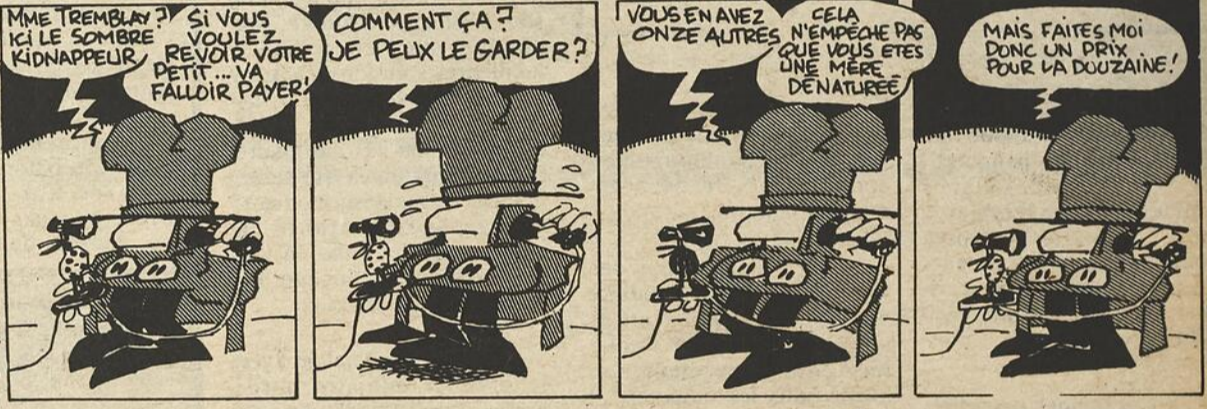
- Il en faut pour agir.
- Il faut savoir la manier — Article simple — Article contracté.
- Très utiles au Québec, en hiver.
- On peut l'être de préju-

- Fait comme sa voisine.
- Grosses mouches qui piquent — Détermine le poids.
- Se mange à deux — Choisie parmi plusieurs.
- On en trouve en Iran — Hareng fraîchement salé.
- Dans la gamme — Réduit en menus morceaux en froissant entre ses doigts — Coups de baguettes sur le tambour.
- Là où se lève le soleil — Celles qui ont recours à un service public.
- Ancienne forme de oui — Pronom personnel pluriel — Mesure chinoise.
- Femelle d'un chien de chasse — Brille d'un vif éclat.
- Elle ne travaille plus — En Bretagne, vallée envahie par la mer.

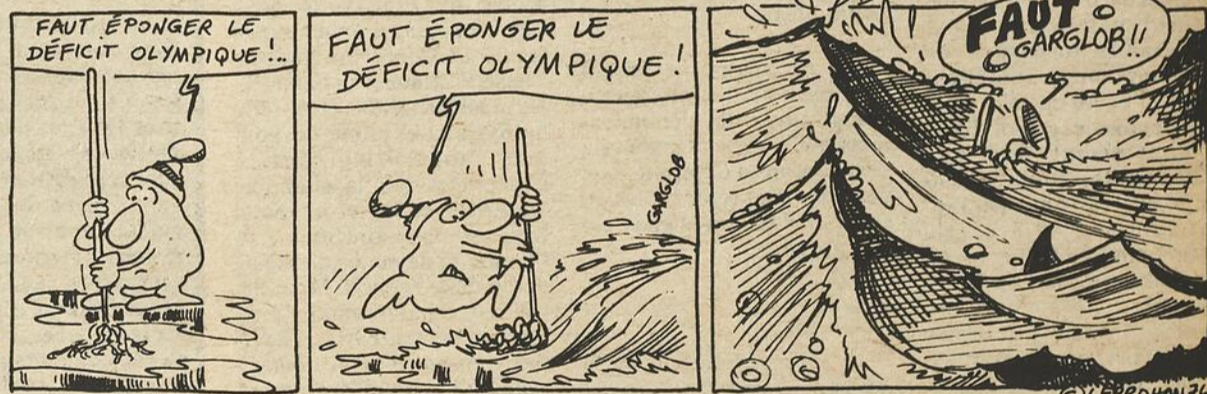
Solution du dernier numéro:

1	D	I	S	S	I	D	E	N	T	S	O		
2	E	T	O	I	L	E	A	U	T	A	N		
3	E	S	S	U	I	T	I	S	M	E	S		
4	K		M	E	T	R	E	U	R	V			
5	U	N	E	M	E	L	E	S					
6	N	O	C	E	S	A	U	T	O	I	A		
7	L	O	T	A	F	L	E	T	R	I			
8	P	L	N	I	F	E	Y	E	N				
9	M	A	C	A	D	A	M	P	S				
10	L	O	T	A	E	B	A	H	I	R			
11	S	I	R	C	A	L	O	E	U	F			
12	O	S	R	I	C	L	E	S	S	T	A		

Le sombre vilain



L'homme du nord



JAUNES D'ŒUFS



12 LE JOUR, le mercredi 18 août 1976

Le seul horaire Québécois

C'EST PLUS QU'UN HORAIRE **TELE 7 JOURS** EN VENTE PARTOUT

TELE! appartenant à des Québécois

Les grévistes de Montmagny inquiets

Officiel: Bélanger a acheté l'usine SOMA à Saint-Bruno

C'est maintenant officiel: le célèbre fabricant des cuisinières électriques et des réfrigérateurs **Bélanger**, de Montmagny, a acheté l'usine abandonnée de la SOMA à Saint-Bruno-de-Montarville, pour y fabriquer des congélateurs et "d'autres appareils électro-ménagers".

Reste maintenant à savoir quelle part de la production, le cas échéant, serait démenagée de Montmagny à Saint-Bruno,

comme le craignent toujours les 400 travailleurs en grève depuis le 24 avril à Montmagny et qui, les premiers, avaient lancé la "rumeur" de la transaction. Les grévistes, membres de la Centrale des syndicats démocratiques (CSD), ne sont pas rassurés sur les intentions de leur employeur, même si celui-ci parle — officiellement — d'une "augmentation des capacités de production".

C'est en fin de jour-

née, que la **Société générale de financement du Québec (SGF)** et **Les Industries BFG Ltée** ont annoncé, officiellement, qu'après plus de six mois de négociations, la Société de montage automobile (SOMA), dont les opérations de fabrication de Renault avaient cessé en janvier 1973, avait vendu à BFG les bâtiments et une partie du terrain situé à Saint-Bruno. Le montant de la transaction: \$1.8 million.

Depuis quelques années, précise le communiqué conjoint de la SGF et de BFG, la société d'Etat avait "étudié plusieurs propositions d'implantation de nouvelles industries à cet endroit, mais aucun projet n'avait été réalisé".

De son côté, le président de BFG — propriété d'un holding de l'Ontario —, M. **Gérald Wasserman**, indique que "pour faire suite à la politique adoptée il y a plus de trois ans en vue

d'élargir la gamme des produits et d'augmenter les capacités de production, BFG entend installer à Saint-Bruno des opérations de fabrication et de montage d'appareils électro-ménagers". En outre, la compagnie relocalisera à Saint-Bruno son centre de distribution et son siège social situés à Montréal.

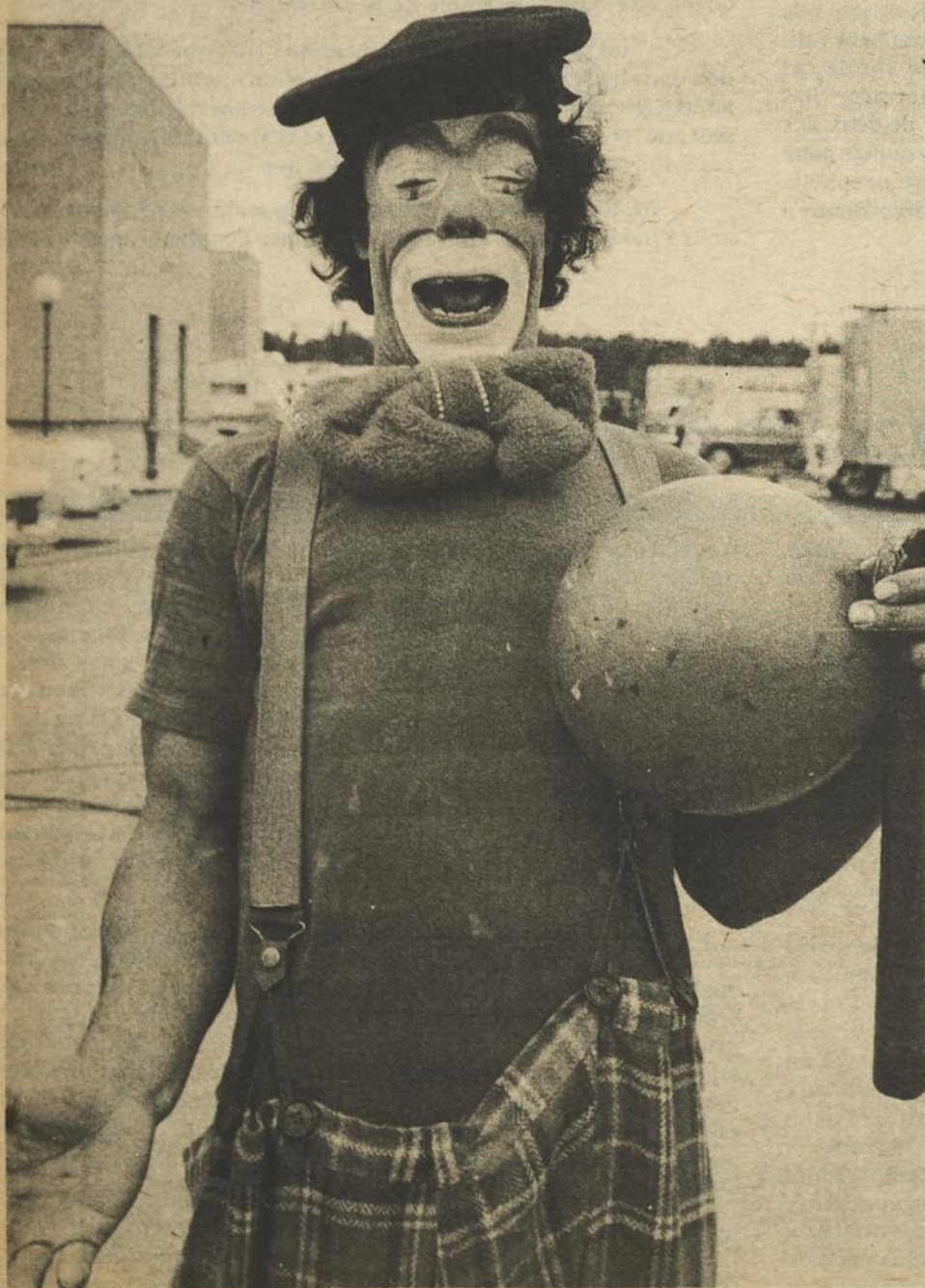
200 emplois

Le communiqué conjoint ne précise pas le

nombre d'emplois qui seraient créés à Saint-Bruno mais, selon certaines sources, il serait d'environ 200.

Chez les 400 grévistes de Montmagny, l'incertitude persiste, malgré les propos rassurants de la direction de BFG. Les syndicats du Bas du fleuve luttent essentiellement pour l'abolition du plan boni qui constitue, disent-ils, un "esclavage". Ils ont lancé une campagne de boycottage des produits Bélanger.

"C'était un vrai cirque!"



"C'est un vrai cirque!" Parce qu'elle vient d'Europe et qu'on a pas perdu là-bas la tradition des cirques sous la tente, Lucienne ne veut pas rater l'occasion.

"Je ne le croyais pas quand on m'a dit que c'était sous la tente. Mais c'est vraiment comme en Europe", dit-elle et, comme les milliers de visiteurs qui, jour après jour, ont assisté aux spectacles des gens du cirque Vargas, Lucienne, renouant avec la tradition et la fascination passagère des cirques de romanichels, s'engouffre sous la grande tente, traînant ses enfants plus que traînée par eux.

"Je peux vous jurer que mon cirque se compare avantageusement à tous les cirques que j'ai vus en Europe", affirme M. Clifford Vargas, le propriétaire, qui croit que le succès que remporte son cirque depuis son arrivée au Québec est dû à cette nostalgie des Européens émigrés de retrouver ici un tel cirque, un vrai cirque, où on peut encore sentir le crottin d'un tigre du Bengale, s'effrayer des courbettes extravagantes de l'éléphant d'Asie, à trois pieds d'où nous sommes assis, et pourquoi pas, parler à Rhabibi le clown, qui vous répond quand on lui parle. Parce qu'il n'est pas gêné. D'abord. Mais surtout parce qu'il est à côté de vous.

"D'ailleurs, ajoute le propriétaire habile aux démonstrations ostentatoires de fierté, mon cirque est un bijou que je n'aurais pas honte

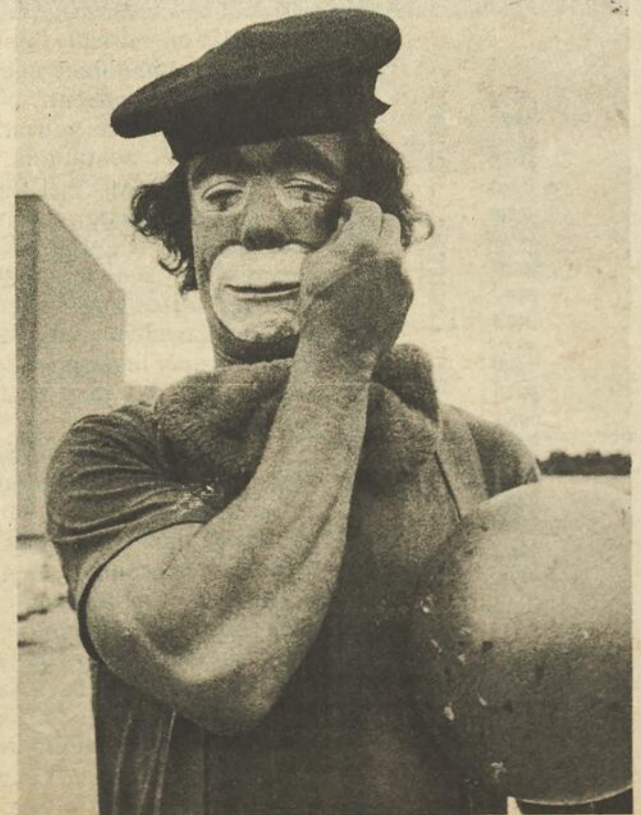
de promener dans le circuit des cirques européens."

Ses artistes, il les a mis sous contrat après les avoir vu travailler dans d'autres cirques et, qu'ils soient marocain comme Rhabibi, ou tchèque comme Vashek, cubain comme Frank le trapéziste, mexicains comme les Flying Lantony's, espagnol comme Semon, le montreur de singes savants, Clifford Vargas, le portugais, qui a choisi à quarante ans d'être le plus grand romanichel d'Amérique et de faire revivre la tradition des grands cirques d'antan, exige de ces

artistes une seule qualité: de croire à son cirque.

"Il y en a qui viennent au cirque pour y faire de l'argent, dit-il, mais on sent bien qu'ils n'accrochent pas avec le public, parce qu'il faut, avant tout, aimer croire que nous avons le plus beau métier du monde."

Et, parce que son cirque n'est vieux que de trois ans, Clifford Vargas ne voit pas le jour où il se retirera de cette vie qui le fascine: "Je serai un vieux bougonneux que je serai encore là pour embêter tout le monde avec mon cirque..."





éditorial

par Yves Michaud

Les acides du fédéralisme

Le ministre de l'Industrie et du Commerce du Québec, M. Guy Saint-Pierre, est amené à réévaluer sa position face à l'option de l'indépendance en raison de l'attitude négative et "raciste" de la presse anglophone dans le conflit des Gens de l'air et des réactions de personnes "modérées" sur le même sujet. "L'intolérance démontrée par les Canadiens anglais dans cette crise, déclare-t-il à deux reporters du quotidien LA PRESSE, pourrait bien amener le Québec à décider de s'occuper de ses propres affaires".

Venant de l'un des ministres les plus importants de l'administration libérale et de l'un des dauphins désignés à la succession éventuelle de M. Robert Bourassa, pareille déclaration est lourde de signification et de sous-entendus. Qu'elle procède d'une analyse sérieuse de la condition du Québec dans la confédération canadienne ou d'un moment d'exaspération face à la crise du bilinguisme dans les communications aériennes, elle fait tout un contraste avec les belles assurances de M. Bourassa sur les vertus du fédéralisme et les avantages de la centralisation. Le dogme libéral du maintien du Québec sous la tutelle fédérale est ainsi sérieusement ébranlé par les propos du ministre de l'Industrie et du Commerce. D'ici la prochaine campagne électorale et pendant les semaines qui précéderont le scrutin, M. Bourassa et les fédéralistes inconditionnels qui élaborent la stratégie libérale auront fort à faire pour convaincre les Québécois que le retrait du Québec du système centralisateur canadien prendrait l'allure d'une catastrophe nationale.

Qui plus est, M. Saint-Pierre a l'honnêteté et le courage de dire que "l'indépendance du Québec ne ferait nécessairement pas fuir les capitaux". C'est là, en toutes lettres, une répudiation claire et sans équivoque de la propagande libérale voulant que le Québec, une fois amené à décider de ses propres affaires, connaîtrait les malheurs de l'isolement économique et l'affaîsissement du standard de vie de ses citoyens. Dans la plus noire des situations, estime le ministre, "les investissements pourraient être stoppés pour une période de deux ans entraînant un retard de la croissance annuelle de l'ordre de quinze pour cent (15%)". Dans l'esprit de M. Saint-Pierre, cette grise prophétie repose sans doute sur le postulat d'un passage turbulent et désordonné à l'état de souveraineté.

Mais il n'est pas écrit, loin de là, que les Québécois accéderont forcément à une indépendance sauvage. Tout indique, au contraire, qu'ils sauront résister aux possibles provocations et qu'ils s'emploieront, dans le calme qui les caractérise, à mettre en place et les institutions et les conditions de fonctionnement d'un pays normal.

A vingt-quatre heures d'intervalle, deux voix aussi dissonantes que celle de M. Douglas Fullerton, bonze et maître à penser des chapelles fédérales, et celle de M. Guy Saint-Pierre, ministre influent du cabinet Bourassa, invitent donc à un examen plus approfondi du dossier de l'indépendance du Québec, ou à tout le moins, d'une réforme en profondeur du régime fédéral canadien. La première, pour des raisons qui tiennent au déséquilibre constant des économies régionales et à la mainmise de l'Ontario sur les affaires pancanadiennes, et la seconde, au rejet par la population canadienne-anglaise des politiques fédérales de bilinguisme dans les communications aériennes, et pour le dire en clair, des politiques de bilinguisme tout court.

A chacun sa démarche. S'il voulait aller au bout de sa franchise et s'engager plus à fond dans le dossier dont il vient de tourner la première page, M. Guy Saint-Pierre pourrait, en fonction de ses propres expériences et de la situation privilégiée qu'il occupe, dresser dans plus d'un secteur le constat d'échec du Québec dans les négociations fédérales-provinciales. Pour l'heure, il s'en tient à une réaction épidermique sur le "racisme" du Canada anglais dans le conflit qui oppose les Gens de l'air du Québec à l'association canadienne des contrôleurs aériens. Plus grave, par ailleurs, est la constante érosion de la position québécoise dans l'ensemble de la fédération.

C'est pour éviter l'effritement de l'Etat québécois et sa dissolution dans les acides du fédéralisme que d'aucuns au cours des dernières années ont choisi une autre voie que la voie libérale pour conserver au seul gouvernement qui nous appartient vraiment les pouvoirs nécessaires à l'organisation de notre vie collective.

M. Saint-Pierre appelle cela s'occuper de ses propres affaires, et nous l'indépendance. Du pareil au même, l'euphémisme en moins.



commentaire

par Laurent Laplante

L'effort de la onzième heure

Si l'on veut que l'année scolaire commence au jour dit et dans le climat souhaitable, mieux vaut laisser de côté la technique de l'ultimatum et consentir plutôt à la plus grande souplesse. Malheureusement, la partie patronale ne semble disposée à remplir ni l'une ni l'autre de ces conditions. D'une part, en effet, la lettre publique qu'ont signée MM. Jean Bienvenue et Hubert Lavigne montre bien à quel point la partie patronale est arc-boutée sur des positions peu défendables. D'autre part, la déclaration de la Fédération des commissions scolaires catholiques selon laquelle nulle école n'ouvrira ses portes sans qu'un accord soit intervenu place les échanges de la onzième heure sous le signe de la menace. Il est certes trop tard pour rattraper le propos excessif et prématuré de M. Lavigne, mais il n'est certes pas trop tard pour modifier enfin certaines positions patronales.

Au chapitre du congé de maternité, la missive qu'ont expédiée MM. Bienvenue et Lavigne au président de la CEQ mentionne de façon laconique que "d'autres salariés des secteurs publics et parapublics de même que ceux d'autres catégories de l'éducation, i.e. le personnel de soutien et professionnel, membres ou non du Front commun, ont déjà accepté la proposition patronale qui jumelle aux bénéficiaires d'assurance-chômage prévus en cas de maternité, le paiement, au même taux, de la période de carence de deux semaines". Une fois décodé, ce texte semble bien vouloir dire que les employeurs des enseignants québécois consentent seulement à prolonger de deux semaines la compensation salariale tronquée que constitue l'assurance-chômage. On ne propose donc pas de véritable congé de maternité. On n'offre donc pas aux enseignantes qui terminent leur grossesse une pleine rémunération. On leur dit: "Ottawa verse aux

travailleuses enceintes, et cela pendant X semaines, un pourcentage de leur salaire normal. Le gouvernement du Québec versera la même somme pendant deux semaines, puisque la Commission d'assurance-chômage ne soutient les travailleuses enceintes qu'à compter de la troisième semaine d'absence". Il ne s'agit donc pas d'un jumelage salarial qui, lui, aurait doublé la prestation. Bien plus, il s'agit peut-être d'un superbe attrape-nigaud: la CAC, on le sait, n'intervient que si un individu a été privé de revenus pendant deux semaines. Elle pourrait donc, en s'en tenant à ses règlements, ne rien verser à une enseignante tant qu'elle n'a pas été privée de revenus pendant deux semaines. (Si jamais le téléphone de la CAC me renvoie autre chose qu'un "occupé" constant, je confirmerai ou infirmerai ces inquiétudes).

En revanche, le texte consacré à la tâche des enseignants est, hélas! fort clair. On ne limite pas encore le nombre d'enfants dont un enseignant peut avoir la charge mais on plafonne le "nombre moyen d'élèves par groupe". C'est précisément ce nombre moyen qui a jusqu'à aujourd'hui permis de regrettables abus. De même qu'un statisticien de six pieds peut se noyer dans une piscine d'une profondeur "moyenne" de quatre pieds, de même le nombre moyen de 25 élèves par groupe à l'échelle d'une commission scolaire ne protège aucun enseignant contre l'intrusion de 35 galopins.

Maintenant que MM. Bienvenue et Lavigne ont fait profiter le public de leurs talents épistolaires, qu'ils s'empressent de consacrer à l'assouplissement de leurs thèses les quelques journées qui nous séparent d'une nouvelle crise scolaire. Ecrire, c'est bien; négocier, c'est mieux.

VOUS AVEZ LA PAROLE

Un chef algonquin parle à Trudeau

M. P.E. Trudeau
Chambre des Communes
Ottawa

Cher M. Trudeau,

Il y a longtemps, quand vous étiez encore jeune, avant vos voyages en Chine et ailleurs, avant que vous ayez une liste de titres et de diplômes tellement longue qu'on en oublie, vous vous souviendrez peut-être d'avoir voyagé avec nous en pays algonquin, d'Amos à la Baie James sur la rivière Harricana.

Depuis longtemps, en fait depuis que j'ai appris la naissance de votre premier fils, j'avais l'intention de vous inviter à l'amener faire le même voyage quand il en aura l'âge.

Comme vont les choses maintenant, dans une dizaine d'années environ, il sera trop tard de voir la beauté de ce pays, il n'en restera plus.

Présentement je suis assis dans une maison et je regarde la rivière Bell qui est pleine de poissons. Mais elle est aussi pleine de mercure et de copeaux de bois. L'air est propre quand le moulin de la Domtar ne fonctionne pas.

Les forêts ont été coupées à blanc de telle sorte qu'il n'y a plus d'abri pour les animaux. Bientôt ce sera ici comme dans le sud, sale

et comme un désert pour les gens qui essaient de prendre soin d'eux-mêmes.

Même mon peuple qui a des grosses familles perd de ses membres à cause du poison, de la maladie, de l'alcool, du bien-être et du manque d'éducation. Le peuple algonquin compte aujourd'hui 16,000 des 29,000 Indiens du Québec. C'est peu!

Nous savons comment vivre en ce pays et nous avons voulu partager ce savoir avec vous comme avec beaucoup d'autres.

Tout ce que nous vous demandons aujourd'hui, c'est que les

rivières et les forêts soient gardés propres pour leur permettre de pourvoir aux besoins des animaux, des poissons, des oiseaux et à ceux de notre peuple. Nous voyons que les animaux, les poissons et les oiseaux continuent de suivre leurs instructions originelles. Notre peuple aimerait vivre de cette façon aussi, mais plusieurs d'entre eux ont peur et dépendent des aumônes de votre gouvernement.

Nous pensons que notre terre et que la Création peuvent nous fournir mieux que votre gouvernement. Mais seulement si vous

pouvez arrêter les industries de détruire la terre.

Votre peuple aussi, nous pensons, a besoin du bois pour construire ses maisons et de nourriture pour ses enfants. Si on laisse la terre et les eaux se faire détruire de plus en plus, il ne restera plus rien ni pour notre peuple ni pour le vôtre.

J'espère que cette lettre vous trouvera en bonne santé et entouré de beauté.

Sincèrement,
Tom Rankin
chef régional

Diviser pour régner

Le stade olympique aurait coûté moins cher si "le gouvernement" avait réagi plus vite; les Inuits sont intoxiqués par le mercure! Pourquoi diable faut-il toujours qu'on ait de pareils problèmes? Il existe cependant un lien entre ces deux titres qu'on pourrait lire dans le même journal: Un seul ministre est à la fois responsable des Affaires urbaines et de la protection de l'environnement; deux domaines de la plus haute importance qui sauraient occuper chacun plus d'un ministre. Pourtant ce ne sont pas les compétences qui manquent dans la Belle province. Les budgets accordés à

ces deux ministères seraient-ils trop limités pour pouvoir répartir le poids écrasant de ces deux tâches? Le problème serait-il monétaire? Mais sans vouloir être idéaliste, qu'est-ce que l'argent quand des vies humaines sont en péril et quand des installations frisant le milliard de dollars auraient pu coûter moins cher?

Bien sûr, les Affaires urbaines sont intimement associées à la protection de l'environnement, puisque la pollution est une conséquence de l'activité humaine. Mais ce n'est pas une raison pour surcharger le même ministre avec deux tâches trop im-

portantes pour être négligées ou remplies à moitié. Des situations sérieuses et graves comme les deux citées, méritent plus d'attention qu'elles en ont eu jusqu'à présent. Il est répréhensible que l'ingérence coûte aussi cher que des vies humaines et retarde des projets aussi importants que l'épuration des eaux d'égouts et le perfectionnement des transports publics (le métro de Montréal) parce qu'un stade coûte trois fois la somme évaluée au départ. Diviser les tâches rend la coordination des projets plus difficile. Mais deux chefs indiens pour deux tribus valent mieux qu'un demi-chef par tribu. Et à courir deux lièvres à la fois on les perd tous deux. Il ne serait certes pas plus difficile de diviser Environnement des Affaires urbaines que de Terre et Forêts, Tourisme, Chasse & Pêche ou Ressources naturelles, quitte à négocier ensuite à deux les projets communs.

Peut-être que d'ici bas les choses sont plus simples qu'en réalité. Mais peut-être sont-elles plus compliquées que réalité vues d'en haut? Les Affaires urbaines et la Protection de l'Environnement méritent plus d'attention et de compétences si on veut espérer un jour vivre dans un environnement au moins viable sinon plaisant, accueillant et agréable.

Guy Trenchia
Montréal

La comédie humaine

La violence...

— Monsieur Tout-le-Monde, que pensez-vous de la violence?

— On en parle tellement ces temps-ci que j'ai décidé de ne plus me séparer de mon revolver.

Violence dans le sport, violence à la télévision, violence par-ci, violence par-là, tout le monde semble s'être donné le mot.

Eh bien! si vous voulez mon avis, c'est un coup monté. On veut tout simplement nous faire peur, car au fond il n'y en a pas de violence.

C'est pure invention puisque nous vivons dans un monde de paix, de sérénité et de bonté... Et le premier qui ose me contredire, je le descends, compris?

Pierre Kiroule

Scientologie

Je voudrais apporter une mise au point concernant l'article paru sur l'Eglise de Scientologie dans LE JOUR.

J'aimerais indiquer que je suis un scientologue depuis environ deux ans, je me suis rendu compte qu'il existe beaucoup d'absurdités concernant les faux rapports sur la scientologie.

Je me demande quel intérêt peuvent avoir certains organismes à discréditer notre religion en affirmant des données erronées qui ne font qu'en réalité: augmenter la confusion de notre société.

J'invite chaque personne qui a pris connaissance de cet article, à venir vérifier l'exactitude ou l'inexactitude de ces données. Vous avez le droit de savoir la vérité. C'est pour cela qu'il me fait plaisir de vous présenter quelques mots venant de notre fondateur concernant notre philosophie.

Extrait de "Ma philosophie" par L. Ron Hubbard.

"La philosophie est un sujet des plus anciens. Tout ce que nous savons de la science ou de la religion vient de la philosophie qui coiffe toutes les autres connaissances que nous avons ou utilisons.

"Le premier principe de ma philosophie est que la sagesse doit être mise à la portée de tous ceux qui désirent l'acquiescer. Le second principe tient en ceci: elle doit pouvoir être appliquée. Le troisième est que toute connaissance philosophique n'a de valeur qu'à condition d'être vraie et de fonctionner. Ces trois principes sont si étrangers à la philosophie classique que j'ai donné à ma propre philosophie un nom spécifique: "La Scientologie". Ceci signifie tout simplement savoir comment savoir.

"Une philosophie ne peut être qu'un chemin vers la connaissance. Elle ne peut être l'objet d'un bachotage forcené. Si vous connaissez le chemin, vous pouvez ensuite découvrir ce qui est vrai pour vous, c'est cela la scientologie.

"Aucun homme que je sache, n'a le monopole de la sagesse de cet univers. Elle appartient à ceux qui peuvent l'utiliser pour s'aider et aider les autres. L'erreur doit être mise à jour par la vérité et la vérité, bien que combattue, finit toujours par triompher".

Gilles Homier
Montréal

VOUS AVEZ LA PAROLE

LE JOUR est votre journal. Écrivez-nous sur tous les sujets qui vous intéressent. À la machine à écrire de préférence. De cent à deux cents mots (1 à 2 pages). Pas plus. Histoire de donner une chance à tout le monde. Merci. Adressez vos lettres: Vous avez la parole, Journal LE JOUR, 387 boul. Lebeau, Montréal 379. Les manuscrits ne seront pas rendus.

ELECTIONS PRÉSIDENTIAIRES

elles sont nettes parce que je les lave trois fois par jour et Ford seulement une fois

Reprise. Berthio est en vacances jusqu'à la fin d'août.



petites annonces

Nos bureaux sont ouverts du
lundi au vendredi de 10h à 5h
331-8961

50 MESSAGES 51 MESSAGES DIVERS 100 IMMEUBLES

A VENDRE
101 propriétés à vendre
105 propriétés à revenus
108 propriétés à la campagne
113 propriétés demandées
117 propriétés commerciales industrielles
126 maisons mobiles
130 chalets à vendre
132 fermes à vendre
134 condominiums
appartement à vendre
147 terrains à vendre
150 terres à vendre
152 maison de campagne à vendre
153 hôtels - motels
156 bureaux et locaux à vendre
162 garages à vendre
165 divers à vendre

200 LOCATION
202 appartements à louer
204 appartements chauffés à louer
207 appartements meublés chauffés à louer
209 appartements demandés
211 appartements et logements à partager
214 logements à louer
218 logements chauffés à louer
222 logements chauffés meublés à louer
224 logements demandés
227 logements à sous-louer
228 appartements à sous-louer
229 chambres à louer
231 chambres demandées
234 commerce demandés
239 bureaux et locaux à louer
241 bureaux demandés
243 magasins à louer
248 propriétés à louer
258 chalet à louer
260 chalets demandés

263 maisons de campagne à louer
266 places commerciales
271 hôtel villégiature
272 ferme à louer
275 garage à louer
278 entreposage
280 terrain à louer
283 on demande à louer
285 salles-studios-ateliers
288 divers à louer
300 MARCHANDISES
302 ameublement
305 antiquités à vendre
308 antiquités demandées
310 articles de ménage
314 articles camping
caravanning - tentes
316 articles sport - skis
319 instruments de musique
322 photos et cinés
330 matériaux de construction
331 livres
332 effets de bureaux

magasins - restaurants
335 tableaux - peintures
337 livres
338 artisanat
349 lingerie - fourrures - vêtements
350 T.V. - stéréos - radios
354 monnaie - timbres
360 bois - charbon - huile
369 animaux à vendre
371 acheterais animaux
379 divers à vendre
380 divers demandé
385 équipement de ferme

400 SERVICES
402 peintre
405 électricien
407 plombier
410 reboureur
413 entrepreneur
417 denturologiste
420 menuisier - ébéniste
425 service domestique

429 garderie d'enfants
430 perdu et trouvé
433 chauffage
435 planchers
438 déménagements
transport - camionnage
440 services divers
444 lavage - nettoyage
450 décoration
455 impôts - tenue de livres
459 portes et fenêtres
460 tailleur
465 terrassement
500 FINANCE
502 associés demandés
505 agents demandés
508 occasion d'affaires
510 assurances
515 hypothèques
520 administration
600 AVIS DIVERS
602 activités sociales

605 voyages - transports
608 ventes de charité
612 encans
620 Chasse & pêche
625 divers
630 avis légaux - appels d'offres de mande de soumissions
634 décès
638 remerciement
640 messe
700 ÉDUCATION
701 école
715 cours de perfectionnement
720 éducation
722 cours de piano
725 divers - cours
800 EMPLOIS
800 service de personnel
807 couple demandés
810 hommes demandés
820 femmes - filles demandées
830 hommes - femmes demandés

835 agents vendeurs
840 coiffeurs
coiffeuses demandés
841 emplois demandés
900 VÉHICULES
903 bateaux moteurs yachts
905 maisons mobiles
910 remorques roulettes
914 bicyclettes
918 motocyclettes
922 tracteurs
928 équipements à neige
933 motoneiges
940 avions
955 réparations autos, camions
958 pneus
962 pièces d'auto
978 camions à vendre
982 autos et camions à louer
985 autobus
988 débosselage, peinture
990 autos, camions demandés
999 autos à vendre

50 messages

*Je ne suis pas chansonnier
Je suis solitude
Je ne dis pas les sentiments des autres
J'écris pour trouver celui que je cherche*

*J'ai parcouru bars et discothèques le cherchant
Il y était presque, charmant, loquace, généreux
C'était un ami qui appartenait à une autre*

*Il n'a pas cru à l'agence matrimoniale
Où pleine d'un espoir certain je me suis inscrite*

Au travail, aux cours du soir à l'Université - le vide

*Il me reste ce journal sérieux
Où j'ai pensé m'adresser à toi:
"Tu es libre, tu vis aussi la solitude, tu es bon
Tu as été marié - 15 ou 20 ans - tu as 40 ans
tu cherches aussi une compagne
Qui te rendrait l'amitié, l'amour profond
Toutes les élégances morales qui font belle
La vie d'un couple où chacun est parvenu à maturité"*

*Il me vient d'avoir mal de refouler en mon être
Tout ce que je peux donner et rendre à l'homme
Qu'un espoir désespéré me pousse à chercher jusqu'ici*

*Je signe Elena; ce n'est pas mon nom.
Réfléchis un peu mais pas trop longtemps
Écris-moi à B.P. 282, St-Bruno.
J'attends!*

Chatte prolifique distribue **GRATUITEMENT** ses chatons. Pauline: 270-1541.

Auberge fort sympathique et à prix modique \$5.00 par soir (A Saint-Etienne de Bolton, près d'Eastman, à 1 1/2 mille de la sortie 58 de l'autoroute des Cantons de l'Est. Merveilleux site. Informations: (514) 297-2188

Homme 60 ans désire compagne 50 à 60 ans, qui anticipe voyage Europe ou croisière bateau. Octobre ou novembre. C.P. 24 Jean-Talon Station, Montréal.

Désire acheter une Suzuki 500 Titan accidentée pour pièces, aussi une fourche de Suzuki 550 avec frein à disque. Appelez 279-9520.

HOMOSEXUELS(ES)

Week-end Fête du Travail à New-York, départ le 3 septembre, retour le 6 septembre, autobus, hôtel, transfert: \$99. Avia-gay Enr. 332-6261.

101 propriétés à vendre

Maison centenaire très grande, coin De Grand Pré et Gilford, un seul ou plusieurs logements, idéal pour artistes, artisans, pour travailler et vivre. Pour jeunes en condominium, plusieurs possibilités d'aménagement. Acheteur sérieux seulement. \$40,000. 844-8997.

ST-BRUNO: Magnifique plein pied pierre, brique, style ranch - 4 chambres, portes françaises salle à manger, foyer. Terrain 9,600' c arbres matures. Hypothèque 10 1/2%. Prix: dans les \$60,000. Monique Prévost 653-2496 653-0587.

MONTREAL TRUST COURTIER

101 propriétés à vendre

BELOEIL: Spacieux bungalow style québécois, 40 x 26, 5 1/2 pièces, secteur choix, près toutes commodités, hypothèque transférable. Excl. T. Trudeau Larivière 467-6115 467-2156.

IMM. SELECT COURTIER

ST. BRUNO: Nouveau bungalow tout brique, possibilité 4 chambres, salle familiale sous-sol, foyer salon, piscine creusée, chauffée. Arbres adultes. Prix: \$53,000. Monique Prévost 653-2496 653-0587.

MONTREAL TRUST, COURTIER

ST. BRUNO: Cottage pierre, aluminium, secteur tranquille. Salle familiale côté cuisine, foyer brique, 4 chambres. Terrain clôturé, garage. Monique Prévost 653-2496 653-0587.

MONTREAL TRUST, COURTIER

105 propriétés à revenus

VILLE ST-PIERRE: Quadruplex, parfaite condition, prix demandé: \$36,000., revenu annuel: \$5,500., Propriétaire: 482-2627.

117 propriétés commerciales industrielles

Chalet d'été situé à Ste-Sophie de New Glasgow (40 milles de Montréal) Informations: 632-7869.

132 fermes à vendre

STE-HELENE: Ferme à vendre, 206 arpents, cottage 7 1/2 pièces, chauffage central, 5 bâtiments, porcherie, machinerie, très rentable. T. Trudeau Larivière 467-6115 467-2156.

IMM. SELECT COURTIER

132 fermes à vendre

ST-JUDES: Ferme 45 arpents dont 8 boisés, bungalow bois 5 1/2 pièces, machinerie complète, 3 bâtiments, prix intéressant. MLS T. Trudeau Larivière 467-6115 467-2156.

IMM. SELECT COURTIER

147 terrains à vendre

MONT ST-GREGOIRE: magnifiques terrains jusqu'à 32,000 pi. car., à partir de \$1,800. 866-4429 (Montréal), 346-6844 (St-Jean).

214 logements à louer

Duquesne, près métro Cadillac, logement 3 pièces non chauffé, ni meublé, \$125/mois. 255-8253 après 17h.

283 on demande à louer

P.Q. Marguerite-Bourgeoys recherche local dans LaSalle spécialement dans secteur Ste-Catherine. Labouré, 2 pièces 1/2 environ, beau, bon, pas cher! 366-3788.

302 ameublement

MATELAS

Toutes grandeurs, marques et qualité à prix d'escompte. Livraison immédiate. Lits queen size, King size lits ronds... etc...

MANUFACTURIER MEUBLES NON PEINTS

Le plus grand choix au pays. Tout pour le foyer, cuisine, chambre, salon, antiquités, etc...

207 Beaubien est, Montréal 276-9067

45 Beaubien est, Montréal 270-2093

790 Atwater, Montréal 935-6716 Fermé le mercredi

Lits d'eau, pin ou fini merisier, ou capitonnés, velours côtelé, ou borg, beanbags et coussins. DÉCOR PLUS 1203 Crescent. 871-8008.

310 articles de ménage

Mobilier de salon, 3 morceaux, fini cuir: \$150. Ensemble de cuisine en bois, 6 chaises: \$100. Tél.: 769-9058.

Mobilier de salon style espagnol, 2 morceaux, rouge, noir et or. \$200. 10395 Leblanc. 321-3818.

319 instruments de musique

A LOUER, discothèque mobile. Mada, pour toutes occasions. Jean: 722-8805 Yvon: 666-6836.

319 instruments de musique

Orgue Lowrey, 2 claviers, 10 jeux, pédalier, trémolo, comme neuf. 455-4767. Robert.

338 artisanat

Fabriquons en cuir véritable, tout article sur demande. Fait à la main, et sur mesure. Daniel ou Carole. 382-6300.

349 lingerie - fourrures - vêtements

Chapeaux mariées, voyages de noces, fleurs, formes, tulle, grand choix, 6870 St-Hubert, Mtl.

Linge de femme, grandeur 18-20 ans, bon marché, 374-1496 ou 351-5988.

379 divers à vendre

Réservoir à l'huile, 250 gallons, avec accessoires. 625-9278.

IMPRESSION DE T-SHIRTS de tous genres. Desing gratuit. André soir ou matin. 229-3030.

417 denturologiste

J. Gauthier réparation et réparation de prothèses dentaires. 728-3401.

438 managements transport camionnage

APPELZ PIERRE, déménagement en tout temps, estimation gratuite: 676-0498 ou 761-3431.

A bas prix accepterait petit déménagement ou petit transport, service rapide. 525-6872.

ENTREPOSAGE déménagement à prix modique, local ou longue distance 521-8873. Acceptons Bien-Etre Social.

440 services divers

L'ÉCHANGE

Achat vente échange
—Livres usagés.
—Livres (science fiction et policier)
—Artisanats québécois.
3706 St-Denis, 849-1913.
Métro Sherbrooke.

AMASO

Service de rencontre sérieux, 822 est rue Sherbrooke, suite 5, Marthe Gaudette, b.a. b.péd. b.ph. 1. ès lettres. Tél.: 524-3852.

Clôture stelco - vinyle Valv. Résidence et industriel, vente et installation. Travail garanti par expert. 937-3219.

455 impôts - tenue de livres

DÉCLARATIONS D'IMPOT
Formules, depuis 1988, tenue de livres. Tél.: 381-5425.

810 hommes demandés

VENDEUR À TEMPS PARTIEL

Excellente occasion pour professeurs
Meubles et armoires de cuisine
Expérience non nécessaire

LA MEUBLERIE MARCEL GINGRAS INC.
37, boul. des Laurentides
Pont-Viau
a/s Denis Gingras

630 avis légaux - appels d'offres - demandes de soumissions

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL
NO: 05-012322-722.

COUR SUPÉRIEURE
ROLAND PRONOVOST, domicilié et résidant au 6976 rue Chabot, appartement 3 à Montréal, District de Montréal,

Demandeur,

vs

BRISTOL AUTO RENTALS INC., corps politique dûment incorporé ayant son siège social et sa principale place d'Affaires au 4800 Jane Street à Toronto, Province d'Ontario,

Défendeur,

PAR ORDRE DE LA COUR
La défenderesse Bristol Auto Rentals inc. est par les présentes requise de comparaître dans un délai de trente (30) jours, à compter de la dernière publication.
Une copie du bref d'assignation et de la déclaration a été laissée au greffe de la Cour Supérieure à Montréal, à votre intention.
MONTRÉAL, ce 3 août 1976
A. Beaulieu P.A.C.S.M.
MES GOUGEON ET BLIER
5936 rue St-Hubert
Montréal, Québec

Avocats du demandeur.

AVIS PREMIERE PARUTION

Avis est par les présentes donné que M. Arthur Bureau, agissant sous les nom et raison sociale de "Camionnage Graver Engr.", 2780 rue Baker, à Brossard, détenteur du permis # 10827-V, s'adresse à la Commission des Transports du Québec dans le but d'obtenir l'approbation de cette dernière sur le transfert de son permis #10827-V en faveur de la compagnie "Camionnage Graver Inc. - Graver Carriage Inc.", 2080 rue Nancy, à Brossard, le tout conformément aux dispositions de l'article 36 de la Loi des Transports et de l'article 2.59.1 du Règlement 2C.
Tout intéressé peut faire opposition à cette demande dans les cinq (5) jours de la troisième parution de cet avis.

800 service de personnel

Aide-ménagère, entre 9h & 5 h, 2 enfants 8 & 4 ans, légers travaux, \$60. Appelez entre 5 h & 7 h: 484-2257.

830 hommes - femmes demandés

Pâtissier avec expérience demandé, 336-5515.

845 emplois demandés

Comédien metteur en scène cherche travail avec groupe sérieux qui vise un fini professionnel quelque soit le genre de spectacle. Appelez 525-5211.

990 autos, camions demandés

Acheterais Jeep Toyota Bronco ou Scout, parfait état, 1973-74, comptant. 374-2290 Robert.

999 autos à vendre

Départ étranger. Renault 12L, 1974, 16mm, parfaite condition. Prix à discuter. 274-8438, ou 279-6571.

Volks 1970, automatique, bonne condition: \$500. 872-5831. 488-2961.

Oldsmobile Delta 69, très bonne condition, radio AM-FM vitres électriques, 8 cyl. de luxe, \$650. Yves ou Marcel, 727-7719 (sam. de préférence).

Saab 1976, neuve, 5 mm, particulier, garantie. 374-2290. Robert.

Toyota Corolla 1,600, 1973, manuelle, bon prix, soir: 354-7298.

Plymouth Road Runner 1973, très bonne condition, \$2,500. 525-8934.

Ford Capri 1972, standard, bon état, 2 pneus radiaux, am/fm 40,000 milles, \$950., 273-1985.

Pontiac Laurentien 1969, 47,000 m., très bonne condition, \$600. 670-8842.

638 remerciement



Remerciement à Jean XXIII

Chaîne de lettre Comparution de 50 personnes

(PC) — Une cinquantaine de personnes comparaîtront en cour municipale, le 29 septembre, à Montréal, pour répondre à des accusations d'avoir participé à une chaîne de lettres illégale.

Un porte-parole de la police de la CUM a indiqué, lundi, que des assignations sont sur le point d'être expédiées à ces personnes, qui auraient investi \$75 dans la combine avec l'espoir d'en retirer \$38,000.

Les contrevenants seront accusés en vertu de

l'article 189.1 du code criminel, interdisant tout système par le truchement duquel une personne paie une certaine somme pour obtenir le droit d'en toucher une plus élevée, grâce à des versements provenant d'autres personnes s'intégrant au système.

Les accusés sont passibles de deux ans d'emprisonnement. L'enquête n'est pas terminée, a ajouté le porte-parole de la CUM, et "ceux qui continuent ou ont continué la chaîne seront poursuivis".

Conseil économique du Canada

Etude sur les relations du Canada avec les pays en voie de développement

OTTAWA (PC) — En plus de la publication prochaine de trois nouveaux rapports, le Conseil économique du Canada a annoncé, mardi, dans son rapport annuel pour l'exercice financier 1975-76, qu'il allait entreprendre une étude des options à long terme du Canada en ce qui concerne ses relations avec les pays en voie de développement.

Le président du conseil, M. André Raynault, a précisé que le premier des trois prochains rapports sera publié le mois prochain et traitera des marchés financiers.

Ce rapport, qui est consacré aux institutions de dépôts, c'est-à-dire les banques, sociétés de fiducie, compagnies de prêts hypothécaires, caisses populaires et coopératives de crédit, sera ainsi disponible au moment où s'engagent les discussions sur la révision de la loi sur les banques, au sujet de laquelle le ministère des Finances publiera un livre blanc au début de la semaine prochaine.

Par la suite, vers la fin de l'année, le CEC publiera son Treizième Exposé annuel, qui, comme à l'accoutumée, sera consacré à l'ana-

lyse de la performance de l'économie canadienne et à la formulation d'objectifs à moyen terme.

Le Treizième Exposé annuel se penchera plus particulièrement sur l'évolution récente des prix et des coûts, ainsi que sur les effets de l'inflation sur les décisions des ménages, des pouvoirs publics et des entreprises en matière de dépenses et à ses répercussions sur les relations industrielles.

Enfin, au début de 1977, le CEC publiera un troisième rapport consacré aux problèmes régionaux, compte tenu de la persistance d'un taux de chômage élevé, du faible niveau des

revenus et de la lenteur de la croissance économique dans certaines régions.

Le conseil tentera de déterminer dans quelle mesure il est possible et souhaitable de modifier la politique nationale de stabilisation pour que ses répercussions soient bénéfiques sur le plan régional, et nécessaire de définir des politiques structurelles ou à plus long terme.

Créé en 1963, le conseil est un organisme de recherche et de consultation en matière de politiques économiques, qui doit notamment tenter d'influer sur la politique gouvernementale à l'égard d'importantes questions nationales.

MAISON ST-JACQUES INC.

Centre pour jeunes adultes (18-30 ans) qui pratique une intervention se rapprochant du mouvement anti-psychiatrique

requiert les services de:

- 1—RESPONSABLE DES ACTIVITÉS
- 2—ANIMATEURS(TRICES)
- 1—ANIMATEUR À TEMPS PARTIEL

Maison St-Jacques Inc.
1629 St-Hubert
Montréal

Tél.: 526-0103 de 10h. à 5h.

LE CENTRE DE SERVICES SOCIAUX DU NORD-OUEST QUÉBÉCOIS

OFFRE D'EMPLOI

CONCOURS NUMÉRO: 21/76 - 18

POSTE: Technicien en assistance sociale.

ENDROIT: Clinique Externe de Psychiatrie d'Amos.

PROGRAMME: Services Sociaux en Milieu Hospitalier.

EXIGENCES:

1. Diplôme T.A.S. avec expérience pertinente.
2. Avoir une certaine facilité à travailler dans une équipe multidisciplinaire formée de psychologue, infirmière psychiatrique, psychiatre et ergothérapeute.
3. Être capable d'adapter aux programmes de la clinique externe (C.H.) les programmes de services sociaux établis avec l'équipe administrative du C.S.S. (programme Services Sociaux en C.H.).
4. Être capable d'élaborer, d'exécuter des plans de réinsertion sociale pour des patients ayant un passé psychiatrique lourd.
5. Être capable d'introduire la dimension milieu-environnement social dans les problèmes soumis à l'équipe multidisciplinaire et être capable d'intervenir à l'occasion sur cet univers social.
6. Être capable d'interpréter à son équipe les ressources du milieu et les moyens de les utiliser.
7. Être capable de faire des évaluations sociales et familiales et d'effectuer des thérapies individuelles et familiales.

CONDITIONS:

Salaires, bénéfices sociaux et autres conditions d'emploi selon la convention collective en vigueur au Centre de Services Sociaux du Nord-Ouest Québécois.

DISPONIBILITÉ: Immédiate.

Faire toute demande avant le 27 août 1976 au:

Directeur des Ressources Humaines,
282, 1ère Avenue Est,
Amos, Qué.

LE CENTRE DE SERVICES SOCIAUX DU NORD-OUEST QUÉBÉCOIS

OFFRE D'EMPLOI

CONCOURS NUMÉRO: 23/76

POSTE: Chargé de programme en milieu indien.

DIRECTION: Direction des services professionnels.

ENDROIT: Amos.

DURÉE: Il s'agit d'un projet spécial d'une durée maximum d'un an.

SOMMAIRE DES RESPONSABILITÉS:

Sous l'autorité fonctionnelle d'un cadre-conseil à la conception des programmes, le chargé de programme en milieu indien à la responsabilité de produire à la direction des services professionnels, un programme-cadre de services sociaux aux Indiens.

RESPONSABILITÉS SPÉCIFIQUES:

—En collaboration avec le cadre-conseil à la conception des programmes et avec le cadre-conseil à la recherche, produit au comité du programme et/ou au coordonnateur les informations et interprétations sur le contenu de la problématique psycho-sociale en milieu indien (besoins évalués, clientèles-cibles déterminées, objectifs généraux planifiés);
—propose aux mêmes systèmes ci-haut nommés les objectifs opérationnels, avec les feedbacks sur les interventions actuelles du C.S.S. en milieu indien;
—propose à la direction des services professionnels un programme-cadre en milieu indien en délimitant aussi la nature des responsabilités de cette dernière, notamment en matière de standard, de pratique professionnelle, de formation-perfectionnement des praticiens du programme, de la tenue des dossiers, etc...

EXIGENCES:

—Être détenteur d'un diplôme universitaire en sciences humaines;
—Posséder au moins 3 ans d'expérience dans le réseau des Affaires Sociales, de préférence en milieu indien;
—Être prêt à se déplacer dans toute la région en fonction des tâches demandées.

CONDITIONS:

Salaires, bénéfices sociaux et autres conditions d'emploi selon les politiques en vigueur au Centre de Services Sociaux du Nord-Ouest Québécois pour employés syndiqués mais non syndiqués.

DISPONIBILITÉ: Immédiate.

Faire toute demande avant le 30 août 1976 AU:

Directeur des Ressources Humaines,
282, 1ère Avenue Est,
AMOS, Qué.

Les "sciences,
c'est pas sorcier"
avec Pierre Sormany.
Notre chronique du samedi

LE CENTRE DE SERVICES SOCIAUX DU NORD-OUEST QUÉBÉCOIS

OFFRE D'EMPLOI

CONCOURS NUMÉRO: 22/76

TITRE: Professionnel à la recherche.

ENDROIT: Amos.

TÂCHES: Sous l'autorité du Directeur des Services Professionnels:

- Prospecter et sélectionner les informations existantes indicatives de l'état de développement et de problématique sociale de la région;
- Élaborer et mettre en application les systèmes d'information susceptibles d'indiquer les besoins de la population en matière de services sociaux dans la région;
- Élaborer et collaborer à l'application des systèmes d'information susceptibles de guider la planification, la gestion, l'évolution des programmes de services sociaux spécialisés;
- Effectuer ou faire effectuer les recherches pouvant aider à une meilleure compréhension des problèmes sociaux et des programmes, méthodes et approches permettant de les solutionner.

EXIGENCES:

- Formation en démographie et/ou
- formation comme analyste et/ou
- formation en psychologie sociale avec concentration en recherche et/ou
- formation en service social avec concentration en recherche.

CONDITIONS:

Salaires, bénéfices sociaux et autres conditions d'emploi selon les politiques en vigueur au Centre de Services Sociaux du Nord-Ouest Québécois pour employés syndiqués mais non syndiqués.

DISPONIBILITÉ: Immédiate.

Faire toute demande avant le 30 août 1976 en adressant son curriculum vitae au:

Directeur des Ressources Humaines,
282, 1ère Avenue Est,
AMOS, Qué.

Dave Brubeck (et deux générations de Brubeck), présentera son spectacle à la salle Wilfrid Pelletier de la Place des Arts un soir seulement, le jeudi 23 septembre prochain. Ce spectacle est une présentation de la maison de production Pro-Actuel inc. de Trois-Rivières. Le pianiste Dédé Gagnon sera lui aussi à la Place des Arts, au théâtre Maisonneuve, du 7 au 17 octobre. Claude Dubois pour sa part fera une rentrée à Montréal en septembre également, du 23 au 29, au théâtre Maisonneuve; le spectacle de Claude Dubois est une



Jean-Paul L'Allier. Ces oeuvres d'art avaient été exécutées entre 1896 et 1898 pour la fabrique de St-Hilaire-sur-Richelieu, et sont le reflet d'une recherche progressive et surtout d'une approche nouvelle de la peinture religieuse.

Voici la liste de quelques spectacles qui seront présentés à Québec, sur la Plaza, dans le cadre d'Expo Québec 1976: le 26 août: Nanette Workman; le 27: Renée Martel; le 28: Jacques Salvail; le 29: Patrick Norman; le 30: Martin Stevens; le 31: Melody Stewart; le mercredi, 1er septembre: Michel Louvain; le 2: Paolo Noël; le 3: Jean Lapointe; le 4: Nicole Martin; le 5: Claude Valade, et finalement le 6: Willie Lamothe.

Depuis hier, au Patriote de Ste-Agathe, Félix Leclerc et Claude Léveillé présentent ensemble, un spectacle d'une durée de plus de deux heures. C'est un spectacle à voir, mais hâtez-vous de faire vos réservations, ils ne sont là que pour une semaine, soit jusqu'au 22 août.

production de Spek-Tak international, la maison de Guy Roy.

Après avoir chanté le poète Nelligan, c'est Félix Leclerc que Monique Leyrac chantera pendant deux semaines au Patriote la saison prochaine.

Un médaillon en plâtre peint, 15 grandes peintures sur toile marouflée représentant diverses scènes religieuses et 14 stations du chemin de la croix, des oeuvres du peintre québécois Ozias Leduc, viennent d'être classées biens culturels par le ministre des Affaires culturelles,



Direction Embauchage
Hydro-Québec
C.P. 6106
Montréal, P.Q.

ANALYSTE EN INFORMATIQUE

CONCOURS: 76-226-7-J-71

FONCTIONS:

- Aider les usagers des ordinateurs dans les domaines suivants: débugging, ("debugging"), choix d'un langage, organisation des fichiers, conseils sur la structure de leur système, optimisation, etc.
- Expliquer l'utilisation des programmes utilitaires et en produire de nouveaux.
- Etudier les méthodes et les besoins des usagers et faire des recommandations aux équipes de travail.
- Découvrir et documenter les problèmes du système d'exploitation (O.S.)

EXIGENCES:

- Détenir un Baccalauréat en Informatique ou un diplôme de CEGEP avec deux (2) ans d'expérience.
- Avoir une bonne connaissance du système IBM 370, du JCL, des techniques des mises au point des programmes et d'au moins, deux (2) langages de programmation parmi les suivants: FORTRAN, COBOL, ASSEMBLER, MARK IV.

LIEU DE TRAVAIL: Montréal.

INGÉNIEUR - Génie électrique

CONCOURS: 76-225-7-J-71

FONCTIONS:

- Elaborer des avant-projets et des projets de commande, mesure et protection et des automatismes locaux pour de nouveaux postes et pour des additions ou modernisations de postes existants.
- Contrôler le contenu et le coût de ses projets et en suivre la programmation.
- Coordonner le travail de projeteurs d'autres disciplines et être le porte-parole de son groupe auprès des autres directions de l'entreprise.
- Analyser techniquement et économiquement les soumissions pour des tableaux de commande, mesure et protection et faire les recommandations appropriées.
- Participer à l'élaboration des normes et renseignements techniques de sa discipline.
- Diriger la partie technique du travail effectué par les dessinateurs assignés à ses projets.

EXIGENCES:

- Détenir un diplôme en génie électrique et être membre de l'Ordre des Ingénieurs du Québec (O.I.Q.).
- Posséder des aptitudes particulières en conception, synthèse et élaboration de systèmes.
- Parler et écrire correctement le français et connaître l'anglais.

LIEU DE TRAVAIL: Montréal

N.B. Les candidats intéressés sont priés de nous faire parvenir leur curriculum vitae le plus complet possible avant le 1er septembre 1976 en mentionnant le numéro du concours sur l'enveloppe et sur leur curriculum vitae.

les choix du jour

Télévision

Dossier (R.C.) à 18h30: "L'Histoire de la Presse québécoise, de 1884 à 1945. Troisième de quatre émissions. Paul Sauriol, journaliste et éditorialiste au Devoir, de 1928 à 1971, décrit le métier de journaliste pendant les années 20. Reprise.

Civilisations (R.Q.) à 19h15: Documentaire. L'histoire du peuple inca, qui fut un peuple agriculteur mais aussi bâtisseur de très orgueilleuses cités. Reprise.

1976 Republican National Convention (canal 6 et 4) à 22h05. De Kansas City au Missouri, les républicains procèdent à l'élection de leur candidat à la présidence des Etats-Unis.

Radio

Présent à l'écoute (CBF 690) à 13h02. Invité: Marcel Léger, de l'aile parlementaire du Parti québécois.

Relaxe (CBF 690) à 14h05. Jacques Fauteux reçoit Céline St-Pierre, sociologue, et Louis Brunel de l'Université du Québec.

Un écrivain et son pays (CBF 690) à 16h30. Jacques Ferron évoque la région de Grande Vallée ou "Gaspé-Mattempa".

Cinéma

Au cinéma Outremont à 21h: "Scènes de la vie conjugale" d'Ingmar Bergman, avec Liv Ullmann et Erland Josephson. L'histoire de Marianne et Johan, et de leur séparation. Au Conservatoire d'art cinématographique, Cannes 76 se poursuit avec la présentation d'un film fort ambiguë de Miklos Jancso, "Vices privés, vertus publiques".

Théâtre

Au Théâtre du Horla à St-Bruno: "Les Célébrations" de Michel Garneau, avec Léo Munger, Normand Lévesque et Robert Duparc. Au Théâtre des Ancêtres: "Dans l'temps comme dans l'temps". Comédie chantée de J.C. Germain et Georges Dor.

Variétés

Au Patriote de Ste-Agathe: Claude Léveillé et Félix Leclerc.

Au P'tit Lutin de Ste-Adèle: Cyrille Lepage.

A la Boite à Chansons de l'Hôtel Méridien: Monsieur Pointu interprète un heureux mélange de reels, de giges et de pièces classiques et semi-classiques.

De l'antique au béton

Madame Tartempion de la rue Panet ne le sait sans doute pas et même si elle le sait, elle s'en fiche: les jeux de la XXIe Olympiade, c'est déjà de l'histoire et comme le dit Mao, pour que le passé serve au présent, il n'est pas mauvais aussi que cette Olympiade soit comparée à ce que furent Les jeux olympiques dans l'antiquité. C'est là le titre d'une étude que quatre spécialistes en civilisation grecque ont publiée quelques jours avant que ne débute notre Kermestre télévisuelle. L'ouvrage publié aux Editions Paulines est certes un ouvrage de vulgarisation: les auteurs décrivent selon les documents et oeuvres d'art qui nous sont parvenus ce que nous savons des jeux de jadis. Tout savant que soit cet ouvrage, il est plutôt une description, voire en filigrane un parallèle entre le passé et la conception contemporaine qu'on peut se faire des jeux. Aussi ce travail est d'essence d'abord didactique et n'est qu'accidentellement ironique quand il parle du "financement des jeux" ou de la "trêve sacrée" qui était décrétée. Voilà un ouvrage qui devrait réjouir les hellénistes car en plus il est abondamment illustré par une iconographie choisie avec un discernement exemplaire. Les auteurs sont d'une race de plus en plus rare au Québec: Lise Cloutier - Trochu, Eli Fallue, Madeleine Gazaille et Lucien Guimond sont un groupe de spécialistes tant en archéologie et littérature grecque, voire même en éducation physique. Un ouvrage qui m'a rappelé le bon temps du cours classique!

Quant au béton, on sait qu'il a servi à Roger Taillibert pour concrétiser la sottise du prétentieux Drapeau: ça nous donnera sans doute de belles ruines! En attendant les Editions HMH (tient, on a fait sauté le mot Hurlubise) lançaient un livre conçu par Pierre Jobin sur les grands travaux bétonnés de l'architecte de l'empereur de Montréal. C'est un des rares livres bilingues de l'éditeur de la rue Craig, donc un livre touristique...

La musique d'été décerbrée!

Jadis dans les poèmes d'A l'ombre de l'Orford d'Alfred DesRochers, on chantait A la claire fontaine aux pieds de la célèbre montagne. Aujourd'hui, dans un paysage féérique, c'est le camp de Jeunesses Musicales. Fides publie un album sur la Musique d'été dans sa nouvelle collection "Loisirs et culture". C'est essentiellement un album de photos de Mia et Klaus, des photos remarquables qui appellent la poésie: pour notre malheur on a confié le texte à un parfait colon qui y va de toute son ignorance du pays où il vit et, sauf un poème d'Eloi de Grandmont, force nous est de constater que Pierre Mollet puise ses sources dans tout le restant de la francophonie, voire l'indouisme à la mode. Pour tuer une culture nationale, rien de mieux que de nous noyer continuellement dans l'internationalisme. Une preuve de plus qu'au Québec, le monde de la musique est sous l'étrite coupe des colonisateurs comme à l'Orchestre symphonique de Montréal entre autres... Que la peste emporte tous ces esprits mollets!

Rieux revu et corrigé

Lire Rieux me réjouit. Parti Pris vient de rééditer le livre que Rieux avait écrit pour les Français: il tente de leur expliquer le Québec. Publié à Paris, le livre eut bon accueil. Gérard Godin nous en offre une édition "corrigée et augmentée d'un chapitre inédit". Même si Pierre Vallières m'a dit trouver ces propos trop optimistes cela reste le meilleur livre à offrir à quiconque veut connaître La question du Québec, un livre de base donc! Voilà un sociologue qui s'est toujours tenu debout!

L'accent sur l'information à Radio-Canada

(LE JOUR) — La télévision de Radio-Canada vient de rendre publique sa politique d'information pour la nouvelle saison 76-77. Comme LE JOUR l'avait précédemment annoncé, à la base même de cette politique il y a plusieurs nouvelles émissions comme celle de Pierre Nadeau, "Le pour et le contre", dont il a déjà été question dans ces pages. Les autres nouveautés ont pour titre: "Vieillir et vivre", "Partout", "Télescopie", "Le temps de vivre", "Sous le chêne de Mambré".

D'autre part, en ce qui concerne l'actualité féminine, Radio-Canada compte

élargir son audience en présentant un vendredi sur quatre, le soir à 20h30, une émission de "Femme d'aujourd'hui".

On sait que "Le pour et le contre" sera télévisé un vendredi sur deux à 20h30, et que cette émission sera construite comme une sorte de débat avec la participation du public. La première émission sera télévisée le vendredi 24 septembre à 20h30.

Vieillir et vivre, que l'on verra le lundi à 19h30, sera animé par Jean Ducharme. Cette nouvelle série nous montrera comment vivent les vieillards et comment on cherche à amé-

liorer leur condition dans neuf pays y compris le Canada. La première émission aura lieu le lundi 6 septembre à 19h30.

Le nouveau magazine hebdomadaire Partout, qui remplacera "La question", se composera d'éléments produits par les télévisions étrangères sur tous les sujets d'actualité. Partout sera télévisé le samedi à 18h35. Une autre série nouvelle, intitulée Télescopie, aura pour sujet l'événement de la semaine. Télescopie passera le dimanche à 18h35.

Le mercredi 8 septembre à 14h30 sera télévisée la première émission de la

nouvelle série hebdomadaire, le Temps de vivre, qui s'adresse spécialement aux gens qui, arrivés à un certain âge, doivent prendre un nouveau départ dans la vie. Le Temps de vivre n'est pas un magazine, c'est un lieu de rencontre, et effectivement les émissions se feront toutes en direct, avec la participation du public en studio. Ce ne sont pas des émissions que l'on fera sur les gens d'un certain âge, mais des émissions que l'on fera avec eux. Pierre Paquette en sera l'animateur.

D'autre part, nous verrons une nouvelle série de Dossiers aux Beaux Diman-

ches. Il s'agit de documents sur des sujets tels que la police dans notre société, l'éclatement de la famille, etc. André Payette animera le 60 le mardi à 21h30. On a apporté quelques changements à la présentation et au décor de l'émission.

Dans le cadre du magazine d'information religieuse Second regard, le dimanche à 17 heures, nous verrons le dernier dimanche de chaque mois, à partir du 28 novembre, une émission intitulée Sous le chêne de Mambré. Ce titre emprunté à un récit de la Genèse évoque la visite que trois pèlerins mystérieux firent à Abraham, considéré comme le père des trois grandes religions monothéistes: le judaïsme, le christianisme et l'Islam. Sous le chêne de Mambré sera une réflexion sur le sens de la vie intérieure. L'animateur de Second regard sera, cette année, Jacques Houde.

Un autre grand magazine, celui-ci quotidien, Femme d'aujourd'hui, nous reviendra tantôt avec Aline Desjardins, tantôt avec Louise Arcand, à 13h35 du lundi au vendredi et à 14 heures le samedi. Cette année, Femme d'aujourd'hui sera également présentée en soirée, une fois par mois, le vendredi à 20h30.

Ce soir, l'émission quotidienne du début de soirée, diffusée de 18 heures à 19 heures, sera comme l'an dernier animée par Bernard Derôme.

Normand Harvey animera de nouveau le Téléjournal, du lundi au vendredi

à 22h30. Gaétan Barrette et Myra Cree en seront les animateurs le samedi et le dimanche à 18h30.

Les Nouvelles du sport seront télévisées à 22h55 en semaine et à 22h45 le samedi et le dimanche.

Dans le secteur de l'agriculture et des ressources naturelles, outre la Semaine verte animée par Pierre Perreault le dimanche à midi, nous verrons treize demi-heures sur la faim dans le monde: ces émissions seront présentées en soirée.

L'information scientifique nous sera communiquée le vendredi à 22 heures, à Science-réalité, par l'animateur Joël Le Bigot et le vulgarisateur scientifique, Fernand Séguin.

Quant aux reportages spéciaux sur les conférences fédérales-provinciales, les congrès politiques, les élections, etc., on en prévoit un, par exemple, sur les élections présidentielles américaines qui auront lieu en novembre.

Enfin, la Politique provinciale et les Affaires de l'Etat feront l'objet de deux émissions hebdomadaires, l'une le samedi et l'autre le dimanche à 23 heures.

Mais il faudra attendre la fin de la saison de baseball, c'est-à-dire quelque part autour de la mi-octobre, pour que l'émission Consommateurs avertis reprenne l'affiche le mercredi à 22 heures. Cette série fort écoutée sera toujours animée par Simon Durivage.

Les premiers disques de la saison: Dionne-Brégent et Jacques Michel

Le premier disque de "Dionne-Brégent" a été lancé lundi par Capitol et il devrait maintenant être disponible. Le dernier-né de Jacques Michel, qui ne fera l'objet d'aucun lancement officiel, est de toute façon mis sur le marché cette semaine lui aussi par les bons offices de Polydor.

On sait que "Dionne-Brégent" réunit le percussionniste Vincent Dionne, originaire de Chicoutimi, et le claviériste Michel-Georges Brégent de Montréal. Ils travaillent ensemble depuis janvier 1975, leur première association publique ayant été un "concert-midi" de la Place des Arts le même mois. Et sur leur premier disque, on retrouve justement "L'éveil du lieu", leur première création commune, qui constituait le programme de ce premier concert et qu'ils ont décrit comme un "exorcisme" en interview, un cri primal, une étape qui devait être franchie avant de s'engager plus loin dans une musique dont "Et le troisième jour", autre face du disque, paraîtra déjà sinon plus mûre, du moins plus sereine.

Ce premier disque ne présente en effet que ces deux pièces, "Et le troisième jour" et "L'éveil du lieu", chacune occupant sa face et chacune ayant sa propre pochette puisque l'enveloppe les présente chacune de leur côté avec des images très dif-



Jacques Michel a signé "Ma nouvelle saison" et Michel-Georges Brégent et Vincent Dionne ont signé "Et le troisième jour".

férentes. On remarque par ailleurs que cette enveloppe, de même que la pochette de presse de Capitol, sont uniquement en français. On appréciera. Espérons que ça n'empêchera quand même pas ce disque de passer sur les "airs", comme on dit!

Quant à commenter

cette musique, ça serait prématuré.

Jacques Michel, lui, est passé de Trans-World à Polydor en devenant son propre producteur et son nouveau disque, enregistré cet été au Studio-Six, avec Richard Grégoire et Quentin Meek, est maintenant dispo-

nible. Le titre: "Ma nouvelle saison" du nom de sa première chanson. Le disque compte dix chansons et une courte pièce instrumentale sans paroles ("Le salut au soleil"). Les autres chansons ont pour titre "Avec patience", "Il chantait", "Prends ton temps", "Névrose", "Sur la pointe des pieds", "Avril aimé" (on pensera à "Printemps noir"), "Le cerf-volant", "Du bout des doigts" et "L'envol".

Alain Roberge, un poète de Québec, a collaboré aux textes de deux chansons et la contribution d'Yvan Ouellette au piano est remarquable.

5 OSCARS Hollywood
MEILLEUR FILM MEILLEUR ACTEUR MEILLEURE ACTRICE

JACK NICHOLSON
un film de **MILOS FORMAN**

"VOL AU-DESSUS D'UN NID DE COUCOU"
(One Flew over the Cuckoo's Nest)

CHAMPLAIN 2 CHAMPLAIN 2: 12.00 - 2.10 - 4.35 - 7.00 - 9.25
STÉ-CATHERINE-PAPINEAU 524 1685

CREMAZIE CREMAZIE: Sem.: 7.00 - 9.15 - Sam.-Dim.: 12.00 - 2.10 - 4.35 - 7.00 - 9.25
ST-DENIS-CREMAZIE 388 4210

après Docteur Françoise Gaillant **14ans**

PROSPEC présente

GIRARDOT

ANNIE GIRARDOT
CLAUDE BRASSEUR
SYDNE ROME
CLAUDE MAKOVSKI

il faut vivre dangereusement

CHEVALIER 1490 rue St Denis 845 3222
Cinéma Part 3180 rue BELANGER 722 0302

UNE SELECTION DES FILMS MUTUELS PIERRE DAVID présente

18 ANS

Les Galettes de Pont-Aven

Truculent libertain savoureux
Un représentant en parapluies, mal marié et mal dans sa peau, fou de chair et de peinture, obsédé par les fesses de ces dames, retrouve sa liberté!

Jean-Pierre Marielle
Jeanne Goupil
Dolores MacDonough
Claude Pieplu
Andrea Ferreol
Bernard Fresson
Un film écrit et réalisé par Joël Séria

DÈS VENDREDI **le DAUPHIN** BEAUBIEN PRÈS D'IBERVILLE 721-6060

Un film à voir. MATCH ★★

Riche en gags d'un comique irrésistible. LE FIGARO

un film de **francois truffaut** POUR TOUS

L'argent de poche

1.15 - 3.15 - 5.15 - 7.30 - 9.30
CARREFOUR
STÉ-LATHERNÉ-BURBY 856 8057

le mercredi 18 août 1976, LE JOUR

Achetons et vendons Livres usagés

CARON LIBRAIRE
251 Ste-Catherine E.

A L'AFFICHE AUJOURD'HUI

Cinéma

ATWATER 1: Plaza Alexis Nihon (Niveau du métro) 935-4246. "Midway": 12.10, 2.30, 4.50, 7.20, 9.40.

ATWATER 2 (étage mode): "Taking Off": 7.35, 9.35. Sam. et dim.: 1.35, 3.35, 5.35, 7.35, 9.35.

AVENUE: 1224 Greene Ave., Westmount 937-2747. "Logan's Run": 12.30, 2.35, 4.40, 6.50, 9.00.

BEAVER: 5117 avenue du Parc 844-1932. "Sexually liberated female": 12.30, 3.25, 6.15, 9.10, "Casting Call": 1.25, 4.20, 7.10, 10.05. "Court Métrage": 12.00, 2.50, 5.45, 8.35.

BERRI: 1280 St-Denis, 878-2424. "Benji": 3.30, 6.15, 9.20. "On a retrouvé la 7ème compagnie": 1.30, 4.35, 7.45.

BIJOU: 5030 Papineau. "Le miroir obscur": 1.10, 4.40, 8.15. "Jeunes filles perverses": 2.45, 6.15, 9.50.

CARREFOUR: 318 rue Ste-Catherine ouest, 866-8057. "L'argent de poche": 1.15, 3.15, 5.15, 7.30, 9.30.

CARTIER: 1019 Cartier, Québec, 525-9340. Mercredi et jeudi: "Mimi métal blessé dans son honneur": 7.00. "Sweet Away": 9.30. Vendredi: "Un film d'amour et d'anarchie": 7.00. "Seven Beauties": 9.30.

CHATEAU 1: 6956 St-Denis, 271-4400. "Justice sauvage No. 2": 1.10, 5.05, 9.05. "Un flic hors la loi": 3.10, 7.05.

CHATEAU 2: 6950 St-Denis, "ç vierges des mers chaudes": 2.45, 6.05, 9.20. "Bruce Lee contre Superman": 1.10, 4.25, 7.45.

CHEVALIER: 1590 rue St-Denis, 845-3222. "Il faut vivre dangereusement": 1.35, 3.30, 5.30, 7.25, 9.25.

CINÉMA 7e ART: 3180 Bélanger est, 722-0302. "Il faut vivre dangereusement": 7.30, 9.30. Samedi: 3.25, 5.25, 7.30, 9.30. Dimanche: 1.25, 3.25, 5.25, 7.30, 9.30.

CINÉMA LE PIERROT: 1590 St-Denis, 845-3222. "A nous les petites anglaises": 12.50, 2.50, 4.50, 6.55, 8.55.

CLAREMONT: 5038 Sherbrooke ouest, 486-7395. "Gumball rally": 12.45, 2.45, 4.50, 6.50, 9.00.

COMPLEXE DESJARDINS, Salle 1: "L'initiatrice": 1.30, 3.25, 5.20, 7.20, 9.15. **Salle 2:** "Le faux cul": 12.15, 2.10, 4.05, 6.00, 7.55, 9.50. **Salle 3:** "A nous les petites anglaises": 12.35, 2.45, 4.55, 7.10, 9.20. **Salle 4:** "L'important c'est d'aimer": 1.30, 3.30, 5.35, 7.35, 9.40. **CRÉMAZIE:** 8610 St-Denis, 388-4210. "Vol au-dessus d'un nid de coucou": 7.00, 9.15. Sam. dim.: 12.00, 2.10, 4.35, 7.00, 9.25.

DAUPHIN: (Renoir) 2396 E. Beaubien, 721-6060. "Guerre et amour": 7.30, 9.30. Sam. dim.: 1.30, 3.30, 5.30, 7.30, 9.30.

MACLAREN: "Parfum de femme": 7.30, 9.30. Sam. dim.: 1.30, 3.30, 5.30, 7.30, 9.30.

ÉLYSÉ: 35 Milton, 842-6053 (Renaix) "L'heure du loup": 7.30, 9.30. (Eisenstein) "Chronique des années de brasse": 8.00.

LAVAL: 1600 Le Corbu-

sier, 688-8200. **Salle 1:** "Survive": 6.15, 8.00, 9.45. Sam. dim.: 1.00, 2.45, 4.30, 6.15, 8.00, 9.45. **Salle 2:** "Justice sauvage No. 2": 3.10, 7.10. Sam. dim.: 1.10, 5.10, 9.10. "Un flic hors la loi": 3.10, 7.10. Sam. dim.: 1.10, 5.10, 9.10. **Salle 3:** "7 vierges des mers chaudes": 6.15, 9.35. Sam. dim.: 2.55, 6.15, 9.35. "Bruce Lee contre Superman": 6.15, 7.55. Sam. dim.: 1.15, 4.35, 7.55. **Salle 4:** "La Partouze": 6.55, 10.00. Sam. dim.: 12.45, 3.50, 6.55, 10.00. "Comment se divertir quand on est cocu": 6.55, 8.20. Sam. dim.: 2.10, 5.15, 8.20. **Salle 5:** "Pas de problème": 6.05, 9.40. Sam. dim.: 2.25, 6.05, 9.40. "Duel": 6.05, 7.55. Sam. dim.: 12.45, 4.20, 7.55.

KENT: 100 Sherbrooke O. 489-9707. "Gus": 2.15, 5.20, 8.20. "Bambi": 1.00, 4.00, 7.05.

MAJESTIC: 3166 rue Henri-Bourassa est, 381-6116. "Tremblement de terre": 9.15 sam.: 5.15, 9.15, dim.: 1.00, 5.15, 9.15. "747 en péril": 7.30 dim.: 3.15, 7.30.

MERCIER: 4260 Ste-Catherine, 255-6224. "Benji": 12.00, 3.15, 6.30, 9.40. "On a retrouvé la 7ème compagnie": 1.35, 4.50, 8.05.

MONKLAND: 5505 ave Monkland, 484-3570. "Sweet away": 1.05, 5.05, 9.20. "Seven Beauties": 3.00, 7.15.

OUTREMONT: 1248 ouest rue Bernard 277-4145. Mercredi et jeudi: "Deep End": 7.00. "Scènes de la vie conjugale": 9.00. Vendredi: "Cries and Whispers": 7.30, "The magic flute": 9.30. "Stardust": minuit.

PARC: 720, Avenue de l'église, 768-2509. "La grande casse": 6.30, 9.35. Sam. dim.: 12.15, 3.20, 6.30, 9.35. "Brigade en folie": 8.10. Sam. dim.: 1.50, 5.00, 8.10.

PALACE: 698 Ste-Catherine ouest, 866-6991 "Gumball rally": 1.00, 3.05, 5.10, 7.20, 9.20.

PAPINEAU 1: 4519 Papineau, 521-6853 "Justice sauvage No. 2": 1.10, 5.05, 9.00. "Un flic hors la loi": 3.10, 7.05. **Salle 2:** "La partouze": 3.10, 6.15, 9.25. "Comment se divertir quand on est cocu...": 1.35, 4.45, 7.50.

PARISIEN 1: 480 Ste-Catherine ouest, 861-2697. **Salle 1:** "Survive": 1.40, 3.40, 5.40, 7.40, 9.40. Samedi, dernier spectacle: 11.40. **Salle 2:** "Drum": 1.30, 3.30, 5.30, 7.30, 9.30. **Salle 3:** "Drum": 1.20, 3.20, 5.20, 7.20, 9.20. **Salle 4:** "Pas de problème": 1.00, 3.00, 5.00, 7.00, 9.00. Samedi, dernier spectacle: 11.00. **Salle 5:** "St-Ives": 1.10, 3.10, 5.10, 7.10, 9.10. Samedi, dernier spectacle: 11.10.

PLACE DU CANADA: Entrée via Hôtel Château Champlain, 861-4595. "Silent movie": 7.20, 9.10. Sam. dim.: 2.00, 3.40, 5.30, 7.20, 9.10.

PLACE VILLE-MARIE GRAND: 777 Dorchester O. 866-2655. "Face to face": 12.05, 2.25, 4.45, 7.10, 9.35. **Petit cinéma:** "All the president's men": 1.05, 3.40, 6.10, 8.45.

PUSSYCAT: 4015 boul. St-Laurent, 845-5215. "Whatever happened to Miss September": Midi, 2.55, 5.45, 8.35. "Muddy mama": 1.35, 4.25, 7.15,

10.05. "Court métrage": 2.50, 5.40, 8.30.

RIVOLI 1: 6906 St-Denis, 277-4129. **Salle 1:** "Emmanuelle": 2.40, 6.00, 9.25. "Emmanuelle l'anti-vierge": 1.00, 4.20, 7.45. **Salle 2:** "Le chat et la souris": 1.25, 5.15, 9.10. "Le vieux fusil": 3.25, 7.15.

SEVILLE: 2155 Ste-Catherine ouest, 932-1139. "Outlaw Josey Wales": 1.00, 3.30, 6.05, 8.35.

SNOWDON: 5225 Décarie, 482-1322. "All the President's Men": 6.30, 9.00. Sam. dim.: 1.30, 4.00, 6.30, 9.00.

ST-DENIS: 1594 rue St-Denis. "La grande casse": 12.10, 3.30, 6.35, 10.00. "C'est dur pour tout le monde": 1.40, 5.05, 8.30. "Larry le dingue, Mary la garce": 12.25, 4.10, 8.00.

VAN HORNE: 6150 Côte-des-Neiges, 731-8423. "Drum": 1.15, 3.15, 5.15, 7.15, 9.15.

VERDUN: 3841 rue Wellington, 768-2092. "L'autre versant de la montagne": 6.10, 9.40. Sam. dim.: 2.25, 6.00, 9.40. "La kermesse des aigles": 8.00. Sam. dim.: 12.30, 4.00, 8.00.

VIAU: 226 boul. des Laurentides, Laval. "La grande casse": 6.00. Dim.: 12.30, 6.00. "La brigade en folie": 6.00. Dim.: 12.30, 6.00.

VILLERAY: 8042 St-Denis, 388-5577. "L'autre versant de la montagne": 2.20, 6.00, 9.35. "La kermesse des aigles": 12.30, 4.10, 7.50.

YORK: 1487 rue Ste-Catherine ouest 927-8978 "Gone with the wind": 12.15, 4.05, 8.05.

WESTMOUNT SQUARE: 1, Westmount Square, 931-2477. "Survive": 1.15, 2.45, 4.20, 6.00, 7.40, 9.15.

CONSERVATOIRE D'ART CINÉMATOGRAPHIQUE: 1455 de Maisonneuve, 879-4349. Festival de Cannes: Mercredi: "La rosette arrosée" de Paul Dopff et "Vices privés, vertus publiques" de Miklos Jancse (v.o. et s.t. français): 8.00.

Théâtres

LE THÉÂTRE D'ÉTÉ DE "SUN VALLEY" autoroute des Laurentides, et route no 11, 229-3514. "L'oeuf à la coque", comédie de Marcel Frank, avec Henri Norbert, Madeleine Scotte, Louis Lalande, Françoise Lemieux et Sylvia Gariépy, du mardi au dimanche.

LE THÉÂTRE DES PRAIRIES: Notre-Dame-des-Prairies, 756-0559. "Je veux voir Miossov", Comédie de Valentin Kataïev avec Roger Label, Françoise Faucher, Denise Morel, Béatrice Picard, Serge Turgeon, Yvan St-Ange, Michel Forget et Jean Duceppe, du mardi au dimanche.

THÉÂTRE DE LA FENIÈRE: 1500 de la Fenière, Ancienne-Lorette (418) 872-1424. "Le système Ribadier" comédie de Georges Feydeau, avec Sophie Clément, Jean-Guy, Réjean Roy, Jean-Marie Lemieux, Marie Cantin et Pierre Brisset Des Nos. Mise en scène de Jean-Marie Lemieux à 21h.

LE THÉÂTRE DE LA MARJOLAINE: Eastman (514) 297-2862. "Les héros de mon enfance"

comédie musicale de Michel Tremblay et Sylvain Lelièvre avec D. Berryman, Edgar Fruitier, Gaëtan Labrèche, Mireille Lachance, V. Le Flaguais, Pauline Martin, Denis Mercier, André Montmory, Marjolaine Hébert. Mise en scène de Gaëtan Labrèche. Du 26 juin au 5 sept.

THÉÂTRE DES MARGUERITES: à Trois-Rivières, (819) 377-3223. "Herminie" de Claude Magnier, comédie-vaudeville avec Janine Sutto, Léo Iliail, Roger Garceau, Jean Brousseau, Aubert Pallascio, Jean-Louis Paris, Georges Carrère et Elisabeth Chouvalidzé. Entrée \$4.00. Samedi \$5.00. Du 24 juin au 4 sept.

THÉÂTRE À LA BRUNANTE: 64 nord, rue Merry, Magog, 843-1177. "Ménage à quatre", d'Armand Laroche, Marc Hébert et Robert Lavoie, mise en scène: Robert Lavoie. Dim, lun, & mardi du 27 juin au 31 août à 21h.

THÉÂTRE D'ÉTÉ DE ST-SAUVEUR: à St-Sauveur des Monts, 665-4569. "Monsieur Mazure" de Claude Magnier. Avec Réjean Lefrançois, Christiane Pasquier et Yves Corbeil. Mise en scène de Richard Martin à 20h30. Lundi et mardi, relâche.

STUDIO-THÉÂTRE DA SILVA: Autoroute des Laurentides. Sortie 27 est. 1155, rue Morel Ste Sophie-de-Lacorne, 514-436-1304. "La grande Aurore", comédie de Serge Mercier avec Louise Beauséjour, Lise Leclerc, Claire Ville-neuve, Jean-Marie da Silva. Mise en scène: Robert Lavoie. Lundi et mardi, relâche. Entrée \$5.00. Du 23 juin au 18 sept.

LE THÉÂTRE DE L'ESCALE: St-Marc-sur-Richelieu (514) 584-2226. "Dites-le avec des fleurs", Comédie écrite en collaboration par Jean Barbeau et Marcel Dubé avec G. Godin, André Boucher, Louise Latraverse, Christiane Raymond, Claude Frenet, Jean-Pierre Bélanger et Raymond Bouchard, du mardi au dimanche.

LE THÉÂTRE DE LA DAME DE COEUR: à Raxton Falls, 467-3078. "Jackpot" de Denis Chouinard et Michel Robidou comédie musicale, du jeudi au dimanche.

THÉÂTRE DU HORLA: St-Bruno, 653-0501. "Les célébrations" de Michel Garneau, avec Léo Munger et Norman Lèvesque et Robert Duparc, musique de Marie Bernard. Mardi, mercredi, jeudi, vend. et sam. à 20h30.

LA POUÏRIÈRE: de l'île Ste-Hélène, 526-0821. "Alpha Beta" jusqu'au 4 septembre. "Le petit monde de l'île Ste-Hélène", théâtre de marionnettes pour enfants, de merc. à sam. à 14h, en français et à 16h en anglais.

THÉÂTRE DU CHIEN-DENT: A la Coopérative l'École du Mieux-Vivre d'Ulverton, (819) 478-1014. "Les 4 mousquetaires ou le héros mord" de Renée Camerand, avec Renée Biron, Carole Faucher, Danielle Laforce, Marie-Hélène Rajotte, Daniel Paré, Gilles Latour,

Denis Levasseur, François Camirand. Mise en scène, André Huet. Spectacle avec folie, tragédie et chansons. Les vendredis et samedis.

THÉÂTRE EXPÉRIMENTAL DE MONTRÉAL: 320 rue Notre-Dame est, 879-1306. "Garden Party" avec Robert Gravel, Louise Laprade, Jacques Lavallée, Nicole Lecavallier, Pol Pelletier, Pierre Pesant, Anne-Marie Provencher, Alice Renard, Jean-Pierre Renard et Jean-Guy Viau. Du 17 au 31 août, relâche: les 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28 et 29 août.

LE THÉÂTRE DE L'ÎLE: 1 rue Wellington, Hull Québec. 771-6669. Commentant le 21 août: "Veuf, veuve, veux-tu...?" à 21h.

THÉÂTRE DU NOUVEAU MONDE: 840 Ste-Catherine, 861-0563. "L'ouvre-boîte de Victor Lanoux, mise en scène de Jean-Louis Roux, avec Yvon Deschamps et J.-L. Roux. Jusqu'au 12 septembre, relâche le lundi.

L'UNION THÉÂTRE INCORPORÉ: Domaine Mont-Joie à North Hatley. "Le chant sink" de Jean Barbeau, mise en scène Marielle Roy. Tous les samedis et dimanche jusqu'au 29 août, à 20h30. Relâche: 8, 14 et 15 août.

LE THÉÂTRE DE L'ATELIER INC.: par Jacques Cartier, Sherbrooke. "Ciel de lit" de Jan Hartog, mise en scène de Pierre Gobeil, avec Danielle Chenay et Serge Christaenssens.

LE THÉÂTRE DES GALERIES: 1950 boulevard de la Concorde à Laval, aux Galeries Papineau. "Sur le matelas" de Michel Garneau avec Diane Blanchette, Claude Leclerc, Denise Chartrand, Yves Fortin et Lynda Lèvesque. Du 6 au 28 août.

THÉÂTRE DES ANCIÈTRES: Sortie 105 de la route 20, 395-2533 ou 395-2466. "Dans l'temps comme dans l'temps". Comédie chantée de J.C. Germain et Georges Dor, avec Hélène Caya, Guy L'Ecuyer, Jean Penaud et la participation de Georges Dor. Les jeudi, vendredi, samedi et dimanche du mois d'août, à 9.00.

THÉÂTRE DE L'ÎLE D'ORLÉANS: Québec. "A quand les hommes vivront d'amour": de Raymond Lèvesque, du mardi au samedi inclusivement. Entrée: \$3.50 la semaine, \$4.00 le samedi.

Variétés

GRAND SALON DU DOMAINE MASCOUCHE: (Boîte de Marc Hamilton) 3537 St-Pierre, 474-0314. De mercredi à dimanche: **CAFÉ DU PORT:** 356 Berri, 845-8765. Repas nautiste de midi à 20h.

LE PATRIOTE: Ste-Agathe, 523-1131 ou (819) 326-3655. "Claude Léveillé" et "Félix Leclerc" du 17 au 22 août. Semaine et dimanche: 21h. samedi: 20h et 23h.

SOLEIL LEVANT: 286 rue Ste-Catherine, ouest. 861-0657. Lundi à mercredi: "Guy Desjardins trio".

CAFÉ LA CHACONNE, 338 rue Ontario, 843-8620. De jeudi à dimanche: "Monique Jutras", voix et guitare, à 21h.

LA CROUTE: 191 rue St-Paul ouest, 843-7444.

IMPÉVU DE L'HOTEL IROQUOIS: De mardi à dimanche: le groupe "Igor" du 17 au 22 août à 10.00 et minuit. Entrée libre.

CAFÉ DU QUAI: 819 (843-9002). Le groupe "Option" chansonniers, folk-jazz, vendredi et samedi, à 22h. Entrée: \$2.00.

LA BOITE À CHANSONS: de l'Hôtel Méridien, 4, Complexe Desjardins, 285-1450.

FORUM DE MONTRÉAL: Dimanche le 22 août: "Loggins And Messina": à 20h. Entrée: \$6.50.

PLACE DES NATIONS: Mercredi le 25 août: "Bachman Turner Overdrive" et en première partie "Michel Pagliaro" à 20h. Entrée: \$5.50.

AU P'TIT LUTIN: 98 boul. Ste-Adèle, Ste-Adèle. 514-229-3167. De lundi à samedi: "Cyrille Lepage".

LE BARENBAS: de la maison Cartier, 407, Place Jacques Cartier. "Le gros Pierre" au piano. Lundi et mardi: relâche.

CHEZ CLAIRETTE: 50 rue St-Jacques ouest, 843-7775. Georges Guétary, mercredi à dimanche. Mercredi et jeudi à 10h30; vendredi, samedi et dimanche à 10h30 et minuit trente.

LA BOITE DE DRUMMONDVILLE: 303 rue Lindsay (Gilles Lambert), 472-3117. Lundi à mercredi: "Jim Corcoran" et "Bertrand Gosselin", entrée: \$1.00.

MANOIR RICHELIEU: de Pointe au Pic, (418) 665-6648. De jeudi à dimanche: "Gilles Vigneault".

EVÈCHÉ: Hôtel Nelson, Place Jacques-Cartier. Commencant vendredi le 6 août: "Circociel" revue musicale de François Guy, avec R. Leroux, J.G. Durocher et L. Durocher, R. Trépanier, L. Portal, C. Lomez et J. Millaire, à 21h30 et 23h30.

CAFÉ HIRONDELLE: 3 rue Paré Ste-Thérèse, 435-7564. Jeudi et vendredi. Manuel Brault et Jean-Pierre Fréchette à 21h. Entrée: \$1.00.

AU PANCHE'S: 1442 Bleury, 844-3130. Jeudi à dimanche: Winter Garden, jazz-rock à 21h.

Télévision

●2.45
4 Cinéma - "La course au mari".

●3.00
5 6 Take thirty - Actualité

12 Another world - Téléroman

7 10 30 Pour vous, mesdames

●3.30
5 6 Celebrity Cooks - Cuisine

●4.00
2 (9) (11) 13 Sesame - Education

5 6 Forest Rangers - Aventure

7 10 30 Patofville - Enfant

(9) NC Sans génie et ses amis - Enfant

12 Celebrity Dominoes - Jeu

●4.15
4 Dessins animés

●4.30
2 (9) (11) 13 Grujetot-Délicat - Enfant

4 En vacances avec Claudine

5 6 Mr. Dressup - Enfant

7 10 30 Les cadets de la forêt

(9) NC Sesame street -

2 CBFT Montréal (R.-C.)
4 CFCM Québec (TVA)
5 CKMI Québec (CBC)
6 CBMT Montréal (CBC)
7 CHLT-TV Sherbrooke (TVA)
9 CKSH-TV Sherbrooke (R.-C.)
10 CFTM-TV Montréal (TVA)
11 CBTQ Québec (R.-C.)
12 CFCF-TV Montréal (CTV)
13 CKTM-TV Trois-Rivières (Ind.)
17 CIVM-TV (UHF) Montréal (R.-Q.)
30 CFVO (UHF) Hull (TVA)

Tous les communiqués doivent parvenir au plus tard le mercredi, à l'attention de Katou, 387 Lebeau, 331-8961, poste 66.

Education
12 Définition - Jeu
●5.00
2 (11) Joe Gaillard - Aventure
4 Joe 90
5 6 It's your choice - Jeu
7 10 30 Escadrille sous-marine - Marionnettes
(9) 13 Cinéma de 5 heures - "Le chevalier belle épée".
●5.30
4 Jinny
5 6 The Partridge family - Comédie
7 10 30 Fusée XL-5 - Marionnettes
(9) NC Vivre la santé
12 The price is right - Jeu
●5.55
4 Monsieur Météo
●6.00
2 (11) Ce soir - Information
4 7 10 30 Parle, parle, jase, jase...
5 Around the city with Bob
6 The Bob Newhart show - Comédie
(9) NC Mille et un emplois - Information
12 Pulse - Information
●6.15
(11) Nouvelles régionales
●6.25
(11) Nouvelles du sport
●6.30
2 (11) Dossier
5 6 The city - Information
2 (11) La cuisine d'auteurs
4 Aujourd'hui le 18 août
5 6 Hoe, hoe, hoe
7 Entre nous
12 The Jeffersons - Comédie
(9) Le 9 vous informe
(9) NC Soirée Canadienne - Variétés
10 Le 10 vous informe
13 Le 13 vous informe
17 La chasse-galerie
30 Le quotidien - Information
●7.15
17 Civilisations
●7.30
2 (9) (11) 13 Baseball
En cas de pluie:
Ciné-soleil - "Les feux de la rampe" et "Les saisons: l'été".
●8.30
"Sur un arbre perché".
4 Les grandes productions
56 Baseball
7 10 Les grandes productions - "Billy le kid contre la loi".
12 Maude
17 Aux p'tites vues "Les deux cavaliers".
30 Les grandes productions "Les saluads".
●8.00

12 McGowan and Co.
(9) NC Notariat
●8.30
(9) NC Tennis
12 In conversation
●9.00
4 7 10 30 Kojak
(9) NC Informass
12 Rich man, poor man
●9.30
(9) NC Capitaine Kebec
17 Pense-betes
●10.00
2 (11) Ici et là
4 Chantons bar
56 News
7 10 30 Coup de filet
(9) A la découverte
●10.05
5 6 Republican convention
●10.30
2 (9) (11) 13 Téléjournal
47 10 30 Les nouvelles TVA
(9) NC 24 heures à la fois - Interview
●10.47
7 Informa 7
●10.50
2 (9) (11) Nouvelles du sport et météo
13 Le 13 vous informe
●11.00
2 (11) C'était hier
4 Monsieur météo
12 News
7 10 La couleur du temps
(9) Ciné-soir - "Sapho".
(9) NC Mille et un emplois
13 Ciné-soir - "Le général invincible".
30 Outaouais aujourd'hui - Interview
●11.05
4 Ciné-4 - "Les héros de Telemark".
●11.15
7 10 Sans pantoufles - "Le voyou".
●11.20
12 Pulse - Information
●11.30
30 Ciné-jour d'hui - "Le cornaud".
●12.00
2 (11) Cinéma - "Le retour de Don Camillo".
(9) NC Entrée des artistes.
12 The twelve midnight movie - "Kaleidoscope".
●12.30
(9) NC Scene 1 prise 1
●1.00
5 6 News
(9) NC Las Vegas fight of the week
10 Le 10 vous informe
●1.22
5 The Merv Griffin Show
●1.30
2 Le téléjournal
●2.00
(9) NC Roller Derby
●2.52
5 Music with Marc Legend.
●3.00
(9) NC AFL'S and NFL'S greatest games.
●3.30
(9) NC Tele-sport digest



Orr pourrait dès jeudi rejoindre Équipe-Canada

MONTREAL (PC) — Le défenseur Bobby Orr, du Chicago, pourrait bien rejoindre ses coéquipiers d'Équipe-Canada à l'entraînement jeudi.

Orr était à Chicago lundi et hier pour des examens au genou gauche. Il a subi une intervention chirurgicale au genou l'hiver dernier. Il suit un programme dans le but de renforcer son genou depuis, mais d'autres examens ont été jugés nécessaires avant de lui permettre de rejoindre Équipe-Canada à l'entraînement en vue de la série Coupe-Canada.

Orr, qui vient de signer un contrat de \$3 millions avec Chicago, doit rencontrer de nouveau, aujourd'hui ou jeudi, le Dr John Palmer, de Toronto.

Selon un porte-parole d'Équipe-Canada, "Orr a des chances de participer aux exercices jeudi, car les rapports préliminaires de Chicago sont très op-

timistes".

Changements

L'équipe canadienne, qui s'entraîne au Forum depuis le 9 août, a présenté son premier match hors concours lundi soir au Forum, alors que les Blancs ont blanchi les Rouges 5-0.

Cinq joueurs des Canadiens de Montréal ont alors marqué les cinq buts des vainqueurs contre leur pilote des Canadiens, Scotty Bowman.

Bobby Kromm, du Winnipeg, et Don Cherry, ont assisté au match du haut des gradins, mais seront aux commandes du match intra-équipe lundi prochain.

Bowman a dit que l'exercice de mardi avait été différent en ce sens qu'on avait commencé à aligner les trios habitués ensemble.

"Nous changerons les trios afin d'habituer différents joueurs à évoluer

ensemble, mais nous allons réunir le trio des Canadiens français de Buffalo, qui n'a pas encore évolué comme unité intacte", a dit Bowman.

Ce trio est composé de Gilbert Perreault, Richard Martin et René Robert, des Sabres.

Selon Bowman, le premier match intra-équipe complétait la première phase du camp d'une période de trois semaines.

Avec les changements et l'addition possible de Bobby Orr, la deuxième phase sera plus dure que la première.

"N'oubliez pas, a conclu Bowman, que la semaine dernière a surtout été consacrée au conditionnement physique, avec un seul vrai exercice intra-équipe. Nous allons maintenant entrer dans les conditions réelles de match, si bien que l'entraînement sera différent cette semaine".

Le Centre Claude-Robillard Des négociations ont bel et bien lieu entre Montréal et Québec

(LE JOUR-PC) — Des négociations sont en cours présentement entre le gouvernement du Québec et la Ville de Montréal sur l'utilisation d'au moins quatre installations olympiques, dont le centre Claude-Robillard construit au coût de \$55 millions, a confirmé hier Denis Poulet, chargé d'information à Mission Québec '76.

Il a cependant déclaré que les rapports publiés à l'effet que le public ne pourrait utiliser ce complexe sportif, le meilleur au monde, sont faux.

M. Poulet a dit que le ministre Paul Phaneuf, le porte-parole du gouvernement en matière de sport, et Yvon Lamarre, membre du comité exécutif de la Ville de Montréal, ont tenu des discussions sur les utilisations futures du centre Claude-Robillard, du bassin olympique situé sur l'île Notre-Dame, d'un site d'entraînement dans le nord-ouest de la

ville ainsi que du centre équestre de Bromont.

Un communiqué serait émis au cours des prochains jours sur l'état des négociations.

L'Institut national des sports qui doit prendre la suite de Mission Québec '76 et s'occuper de développer une élite sportive québécoise pour la compétition internationale, assumerait au moins une partie de la gestion de ces quatre sites si les négociations s'avéraient concluantes. Selon M. Poulet, l'Institut pourrait utiliser à temps plein quelques-uns de ces sites, mais cependant n'aurait besoin du centre Claude-Robillard que pour une moyenne d'environ deux heures par jour, ce qui permettrait d'ouvrir ce site au public pendant 80 pour cent du temps d'utilisation.

Si l'Institut participe à la gestion de ces sites sportifs, selon M. Poulet il sera nécessaire d'augmenter d'au moins \$1 million le budget

d'opération de \$2.3 millions de cet organisme.

Des estimés non encore confirmés prévoient que les coûts d'entretien annuel du centre Claude Robillard se situeront entre \$3 et \$6 millions...

Plusieurs porte-parole du gouvernement ont par ailleurs nié les rapports voulant que Montréal échange sa dette olympique de \$200 millions contre le titre de propriétaire du centre Claude-Robillard, même s'ils admettent que le Québec pourrait bien devenir propriétaire du centre... comme résultat des négociations présentement en cours.

Un porte-parole de la Régie des installations olympiques a par ailleurs déclaré que la direction de cet organisme n'est pas au courant des négociations présentement en cours, mais que selon lui, Montréal pourrait difficilement effacer son "déficit" olympique en donnant le centre à la province.



Nemtsanov retourne chez lui

OTTAWA — Le plongeur soviétique Sergei Nemtsanov, qui avait abandonné son équipe au cours des Jeux Olympiques de Montréal, en faisant part de son désir de demeurer au Canada, a indiqué aux fonctionnaires du ministère de l'Immigration son intention de retourner chez lui. La nouvelle a été annoncée par un porte-parole du ministère de l'Immigration qui a rencontré le jeune plongeur soviétique de 17 ans à Montréal. Ce dernier a toutefois dit qu'il avait besoin de quelques jours de réflexion avant de prendre une décision définitive.

les statistiques

baseball

Matches d'hier non compris

Ligue nationale

Lundi
Atlanta 4, Cincinnati 3
San Diego 11, St-Louis 7
Chicago 5, Houston 3

Hier
Montréal à Philadelphie
Atlanta à Cincinnati
San Diego à St-Louis
Chicago à Houston
Pittsburgh à San Francisco
New York à Los Angeles

Classement				
Section est				
	G	P	Moy.	Diff.
Phi.	75	40	.652	—
Pitt.	64	52	.552	11 1/2
N.Y.	61	58	.513	16
Chi.	55	66	.455	23
St.L.	49	65	.430	25 1/2
Montréal	41	71	.366	32 1/2
Section ouest				
Cin.	76	43	.639	—
L.An.	63	54	.538	12
S.D.	60	62	.492	17 1/2
Hou.	58	64	.475	19 1/2
Atl.	55	64	.462	21
S.F.	51	69	.425	25 1/2

Lanceurs probables

Pittsburgh, Candelaria (11-4) à San Francisco, Montefusco (13-9);
Montréal, Rogers (5-10) à Philadelphie, Lonborg (12-8);
Atlanta, Ruthven (13-10) à Cincinnati, Billingham (10-8);
San Diego, Jones (19-7) à St-Louis, Falcone (9-11);
New York, Seaver (9-8) à Los Angeles, John (6-9).

Lundi

New York 5, Texas 1
Baltimore 8, Minnesota 4
Milwaukee 4, Oakland 3
Kansas City 6, Cleveland 1
Boston 12, Chicago 5

Hier

Texas à New York
Californie à Détroit
Oakland à Milwaukee
Cleveland à Kansas City
Baltimore à Minnesota
Boston à Chicago

Ligue américaine

Lanceurs probables
Californie, Ryan (9-15) à Détroit, Ruhle (7-9);
Texas, Umbarger (8-9) à New York, Holtzman (10-8);
Oakland, Blue (11-10) à Milwaukee, Slaton (12-10);
Cleveland, Eckersley (7-10) à Kansas City, Fitzmorris (14-8);
Baltimore, Palmer (16-10) à Minnesota, Goltz (9-12);
Boston, Jenkins (11-10) à Chicago, Forster (2-9).

Classement				
Section est				
	G	P	Moy.	Diff.
N.Y.	70	45	.609	—
Bal.	60	54	.526	9 1/2
Cle.	57	59	.491	13 1/2
Det.	55	60	.478	15
Bos.	54	60	.474	15 1/2
Mil.	51	61	.455	17 1/2
Section ouest				
Kan.	71	45	.612	—
Oak.	64	54	.542	8
Minn.	57	60	.487	14 1/2
Tex.	56	61	.479	15 1/2
Cal.	50	68	.424	22
Chi.	49	67	.422	22

Les meneurs

(basé sur 275 apparitions)						(basé sur 275 apparitions)					
	pj	ab	p	cs	moy.		pj	ab	p	cs	moy.
Madlock, Chi.	113	413	56	139	.337	McRae, KC	105	364	62	129	.354
Foster, Cin.	109	433	71	144	.333	Brett, KC	116	472	74	161	.341
Griffey, Cin.	108	412	95	136	.330	LeFlore, Det.	109	439	74	144	.328
Johnstone, Phi.	91	295	45	97	.329	Carew, Min.	113	433	69	140	.323
Oliver, Pit.	105	413	58	135	.327	Bostock, Min.	90	322	46	104	.323
Morgan, Cin.	100	335	92	108	.322	Garr, Chi.	99	400	48	127	.318
Crawford, SL	92	305	42	98	.321	Munson, NY	111	446	66	140	.314
Cruz, Hou.	95	302	35	97	.321	Carty, Cle.	110	396	52	122	.308
Maddox, Phi.	108	384	58	123	.320	Staub, Det.	115	420	52	129	.307
Rose, Cin.	119	482	100	153	.317	Manning, Cle.	114	459	58	140	.305

CIRCUITS		POINTS PRODUITS		LANCEURS	
Kingman, New York, 32;	Schmidt, Philadelphie, 31.	Foster, 106;	Morgan 84.	Metzger, San Diego, 10-0, 1.000;	Rhoden, Los Angeles, 10-1, .909.
Bando, Oakland, 23;	Jackson, L. May, Baltimore, 21.	Chambliss, New York, 80;	Mayberry, Kansas City, 78.	Garland, Baltimore, 14-3, .824;	Campbell, Minnesota, 12-3, .800.

Rendement des Expos

Au bâton						Au monticule								
	ab	pts	cs	cc	pp	moy.		g	p	ml	cs	bb	rab	mpm
Morales	117	11	40	4	27	.342	Stanhouse	8	6	139.2	120	67	61	2.83
Rivera	99	13	29	2	15	.293	Murray	3	8	84.2	81	26	25	3.00
Valentine	167	21	47	3	18	.281	Taylor	1	1	15.2	10	4	5	3.00
Foli	379	27	102	5	41	.269	Rogers	5	10	151.2	141	46	99	3.27
White	233	30	57	2	20	.245	Fryman	10	8	150.1	159	54	89	3.54
Jorgensen	252	25	62	6	17	.240	Carrithers	6	8	116.2	114	64	59	4.18
Garrett	330	44	77	4	28	.233	Lana	1	2	40.1	36	25	22	4.50
Cromartie	26	3	6	0	1	.231	Dunning	2	5	55.2	64	22	45	4.74
Mackanin	324	34	73	7	29	.225	Kerrigan	0	4	22.0	27	9	10	4.90
Williams	252	22	56	10	34	.222	Kirby	1	8	72.1	70	59	47	5.38
Unser	358	40	79	8	32	.221								
Parrish	359	43	79	6	45	.220								
Carter	223	23	48	6	29	.215								
Foote	257	28	55	7	19	.214								
Thornton	243	25	47	10	37	.193								
Frias	68	3	13	0	6	.191								

football

Lundi		Conférence de l'est					Conférence de l'ouest								
Ottawa 45, Montréal 9															
Hier															
Winnipeg à Vancouver		Ott.	4	1	0	168	97	8	Rég.	4	1	0	145	58	8
Aujourd'hui		Tor.	2	2	0	81	78	4	Edm.	4	1	0	99	124	8
Hamilton à Toronto		Mont.	1	3	1	76	117	3	Van.	2	2	0	72	77	4
		Ham.	1	3	0	50	116	2	Winn.	1	3	0	122	94	2
									Cal.	0	3	1	54	106	1

en bref

Antony Davis serait bien mal utilisé!

TORONTO — L'agent d'affaires du porteur de ballon Anthony Davis a vivement critiqué la façon dont les instructeurs du club torontois utilisait les services de son client.

Mike Trope a fait part de ces remarques dans une lettre adressée au propriétaire des Argonauts, Bill Hogson.

En outre, dans un article publié dans "Sport Magazine", Mike Trope s'en est pris aux instructeurs des Argos, les qualifiant d'incapables, et déclaré que, si la situation ne s'améliorait pas rapidement, il conseillerait à son client de quitter le club à la fin de la saison 1977.

Par ailleurs, Anthony Davis a refusé de faire le moindre commentaire, se contentant de dire que son agent avait le droit d'émettre ses propres opinions.

Lorentz et Spencer ne sont plus des agents libres

BUFFALO — Un porte-parole des Sabres de Buffalo, de la Ligue nationale de hockey, a annoncé que les vétérans joueurs d'avant Jim Lorentz et Brian Spencer avaient signé leur contrat pour la prochaine saison.

Ces deux joueurs étaient agents libres depuis la fin de la dernière saison.

Lorentz avait marqué 17 buts et récolté 24 passes en 1975-76 et Spencer en avait marqué 13 et récolté 26 passes.

Les Sabres ont également annoncé que l'ailier Morris Titanic, leur premier choix au repêchage amateur de 1973, qui avait évolué avec les Gears de Hershey, de la Ligue américaine, la saison dernière, avait également signé son contrat avec le club de la LNH.

Une loterie pour financer les Jeux de Moscou...

MOSCOU — Les autorités soviétiques ont organisé une nouvelle loterie olympique destinée à réunir des fonds pour le financement des Jeux de Moscou de 1980.

Cette loterie, baptisée "Sprint", permettra aux acheteurs de billets vendus 66 cents de gagner immédiatement des lots allant de billets pour les Jeux à un montant d'argent de

\$1.980 ou à une automobile. L'agence de nouvelles soviétiques Tass ne précise pas quelle part du budget prévu de \$230 millions sera couverte par cette loterie.

Le ménage chez les Alouettes

MONTREAL (PC) — Les Alouettes de Montréal, qui n'ont remporté aucune victoire dans leurs quatre derniers matches de la LCF, ont effectué des changements hier.

Le demi-défensif Mike Fanucci, un importé, a été échangé au Calgary pour des considérations futures.

Le centre-arrière Steve Ferrughelli est passé aux Eskimos d'Edmonton en retour du demi-défensif canadien John Beaton.

Le bloqueur offensif Pierre Gélinas a été retiré de la liste des blessés tandis que le secondeur de ligne Brad Cousino, un importé, a été rappelé pour un essai de cinq jours. Il en serait de même pour le secondeur Steve Booras, qui a porté les couleurs des Alouettes en 1970 et qui a participé au camp du Toronto cette année.

Larry Smith remplacera Ferrughelli dans le champ arrière tandis que Ian Mofford remplacerait Smith comme demi.

On espère que Beaton renforcera le champ arrière défensif, privé des services de Tom Proudoot, blessé à Toronto la semaine dernière.

Enfin, les Alouettes espèrent le retour prochain de Joe Petty et Mark Davis à la défensive. Tous deux se remettent de blessures.

Impossible, le grand chelem au golf...

BETHESDA, Maryland — La victoire de Dave Stockton dans le championnat de la PGA, qui a réparti entre quatre golfeurs les quatre tournois majeurs de golf, semble prouver l'impossibilité pour un golfeur de réaliser un grand chelem du golf.

Arnold Palmer et Tom Watson ont exprimé l'avis que cet exploit était possible mais pratiquement improbable étant donné le grand nombre de joueurs de valeur et ajouté qu'il sera aussi difficile à réaliser que celui de battre le record de 11 victoires consécutives de Byron Nelson.

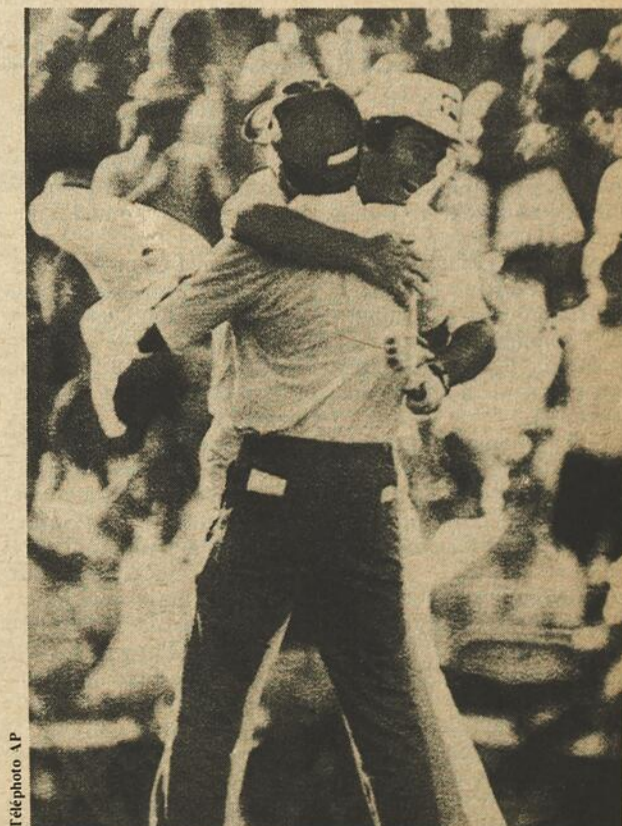
Cette année, Ray Floyd a remporté le tournoi des Maîtres, Jerry Pate, l'Omnium des Etats-Unis, Johnny Miller, l'Omnium de Grande-Bretagne et Dave Stockton, le championnat de la P.G.A.

Autre record pour l'URSS

MOSCOU — L'équipe nationale féminine soviétique du relais quatre fois 800 mètres a établi un nouveau record mondial de la distance au cours d'une réunion d'athlétisme organisée à Podolsk.

Le quatuor soviétique formé de Tatiana Providokhina, Valentina Gerasimova, Svetlana Stirkina et Tatiana Kazanskina a réalisé un temps de sept minutes 52 secondes et trois dixièmes.

Les Soviétiques ont amélioré d'une seconde et neuf dixièmes le record établi au début du mois par une équipe est-allemande.



Dave Stockton reçoit l'accolade de son caddie, après sa victoire de lundi au Tournoi de la PGA

les capsules

La division des Sports du Service des sports et loisirs de la Ville de Montréal clôturera ses activités estivales en athlétisme par les Jeux de Montréal qui auront lieu le jeudi 19 août, soit demain, à la piste du stade Etienne-Desmarteau, situé à l'angle de la 16e avenue et de la rue Beaubien.

Plus de 700 enfants répartis dans 9 équipes de chacun des 8 districts de la Ville de Montréal participeront aux quelque 76 épreuves inscrites au programme de cette journée. Les activités débuteront à 10h pour se terminer vers 22 heures. Tous sont cordialement invités à venir encourager ces jeunes athlètes.

La Fédération internationale de tennis n'a toujours pas reçu de nouvelles de la Fédération soviétique en ce qui concerne le lieu de la prochaine rencontre de la demi-finale inter-zones de la Coupe Davis, entre l'URSS et le Chili, qui n'ont pas de relations diplomatiques.

On sait que les autorités soviétiques, après la victoire de l'URSS sur la Hongrie la fin de semaine dernière à Tbilissi, auraient offert de disputer la rencontre sur terrain neutre en Espagne ou en Allemagne de l'Ouest. Pour le moment cependant, rien de cela n'a

donné lieu à des dispositions précises de part et d'autre.

L'équipe de l'ouest des Etats-Unis a écrasé le Canada 13-5 lundi soir lors d'un match régulier des Séries mondiales des Petites ligues de baseball pour garçons de 16 à 18 ans. Le Canada, représenté par une équipe toute-étoile de Windsor, Ontario, est par conséquent éliminé de la compétition par suite de cette sévère défaite.

L'autre match au programme ce soir-là a permis à Porto-Rico d'éliminer l'Europe au compte de 5-1 à la faveur de quatre circuits.

La Fédération d'athlétisme d'URSS a désigné 80 athlètes qui défendront les couleurs de leur pays contre la Pologne et l'Allemagne de l'Est les 19 et 20 août prochains à Varsovie. Plusieurs champions olympiques figurent parmi les sélectionnés: Victor Saneiev (triple-saut), Youri Sedyh (marteau), Tatiana Kazankina (400 et 800 mètres). Plusieurs vice-champions olympiques seront également présents: Alexis Spiridonov (marteau), Tatiana Anisimova (100m-haies), et Nadeja Tchichova (poids). D'au-



Le Portugal (eh oui, le Portugal!) a défendu avec brio dernièrement son titre de champion mondial de hockey sur patins à roulettes en battant en finale l'Espagne. Nous voyons ici une séquence de ce match qui fut haut en couleurs et en exploits de toutes sortes, nous dit-on.

tres vedettes de l'athlétisme soviétique tenteront aussi de s'imposer au cours de cette rencontre triangulaire: les médaillés de bronze à Montréal Valeri Borzov (100 mètres), Alexandre Barychnykov (poids, détenteur du record mondial), Anatole Bondarchuk (marteau), Lidia Alfeiva (longueur) et Natalia Lebedeva (100m-haies).

Par ailleurs, neuf champions des JO de Montréal participeront ce soir au meeting d'athlétisme de Zurich: le Jamaïquain Don Quarrie (200m), le Néozélandais John Walker (1,500m), le Français Guy Drut (110m-haies), les Américains Arnie Robinson (longueur) et Mac Wilkins (disque), le Polonais Tadeusz Slusarski (perche), le

Hongrois Miklos Nemeth (javelot), l'Allemande de l'Ouest Annegret Richter (110m) et la Polonaise Irena Szewinska (400m).

L'Américain Jimmy Connors, en triomphant avec facilité du Polonais Wojtek Fibak en deux sets, 6-2 et 6-4, s'est adjugé le titre de champion des Etats-Unis de tennis sur terre battue, lundi soir, à

Indianapolis. Par cette victoire qui lui a rapporté \$25,000, Connors s'est hissé en même temps au deuxième rang du classement Grand Prix de tennis. Le Mexicain Raul Ramirez, avec 426 points, est toujours en tête, tandis que les 390 points de Connors lui ont permis de devancer son compatriote Eddie Dibbs, qui totalise 356 points.

Le baseball... heureusement on y vend de la bière!

NEW YORK (AP) — Le baseball survivra à ses courses pratiquement décidées dans les divisions en raison de sa fascination pour les points décimaux.

Le baseball offre deux fois plus de matches que n'importe lequel autre sport professionnel en Amérique du Nord. Il ne tient pas compte du temps et il peut devenir ennuyant surtout en l'absence de courses au championnat des divisions.

Même si la saison est très avancée, le baseball ne perdra pas sa popularité, car les vrais amateurs continueront de boire de la bière et de se nourrir de statistiques. Exemples:

— Est-ce que George Foster, du Cincinnati, remportera la triple couronne en devenant le premier joueur depuis Carl Yastrzemski, du Boston, en 1967, et le premier de la LN depuis Ducky Medwick, du St. Louis, en 1937, à réussir l'exploit de remporter les championnats de moyenne au bâton, circuits et points produits.

— Est-ce que Hal McRae, du Kansas City deviendra le premier frappeur

désigné à remporter le championnat des frappeurs dans la LA, tout en mettant fin au règne de quatre ans de Rod Carew, du Minnesota?

— Qui remportera 20 victoires? Randy Jones, du San Diego, avec 19, a des chances de recéderiver une deuxième fois de suite. Jim Palmer, du Baltimore, domine la LA avec 16 gains tandis que Jim Hunter, des Yankees, présente un bilan de 14-12 et est en quête d'une 6e saison de 20 victoires avec une douzaine de départs devant lui.

Gérants

Et quand les amateurs seront tannés des statistiques, ils pourront toujours diriger leur attention sur les gérants. Earl Weaver sera-t-il encore à Baltimore; la recrue Karl Kuehl, de Montréal, sera-t-elle de retour; et Charles Finley nommera-t-il un 13e gérant à Oakland?

Seuls, les gérants des clubs de 2e place pensent encore à la course aux titres.

Philadelphie et Cincinnati dominant facilement dans la LN tandis que New

York et Kansas City possèdent une bonne avance dans la LA.

Chuck Tanner, du Oakland, croit encore aux chances des siens dans la division Ouest de la LA, remportée par les As au cours des cinq dernières saisons.

Pour ce faire, les As devront gagner 75 pour cent de leurs derniers matches tandis que Kansas City devra se contenter d'une moyenne de .500.

Les cotes sont encore pires pour les autres clubs de 2e place, Baltimore dans l'Est de la LA; Pittsburg dans l'Est de la LN et Los Angeles dans l'Ouest de la LN.

Ces quatre clubs devront probablement se contenter de leur boni de \$1.000 pour chaque joueur.

Les trois premiers clubs de chaque division partagent la cagnotte des séries éliminatoires. Toutefois, les clubs de 2e place sont présentement plus près des 3e rangs que des premiers, si bien que la course se fera aux autres places.

Les autres clubs pensent déjà à l'avenir, si bien que les expériences ne manqueront point d'ici octobre.

Statistiques

Tandis que les expériences et les erreurs diminueront la valeur du produit, les amateurs pourront toujours retourner aux statistiques.

— Est-ce que Dave Kingman, des Mets, remportera le championnat des circuits, car il domine toujours avec 32 en dépit d'une absence d'un mois?

— Est-ce que Reggie Jackson, du Baltimore, réalisera sa prédiction de champion des circuits et des points produits dans la LA même s'il a commencé la saison en retard.

— Enfin, est-ce que Mike Fidrych, du Detroit, 13-4, deviendra la première recrue à remporter 20 victoires depuis Bobby Grimm en 1954?

En dépit d'une absence hâtive de courses aux

titres, les assistances au baseball ont augmenté de près de 1 1/2 million par rapport à la même période l'an dernier.

Pour chaque match local, la moyenne des assistances est passée de 16,652 en 1975 à 18,666 cette saison.

BMW

1976

LIVRAISON IMMÉDIATE

2002	FJORD manuel métallique, vitres teintées
2002	VERONA rouge vitres teintées
530-i	ARTIC bleu métallique, automatique, air conditionné
530-i	FJORD , métallique, manuel
530-i	GRENATROT , rouge, métallique, automatique
3. Dsi	Argent métallique, tout équipée.

BOUL. SAINT-MARTIN AUTO INC.

1430, boul. Saint-Martin, Chomedey, Laval
(sortie 6 est de l'autoroute) — 667-4960

Université Sainte-Anne

★ LE SEUL ÉTABLISSEMENT BILINGUE
DES PROVINCES ATLANTIQUES
OFFRANT DES GRADES UNIVERSITAIRES.

★ SISE DANS UNE RÉGION MARITIME
PITTORESQUE AU SEIN D'UNE
COMMUNAUTÉ RURALE ACADIENNE.

Pour l'année universitaire 1976-77, l'université Sainte-Anne peut accueillir des étudiants dans les programmes et les concentrations suivants:

PROGRAMMES

Baccalauréat ès arts général
Baccalauréat ès arts avec majeure
(français, anglais, études canadiennes)
Baccalauréat en pédagogie

CONCENTRATIONS

ANGLAIS
BIOLOGIE
CHIMIE
COMMERCE
FRANÇAIS

HISTOIRE
PÉDAGOGIE
PHYSIQUE
PSYCHOLOGIE
SOCIOLOGIE

Les candidats désireux de s'inscrire au mois de septembre 1976, devront présenter, dans les plus brefs délais possibles, une demande adressée à:

UNIVERSITÉ SAINTE-ANNE
SECRÉTARIAT GÉNÉRAL
CHURCH POINT
COMTÉ DE DIGBY, NOUVELLE-ÉCOSSE
BOW 1M0
TÉL.: (902) 769-2114

